中華民國十四年八月一號　星期六　叻報　第一頁　乙丑年六月十二日

一、成立年限　本報成立於前清光緒七年十月十二日迄今已十四有五年
二、宗旨　今後宗旨注重實業教育
三、總經理　陳仁岩
四、總編輯　周君南
五、編輯兼發行所　星加坡哥勞實得力十一號
六、德律風　一千一百六十四

民國十四年一月一日

第一萬二千八百五十號

叻報

有限公司

LAT PAU PRESS LTD.

Chinese Daily Newspaper.

THE LEADING CHINESE DAILY NEWSPAPER IN THE STRAITS SETTLEMENTS AND FEDERATED MALAY STATES WITH A LARGE CIRCULATION.

SATURDAY 1ST AUGUST 1925

Printed and Published by CHOW KUENAM, B.A. B.Ec.

ESTABLISHED 1880.

▲本報報費列左

一、每份一角　二、每個月二元
三、三個月五元　四、六個月十元
十二個月十八元

▲郵費定例

外埠郵費另計英屬每加四占其餘各國每加九占

無論本埠外埠如有投函定閱請將中西文詳細住址及報郵等費一齊惠下空函訂閱恕不答覆

▲告白定例

登載全年告白費分期先收倘有中途停止照價收足先此聲明以免後論如欲短期告白請先惠此佈

本報經理部啓

星洲中街　南昌號招徠廣告

▲本號電話六九三

敝號自今春遷往中街門牌七十六號原爲貿易廈門南北生理以振興國貨爲懷所備各貨皆來自原頭貨物之齊備價目之公平素爲同僑所深信兼代兌代辦尤爲充己近爲擴充營業起見兼收　漳泉各屬唐信匯兌並代理廈門大同罐頭食品　文圃各色武彝巖茶鉛罐老號楊森眼部　振玉發　庄鵝名肉油倘荷惠顧無論大批零售一律歡迎遠近僑胞盍興乎來

乙丑年六月初十日　南昌號謹啓

●停刊預告

啓者本月一二三等日爲本坡公共假期本報於三日（下星期一）照例停刊一天四日照常出版特此佈告

中華民國十四年八月一日　本報謹啓

時論

●領事裁判權問題（十三）

運用實況。及中國法律。司法制度。並司法行政方面。該委員會當把他們調查所得關於上項事件的事實。並他們對於改良中國司法行政的現狀的意見。報告各國政府。各國政府對於該委員會建議之全部或一部有取捨之自由。

華盛頓會議閉會後。三個月以內。即須組成委員會。委員會開會後一年以內。就要提出報告。中國亦得派出委員一人。參加該委員會。中國政府對於該委員會建議之全部或一部。亦完全有取捨之自由。

華盛頓會議對於撤廢在華領事裁判權問題的決議。[illegible]是如是。[illegible]對此決議。[illegible]

[illegible]

專門委員會的調查審議。委員會調查審議的結果。提出怎樣性質的建議。我們不得而知。即令該委員會提出的建議亦很危險。這種情形是顯而易見的事。中國人也曉得中國在現狀之下。決不能允許內地雜居的。後段所說的這一項不便的處所。雖說外國見地的話。實則同時也就是中國的不便處所。自不待說。因其所生的惡影響中國人與外人不免一同要受的。

本館專電

▲三十一日下午十時自上海發

△北京使團。因見中國政局復在變動之醞釀中。決取延宕手段。觀望態度。

△京津各界聯合大會。再電吳佩孚及其他直系餘孽。痛責其不應於此外交緊迫之際。陰謀私人之報復。致陷全體民族於萬刧不復之域。吳復電極力否認活動。並切望北京當局。能循民意。了束此次交涉。但吳確在鄂活動。並擬於武昌組織護憲政府。

△段祺瑞電滬。促孫科暨廣州外交委員長北上。協商滬粵漢各案之交涉。孫等將卸北上。

△廈門風潮。極形劇烈。已宣佈全[illegible]

△汕頭外領。請中國當局制止抵制運動。

△香港米禁已弛。

△留居廣州之罷工工人。逐漸減少。但維特仍甚感困難。

△最近廣州政府。對於軍事上之準備極忙。現象頗嚴重。

本坡要聞

●吳佛吉案之補述種種

吳佛吉案此次在巢署開審以來。所有質象仕供詞之重要者。以及吳佛吉向府官日供之原文。暨其與巢讞親供之詞。並巢憲之判詞等。均已詳登前昨兩報。茲特再將各方面中爲前昨兩報所未錄及者。詳爲補述如下。俾閱者得以窺該案之全豹焉。

▲吳佛吉狀師之辯護詞　本星期四日午後。被告狀師議政員埃弗烈氏開始辯護云。陪審員對於該案之判決。其應研究之問題有二。(一)被告開槍之時。是否能行使私人衛護該婦人身體之權力。(二)若能行使此種權力。則其所加害於原告者之行爲。是否超過於其權力行使之範圍以外。

關於第一問題。據原告之供詞。當其最初聞悉彼經被人欺侮之事時。即有毆斃其妻之觀念。原告且曾承認是次會議實不欲。妻赴會。且因其妻怒目向彼。并加以種種侮辱之詞。故彼極爲忿怒。致失常性。最後乃請其妻與之同死。但其妻則云（我不願死）。又原告經已承認因其妒火中燒。擬將其妻勒斃。後因其妻再次侮辱。於是彼亦再次扼其妻之喉際。可見原告。曾經二次勒斃其妻。但該原告於審訊中之供詞。謂之此等行爲。不過一種虛嚇之作用而已。然原告其時之行爲如此。果係虛嚇之作用乎。

陪審員當知原告對於此事。已歎籌有六七星期之久。方其與被告數次之晤談中。尚未能決定其處理之方法。直至該案審訊日之上午。始最後決定向其妻驅嚇。但[illegible]被勒其妻頸部之際。即令爲一種虛嚇之作用。然據被告所見之情狀。則實不能認爲虛嚇。而原告確要勒斃其妻之危險情狀。則已於被告自供之詞中詳言之矣。

又原告復經承認。因其妻爲此次事變之禍胎。故對其妻極形忿恨。且曾大加責駡。雖據彼云。手扼妻頸。僅在威嚇。然彼果己決定與其妻離婚。則奚用此威嚇爲。

原告因知被告常帶此手槍。故向其借用手槍。但據原告所云。彼之借用手槍。將以殺斃其妻及子女。然則其第一次扼勒其妻。乃屬一種重大之事乎。

原告第一次扼勒其妻時。其手是否由被告扯開。供證頗相矛盾。但本狀師應請陪審員承認被告與該婦人口之證。原告實未嘗自釋其手。

被原告又向其妻云。彼可示其妻以致死之種徑。原告曳其妻下樓欲武後。復行上樓。並令其妻可向被告致訣別之詞。因其妻一至翌日。即不得與被告再見也。

後原告復將其妻按壓樓上。並告其妻云。彼可以一拳致其死命。且稱示其部位。并反覆聲言。其妻該死。於是乃以兩手緊扼其喉。

在此等情勢危迫之際。其地既無警察。被告若不開槍。果有何法以救其妻之生命。使原告將其妻勒斃。則自應處以謀殺之罪。故本狀師之意。對於開槍時行使私人自衛之權力一問題。實極易解決者也。

關於第二問題。卽被告行使私人自衛之權力。是否超過其時情勢所需要者之範圍以外。該問題甚難解決。因其所從兩方面討論也。

[illegible]一。若殺帝之程度。可能對方于死。實可救其身[illegible]

〇亨，好險阿！到底不險。

啓者敝號不幸於五月十四日晚一時失愼被焚所有貨物損失極鉅幸曾在聯泰保險公司聯保險事後一經投報卽蒙該公司派員驗明所有損失立予賠償淸楚洵稱妥捷敝號感領之餘用特登報鳴謝并以表揚

小坡惹蘭北干街十四十五號

均隆沙籐號謹啓

民國十四年六月廿日



祖國要聞

(一)關於滬案之最近要訊(二)

▲顏蔡聲明權限之談話　顏惠慶王正廷蔡廷幹三人。自提議外部專辦滬案交涉。彼等專任修約問題後。段祺瑞。沈瑞麟。雖託人竭力勸慰。顏等迄不爲動。至昨晚(四日)轉請三國公使之議。亦早已作罷。事前雖有人爲顏等布置。但顏等堅決不去。故祇得暫緩。至顏等不就最因。非如呈文所持之理由。但因事關外交。不得不嚴守秘密也。

北京各報滬案後援會前日(三日)派代表分頭往見辦理滬案特派員顏惠慶王正廷蔡廷幹詢問其對於此次外交方針。並其個人所取之態度。顏蔡當於其私邸接見代表。至於王氏代表前往兩次。均未晤面。茲將其與顏蔡之談話。分述於後。(顏惠慶談話)見顏代表爲北大張紹琦法大墨世莊。(代表問)先生所上呈文。是否變相辭職。對於滬案及修正不平等條約之方針及步驟如何。(顏答)前與王儒堂蔡耀堂上呈執政府。外間雖疑我輩爲辭職之先聲。實則此說完全不確。若欲辭職。儘可請政府收回成命。既無此等表示。則非辭職至爲明顯。所以請外交部辦理滬案。而由我等辦理修正不平等條約者。蓋欲分別辦理。易收效益。若合併辦理。便力量不濟。(代表問)滬案與修改不平等條約。不能分爲兩事。此理明甚。若據先生所云。無異將滬案與條約截然劃爲二事。(顏答)滬案與修改不平等條約。並非兩事。不過修約問題。較滬案尤爲重要。所以請外部辦理滬案者。實因外部對於上海案一切調查。及各種文件。較爲熟悉。故予等與彼互相推委。蓋係分工合作也。(代表問)請以後交涉須認清目標。單獨對某國。(顏答)此點須先明上海租界之歷史。(因詳述上海之歷史)單獨對某國。實屬困難。(代表與顏氏討論此點約半小時之久。但顏始終認爲困難。不得要領。)(代表問)上海慘殺案雖發生於公共租界。然開槍殺我華人者實爲英捕。捕頭開槍者實係愛伏生。愛伏生則又受命於某領。某某人應負大責任。不待贅述。至於漢粵事件之應由某人負責。更爲顯明。我國政府不僅獨對某某。而向六國提出抗議。是使他國分負其責。而將某國人責任減少。外部所以向六國提出者。以爲係法定手續。此實絕大錯誤。蓋所謂外交團領事團。既不見諸國際法。亦非法定機關。則單獨對某國。自無不合外交手續。若此時不將目標認清。將來必歸失敗地位。(顏答)此說固是。不過中國本國特殊情形。且內容複雜。殊非易易。即如關於工部局一事。社會一般評論。均有極大錯誤。愛伏生並非某捕頭。乃公共租界之工部局之見證人。會審公堂決不能審問愛伏生。祇有口領方能審理此事。(代表問)先生對滬案。究竟有何策畫。取何步驟。(顏答)謂此事應由外部答覆。我等祇管修約一部份。(代表問)即以修約而論。三大員方面有無一定計畫與方式。(顏答)尚當與其他各員會商。(代表問)個人意見如何。(顏答)既已受命。不願將個人意見發表。時已十二點。兩代表遂與辭而出。(與蔡廷幹談話)見蔡者爲燕大代表蘇潮。(代表問)政府特派之大員辦理此次滬案。外間多有謂外交部與三大員各相推諉卸責之傳說。不知確否。蔡答。我已六十五歲。決不想保全個人地位。能辦則辦。不能辦則不辦。更無須避事推諉。此次我和顏駿人王儒堂被政府任命辦理此案。是人是所能辦到者。我三人無不願意竭力辦理。代表問。究竟先生辦理此案。取何步驟。蔡答。我和顏駿人沈外長。昨晚已在外交部對此問題。討論許久。決定此次交涉。非達到修改不平等條約不止。因此爲致禍之根源。若此層不辦到。這回交涉。即爲完全失敗。代表問。先生意思極與敝會方面所持之態度相同。我們也認爲這次交涉。非達到取消不平等條約地步。雖完全失敗。假使此層辦不到。無論英國賠我們多少款。如何懲辦巡捕頭。如何向我們道歉賠禮。我們就算失敗。蔡答。甚是。我們三人亦已決定。假使政府祇要我們去辦理滬案。認爲僅是地方問題。我們是決不幹的。代表問。據外間傳說。外交當局與總將滬案與修約分開辦理。不知確否。蔡答。滬案若就地方一面講。固然應當力爭。但決不能與割除禍源之根本條件。分別爲二。英國態度極強硬。彼極想將此問題作爲地方問題。輕輕辦去。倘使分開則爲二。恐將滬案之地方問題。了結以後。便不肯再管其他交涉。代表問。我等今日之來。是議問性質。敝會方面。尚有具體之外交意見。不日將呈於執政府。蔡答。政府辦理外交。當然是要根據民意。諸位有何意見。儘可隨時告訴。談畢。二代表起告辭而出。

(二)京各公團之滬漢粵交涉建議書(一)

北大教職員滬案後援會爲各團體建議書事。致臨時執政府函云。敬啟者。滬案發生。已歷四十餘日。政府對於交涉之步驟。迄今尚未完全決定。對於滬漢粵各案解決之條件。亦尚未完全宣示。社會各種團體。雖主張大致相同。對滬漢粵案件。迄今亦未共同向政府提出有統系的建議。用是本會同人。邀集北京十餘團體。一再磋商。以謀社會各方意見之統一。茲幸各團體已一致議定一種(關於滬漢粵案交涉之建議書)。建議書中所舉交涉之步驟與解決之條件。俱係曾經縝密考慮而後議定。用是本會更依各團體之意旨。將該建議書鄭重向鈞座提出。務懇我公轉飭外交當局。本此進行。以重民意而全國命。查署上項建議書者。或爲全國性團體。或爲學界團體。或爲農工商學各界之聯合組織。就中且有一團體爲代表數十學校。或數十百商會。或數十百農工商學等團體者。值茲臨時政府時期。代表民意之正式機關。既未成立。政府對於此等廣大的民衆組織之一致表示：在道義上及事實上。尤有容納之必要。否則國民將以爲政府漠視民意。一意孤行。將來外交挫敗。國民必不能爲政府諒也。謹此布達。諸希裁察。國立北京大學職員滬案後援會謹啟。

▲關於滬漢粵案交涉之建議書　(滬漢粵案的性質)。滬案發生已逾一月。在此一月中。英國管轄下的軍警人員繼續在中國領土上屠殺中國人民。上海租界五卅慘劇之後。繼以三數日之集團行爲。未幾而某種手段復施於漢口的華人。英國軍艦且公然參加於此事變。今則廣州方面更發生大規模的集體事件。英國當局。目擊此種行爲引起中國全國人心的激昂。激動世界的公憤。且屢經中國政府提出抗議。而迄未有何表示資斥其部下人員的行爲。亦未取何手段制止此種暴舉的迭出。是英國政府當局。明明縱容其管轄下人員侵犯中國領土。虐殺中國人民。故此次滬案不是租界行兇的人員個人責任問題。而實涉及英國當前的行爲。英國政府的責任。抑且不是上海或其他地方局部的事件。而實關係中國全國之目標。亦不僅在從法律上剝奪英人。損害中國人生命自由之責任。而且須根本的剷除將來同樣事變的禍因。即從政治上打破英國在中國的特權地位。

▲新嘉坡晉江會館緣起

人不能離社會而獨立故無論何種民族是離不開社會隨之產生新嘉坡爲華僑集之區故各種社會亦多不勝舉然其性質之健全宗旨之中正對內對外具有代表同僑之精神者當推各邑會館歷觀會館優點非徒爲聯絡鄉情聯篤鄉誼已也舉凡公衆事業如教育慈善等事亦莫不勉盡其力此稍留心僑務者所能詳知也我晉人旅居於南洋各埠者實繁有徒其居於新嘉坡者爲數尤夥而此種團體尚付闕如以致鄉情渙散共井同鄉無異秦越休戚相關之事且未能互助遑言其他公益其他義務乎爰念及此而知晉江會館之組織誠急不容緩也

敝會宣言

近年來此間僑學校演劇籌款者衆且多矣或數月一見或一月數見紛紛不已以求[illegible]而社會人士不以爲厭反極力鼓吹熱心贊助者非以教育事業民智攸關互助精神人類獨厚無教育則民智閉塞社會無由進化不互助則人心渙散公益難以維持也乎夫中南學校之創立於茲兩年矣雖其規模尚狹[illegible]募捐亦有以事業分工合作各盡所能苟一方之能力足弃赴而有爲則今日之事業豈但需以自待也今者以校舍出自租貸房屋既不適宜租金復過鉅學子多感所入無幾以致經常費用時形竭蹶因即建議自置基址築新校一以謀久之基一以節經常之費惟籌置建築款孔多同人等知其負擔之力已竭不得已出而爲之呼籲於社會亦行此演劇籌款之舉伏望吾僑父老昆季本平昔贊助教育之熱忱念中南一貫功虧之苦况慨解仁囊共勸義舉則南華學子咸沐化雨春風矣[illegible]德高望重者更足爲倡[illegible]此宣言即希公鑒

▲名譽會長

賈文燕　陳慶財　陳俊德　陳喜亨　陳永峰　陳可田　王萬高　陳恩驚　王庶幾　林細龍　林衆懋　張順贊　李偉南　李春榮　曾伯顏　黃宗忠　朱盛福　蔡新義　佘[illegible]患　曾汝平　邱誠茂　廖洪竹　許[illegible]福　饒基甫　任高來　錫[illegible]文　吳福諧　余東綻　徐錦庭　顧弼臣　雲茂悅　呂亞同　蘇楣英　余福和

許公逵　陳桂英　陳伯麟　陳廷獻　陳順[illegible]　陳生[illegible]　王松桂　王嘉祿　王溪水　林火山　林淑恭　張金榮　李振殿　黃江淮　黃光源　黃天恩　朱吳行　周如切　佘[illegible]　曾甘源　邱繼[illegible]　郭博元　謝鏡歡　孫貫三　何仲英　楊世昌　吳紹龍　余加福　沈鴻塘　傅英馨　劉萬生　羅承德　田秋[illegible]　賴[illegible]圭

陳嘉庚　陳[illegible]興　陳阿[illegible]　陳仙精　陳延謙　陳英朝　王文達　王紹經　林牡丹　林[illegible]江　林鴻寶　張建順　李俊承　黃[illegible]　黃德仁　黃穆信　蔡[illegible]亮　周學振　佘安成　曾幾生　邱麗[illegible]　郭明秋　饒水沖　孫仲玉　何心田　楊[illegible]典　吳[illegible]鵬　劉連溪　湯祥福　石煥[illegible]　薛偉烈　陸寅傑　田炳章　王司求

陳開國　陳英林　陳勳崇　陳秋槎　陳先[illegible]　陳[illegible]　王邦傑　王寶榮　林廷鳳　林茂己　林[illegible]順　張崇[illegible]　李道[illegible]　黃振[illegible]　黃光化　黃添福　蔡嘉種　周[illegible]　佘[illegible]來　胡文虎　邱[illegible]寶　郭[illegible]　鍾[illegible]成　汪[illegible]貞　何德如　[illegible]長貴　吳佛吉　洪神扶　侯西反　不清[illegible]　薛貳[illegible]　蕭春波　馮清[illegible]

陳[illegible]燕　陳榮[illegible]　陳[illegible]哉　陳[illegible]庭　陳子豪　陳[illegible]士　王會儀　王梅亭　林火勝　林[illegible]黎　林立宗　[illegible]全　李光[illegible]　黃[illegible]岩　黃[illegible]　朱[illegible]貝　蔡沙水　[illegible]豆　佘佛[illegible]　胡文豹　廖正[illegible]　謝子[illegible]　傅盈[illegible]　任紹[illegible]　何[illegible]觀　陳春[illegible]　吳克儉　洪江漢　唐仁[illegible]　彭[illegible]三　符[illegible]華　梁谷欣　馮德[illegible]

陳勳義　陳[illegible]元　陳文烈　陳景[illegible]　陳[illegible]　王海水　陳期宰　王芳元　[illegible]交[illegible]　林世魁　張雨[illegible]　李丕樹　李雲[illegible]　黃[illegible]　黃志信　朱成章　蔡多華　佘連[illegible]　曾紀[illegible]　胡[illegible]坤　廖傑夫　謝文進　鍾先[illegible]　汪[illegible]音　楊六[illegible]　陳天祥　吳楊屏　洪高與　卓[illegible]　趙克[illegible]　阮[illegible]成　葉玉[illegible]　建源[illegible]

▲贊助團體

暹郊公局　南郊公局　米商公局　駁船公局　酒商公局　爪亞郊公局　龜略郊公局　海嶼郊公局　成和船務公局　福建會館　布商公局　行餘會館　同德書報社　糖商公局　勵志社　同文書報社　星洲春[illegible]　南華學友會　青年勵志社　樹膠公會　端蒙學校　[illegible]安

正會長　王水斗

副會長　張[illegible]鴻　徐介人　林成興　朱友三

正司理　副司理　財政員　監查員　正查賬員　副查賬員　正幹事長

梅國良　王文永　林所祝　陳金[illegible]　陳文清　黃水池　梁少山　林珠浦　林蓮貴

▲贊助員

許痴若　王守典　沈水　朱泉　邱昭枚　王錦盛　黃曾　林登玉　施伯麟　張則平　黃則建　謝火珠　李官春　張綠波　黃榮春　謝枝　李子[illegible]　林[illegible]洽　陳靜山　黃有淵　張金泉　葉有[illegible]　陳桂榮　沈盛國　陳大儀

張來喜　柯子平　許嘉義　林水寶　王紀　周南君　姜心培　陳國光　保本士　蔡輝生　劉水光　黃玉華　李榮[illegible]　劉理民　陳秀濃　郭[illegible]貞　鄧國新　唐瑞珍　戴平華　朱來發　沿門售券　彭夢民

▲幹事員　▲衛永遠　吳慎修　康鏡波　張木水　朱鳳其　王[illegible]丹　廖佳才　吳沈同　陳宗鉉　林[illegible]材　林[illegible]　李樹南　杜[illegible]吉　余[illegible]智　李[illegible]　林[illegible]　林大祥

文牘員　張叔耐　陳受登　林獨步　李煥藻　黃漢沖　李[illegible]華　黃玉垣　李鐵民　陳卓千　江應祥

英文文牘員　陳雲豐　成友[illegible]　陳理遠　朱來友　黃漢民

男招待員　孫[illegible]　朱德[illegible]　李伊水　張有[illegible]　蕭天佑　陳清俠　蕭振源　李兆[illegible]　葉文典　徐傳[illegible]

女招待員　陳劍虹　周惺華　朱佩芳　李相英　梁清英　鍾秀[illegible]　郭隸[illegible]　陳翠娉　蕭麗玲　任淑[illegible]　郭卓明　張鶴泉　陳一軒　任淑媛　陳[illegible]　黃心[illegible]

陰票員　林秀治　蕭醬平　佘花成　朱春[illegible]　林和海

內售券員　劉水太　孫貴春　邱明[illegible]　康[illegible]　張春帆

全職員　[illegible]

科員　[illegible]　林真　譚雲山　許治宇

劇券價目　甲種名譽券無定價　特別券每張銀十元　頭等券每張銀五元　二等券每張銀三元　普通券每張銀二元　乙種名譽券每號廿元

徽章　名譽會長及贊助團每枚五元　贊助員及職員每枚二元

中南學校購置校舍演劇籌款會啓

民國十四年七月二十日

廣告

敬啓者荷國者[illegible]來坡成成和號開創有年向安無異刻因股友謝揚順君逝世所存遺業均歸其妻陳在嬌承管現陳在嬌桑梓念切志圖歸里安業願將其夫謝揚順所佔成和號生理之股份一切賠償與股友謝潮興承受茲敦請公親常光臺君秉公核算調停完妥并送政府註冊存案後該項當堂即交謝揚順之妻陳在嬌收領清楚其成和號謝揚順名下應得之股份亦即歸謝潮興管正彼此兩願均無異悔自此之後成和號生理盈虧乃歸謝潮興負責與退股人謝揚順之妻陳在嬌無干倘謝揚順前有與人來往揭借等情均由承領退股人陳在嬌完全負責理妥與成和號謝潮興一概無涉特此登報通佈以免後論此告

民國十四年七月三十號　承股人 謝潮興　退股人 謝揚順 陳在嬌 啓

廣告

啓者弟前用陳長泉字號合本坡戲二吊橋頭門牌第二百五十二號公同成生理一份今因弟志圖別業經請到公親林清水盧晉[illegible]二翁向前將弟所占公同成生理一份算至乙丑年六月初七日止其本利一切即日當公親面前自收訖以後公同成生理盈虧概與弟無干先此聲明以免後論

乙丑年六月初八日　弟陳長泉啓

廣告

啓者本坡戲二吊橋頭門牌第二百五十二號公同成香港郊生理原日陳長泉占有股份今因陳長泉志圖別業經即請到公親林清水盧晉[illegible]二翁將所占公同成生理一份算至乙丑年六月初七日止其本利一切即日當公親面前交陳長泉收訖以後公同成生理盈虧概以陳長泉無干陳長泉有與別人來往亦與公同成無干先此聲明以免後論

乙丑年六月初八日　公同成啓

●敬告知交

啓者蔡克諧君之令尊錫翁老伯於陽歷七月廿五日壽終享年七十有一歲渠生平廉正勤懇好爲人排難解紛而尤愛護彰德學校凡新監光之人皆推爲長者生時囑子女爲之治喪務從簡實勿用繁華其子女遵囑懇辭懸儀今定八月二號（禮拜日）出殯葬於雙口巢諸親友屆時請前往執紼共表哀忱是荷此佈

民國十四年七月二十八日　仝啓

儀卿　連桃　嘉禮　英茂　多華　盧建章　蔡新義　洪添財 上

(六) 算命



某甲向着他的舅父說(舅父你很會算命且同我算一算)他的舅父說(可以我算你一生豐衣、足食多福多壽財實來歸無無憂慮夫妻愛情甜密朋友盡是上等人物是一個上等幸福的命)某甲笑着說(舅父你是不是看我拿着虎標八卦丹才這樣說)舅父說(不錯不錯)某甲說(那麽不要算了不要算了)

總發行新加坡虎標永安堂大藥房主人謹識

民國十四年二月十四日

濟弱扶傾

夫愛羣之道莫不以保種爲先然而欲壯身體謀幸福者首重保乎腎之良劑也腎主人生命繫爲種族興亡強弱繫爲故腎氣本足則精神定然壯心思靈敏肌體增長如腎氣不足則形容因之而枯瘦面目青黃頭暈眼花腰骨疼痛心神忘亂精力困倦耳聾耳鳴夜夢遺洩等症請服威廉醫生之保精益腎丸於兩星期內定必百病消除轉弱爲強心思爲之靈敏魄力大加精良其藥之力足以濟弱扶傾之故也

每打十二元　每瓶一元二角

南洋總代理　石叻庇能　塤羅會豐商店

RED HEART BRANDY No: 1.

紅心牌萬蘭池酒



萬蘭池酒可於下列商店買之

五代天宮 新榮成　勿基 振源號　大坡大馬路 振源興號　山仔頂 泰泉成號

水仙門 新永泰號　大坡大馬路 福安號　二馬路 乾元號

正庄法國萬蘭池酒務須購紅心牌萬蘭池酒因其係市上所售各種萬蘭池之最上者一次嘗之便永爲伴侶矣

一九二五年六月廿四號

(七州府及暹羅惟一代理人西蕃公司謹啓)

SOLE AGENTS S.S., F. M. S. & SIAM.

SYME & CO.

SINGAPOR.E

△魯濱遜氏專賣麥顧皮廣告

Robinson's "PATENT" BARLEY A FINE POWDER

加暴孩於哺用母乳之後不能如期長育或爲母者之乳不足哺食嬰孩時牛乳或罐頭牛乳當然用作母乳之替代品但若再加以魯濱遜氏品之麥皮水之依法泡製者其品質則較近於人乳

若麥皮水乃一清涼而無興奮性之飲品最宜熱帶之用

魯濱遜氏專賣之麥皮水乃一種清涼之飲品比之平時所用之粒米水其功力有八倍之多謂余不信請一試用便信吾言之不謬

石叻呰鴨廣全代售

Agents BARKER & KENG CHUAN
10 D'lmeida Steet,
Singapore.

福建要聞

□閩同鄉會查詢連江案

▲與海軍司令之接洽

閩省連江縣商民學各界因滬案發生。遊行示威。被駐連海軍陸戰隊。同日開槍殺傷數十人。死一人。上海福建同鄉會會函電京閩海軍當局。從嚴懲辦。並於昨日推擧楊世恩史家麟前往上海海軍總司令公署。查詢該案情形。楊總司令赴京未回。由李司令接見。當由楊吏兩君述此間鄉人並各界對於連江陸戰隊之蠻橫。甚爲憤激。請公署對於此案肇事人員。嚴爲懲處。以平衆憤。李司令當即容納。並出示海軍林司令陳季良來電。楊史兩君。認爲滿意。處辭而去。茲將陳司令來電抄錄於下。東電敬悉。連江各界因滬案遊行。路經日商建和煙土大司。進入搗毀。該陸隊連長李平治在場。率隊制止。以昏亂衝突。致傷人民二十二人。內因傷致命者一人。事情憤激。當經部暨該部派員赴連勸解。並允爲律辦。各團體始稍體會。但李連長業隊行兇。自屬罪無可逭。當日商店東係舊幹鄉人。業已逃。該連長畏罪潛匿。正在嚴緝。俟拘獲之後。再行電請辦。亦藉息衆憤。除電東海部暨總司令外。特聞。

□執行逮捕何得更加以毆辱

（二）

訪者乃更與署長談話。問。被警械使用條例。犯罪者無拒捕行動。警察不宜使用。今許某被捕。訪者親見其未拒捕。乃沿途被毆。是否違法。署長答。警察當然被毆。確爲合法。問何以見警察被毆。答。據警報告。問。是否可靠。答。想當然耳。問。若然許應得何罪。署長默然不答。訪者乃問警察無論願捕之人。非匪非盜。不應毆打。卽使其爲匪爲盜。於未定罪之先。警察是否可預加慘刑。署長默然無故。訪者乃尋見警察捕人。當加許之慘打。似近於無人道。深望署長有以糾教之。問畢。乃與辭而退。查許於被捕入署時其脊部。乃延醫士于賢生到署診驗。據云小腕及肺部受傷甚重。其餘又有小傷八處。並具診斷書。謂心臟甚促。爲勢極危。似宜注射強心劑。以保安全。王署長爲堅持不可。許營屬及其戚友。復以保釋調治爲請。王最後乃云保釋調治。須先具立甘結。始有磋商餘地。許脊屬以許傷甚重。恐在署中。或有性命之虞。遂由署長起草。令許簽押。及某甲爲保人。茲錄甘結全文如下。一具甘結許春草。今在第一署長台前。結得茲因下午八時。五崎頂地方。適值思明縣影友與儒和店影友。當街爭鬪。經駐處巡警

牛車水二馬路

中華影戲院新畫廣告

注意每逢禮拜二禮拜五全換新片由七月二十一號開演風俗大觀第二三號

一、打中邁險記長片第五·六·七八卷八幕

由七月廿八日禮拜二晚開演 ▲頭場七點半

此劇非常有趣內有猛虎獅子等等野獸無奇不有純由暗不見天日之大森林攝影而得而扮演打中者又力大非常徒手殺一獅子誠佳劇也

休息十五分

▲二場九點十五分

（二）時事新聞　一幕

（三）鷹爪記第九第十段　四幕

鷹爪記影畫共十五段分三十大幕每星期續演四幕本院此劇內容比前數劇更佳偵探之機警賊人之毒謀佈置之巧妙眞名著也已觀過前數劇者不可不續觀也

（四）笑劇　一幕

（五）一百萬元之犧牲　五幕

此劇荷被羅連臣之傑作不可不觀

注意　在本院購票由二號位以上者贈得禮券一紙

▲價目照常

（贈券章程）

廂房位禮券二張免費一次

特別位禮券二張免費一次

一號位禮券三張免費一次

注意　本院于八月十一號禮拜二晚開演一十七幕特別上等諧劇名安全為後共七幕此劇為名傳遐邇之諧劇大名星夏路來氏主任諸君屆期務祈早來以免有座滿見遺之歎也

民國十四年六月六日

Gaiety Picture Palace

牙池

▲頭場七點廿五分

笑劇几十九號　五幕

▲二場九點

山谷之人　六幕

門上之字號　七幕

SURINA THEATRE

蘇靈那

▲頭場七點半

荷蓮之炸藥　五幕

夜間之馬夫　五幕

▲二場九點十五分

幽靜之謎語　八幕

便用票停止

本星期六及星期日開映日戲概收半價

本報特別啟事

啓者本報派報工人間有漏派致令閱報諸君以不得購即日之報紙為憾者茲特鄭重聲明倘閱報諸君未得接閱即日本報者可即用電話通知或于翌早以函報告本報經理部當即補派以免遺漏特此佈告敬希注意

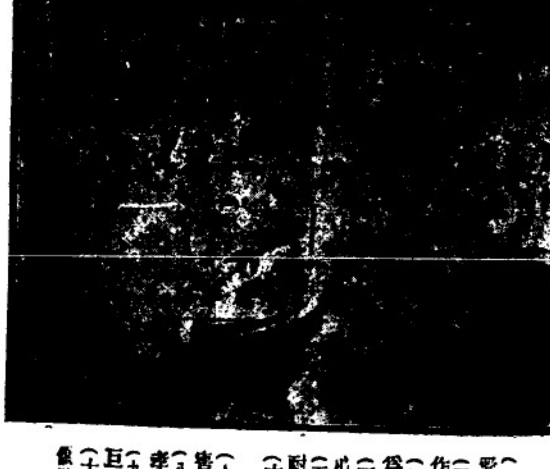
民國十四年六月一日　本報經理部謹啓

▲明星公司教育畫片

孤兒救祖記

七月卅日重演

這齣（孤兒救祖記）在本坡重演已有三數次了　觀者早已深深地印入腦際現在重新印製的片子已到還有以前遺缺的童子段落　現在亦補製入片了　茲訂本月三十日起合歐洲笑劇在本院重演五天　這劇的優劣觀者早已明瞭不必贅述　潛哲君前曾投稿南洋商報說觀此劇能得着以下的効果深得此劇的意義特再述如下



（一）能使人夫妻愛情甜蜜

（二）能警醒閨昧作事謹慎讒言

（三）能暗示遺產為起禍之弊端

（四）能提倡人熱心興學

（五）能表明忍勞耐苦終必成功

（六）能啟發兒童社會道德

（七）能規戒設計害人終歸自害

（八）能感動人純孝　　報其親

（九）能顯明賭嫖巨惡　致釀逆倫

（十）能引起海外僑胞　羨慕祖國

▲加演外國諧畫六幕

券資仍舊

合作一場

曼舞羅戲院主人啓

◀新加坡▶

東方影片公司

▶辦事處東陵路二十六零八號◀

Eastern Film Company.,
26-8 Orchard Road
Singapore.

請看下列諸名片

最近運到

悔不當初　共九幕

哀情傑作

棄婦　共十一本（主角王漢倫女士）

情海風波　共十本（主角張慧冲先生　徐素娥女士）

覺悟　共十本（主角曹劍輝女士）

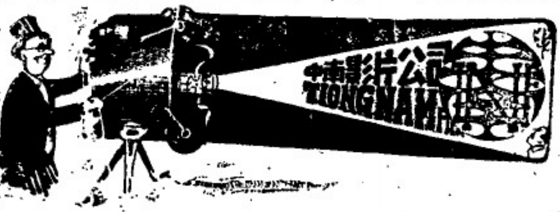
不日將到

摘星之女

王漢倫女士主演

本公司為提倡祖國藝術起見特派專員駐滬選辦上海各著名影片公司最新出品多有南洋羣島專演權凡我同志僑胞如要租演者請到本辦事處接洽

民國十四年六月二八日　啓



最近運到中國新片

孝女復仇　俠情名片　十本

前情　滑稽影片　八本

還有下列諸著名影片

採茶女　社會影片　九本

苦學生　教育影片　十本

新南京　軍事影片　六本

呆大翻福　滑稽影片　三本

情絲雙音記　倫理影片　十本

本公司所到各影片多有南洋專演權各埠欲租者早賜接洽

發行所　新加坡　源順街二百四十號中南影片公司

泗水　監光脊後四號中南影片公司

民國十四年三月廿八日　中南影片公司啓

Office Address:-
240, TELOK AYER STREET, SINGAPORE
AND
AKAMPONG BAROE, SOERABAY

注意五大特色

小朋友

十一本



小朋友之一幕

（一）劇旨描寫孤寡維持生活的困難貪財迷色的米報會兒謀生的痛苦足使觀者于銀幕上得著社會的縮影眞象（二）表演小兄弟與母子相會不相認還有季恨奉懸叔的陰謀養父的慰藉更是痛苦可看來若即若離忽分忽合眞是個家庭大變社會大變呀（三）人才有小秋做戲中主角活潑表現一苦孩子恰好宣景琳宜寫宜悲扮他的娘又有白髯老倉文少如扮做他的師傅却是小胖子扮做他的養父和以陰險派第一拿手的王獻齋扮做他的惡叔這些巨子合演眞可算是人才結晶呢（四）背景如小胖子從十丈高樓跳下和與麗花驟與長江舟行的波數眞是再好沒有了（五）光線清晰明顯自有國片以來得未曾有都是於水銀燈的功效

明星影片公司最近出品

定期陽曆八月四日假座曼舞羅戲院開映

[illegible]

廣東要聞

長堤大廣州火警詳情

昨八日下午十時四十分。長堤海珠前大廣州旅店火警。經略誌昨報。茲將消防隊撲救。及一切情形續錄如下。公安局消防隊聞耗。飭屬駛動救火機前赴救援。惟火勢極猛。且甚猛烈。各隊員奮勇撲救。忽被火灼傷下。當場歷傷隊警四名。以港射至三點鐘之久。始行撲滅。左右各舖幸因僅受水漬。幸得免禍。故祇燒去該旅店一間。惟左鄰大三元天棚。燒去一部份。其餘皆未有波及。當火警時。該旅店廣泰來廣安廣鴻安等號。所有之私竊被竊。各皆驚跳呼喊。有跳足者。有蓬頭者。有哭泣者。有警呼者。有僅著一衣。酥胸半露者。一時驚叫亂飛。幾如葉宮燒炬。其一種狼狽情形。眞堪令人發噱。當時耗傳第六區一分署時。該署長何鑑光。以近值罷工時期。火爆當異常猛惡。登即親率武裝警察一大隊。馳往彈壓。俾宵小歹人。不至乘機作亂。遂令工團及糾察隊。在場帮助。極力維持秩序。故絕無意外事情。受傷之消防隊警。已由工團合助用帆布床扛往靈霑路勞工醫院救治。內有一名受傷較輕。經藥後即返回消防隊部。此皆由該員調查所得之情形也。翌日再往查察。則見該被焚旅店。用竹篾將前門圍護。聞該旅店人員。所說與區署呈文相同。隔鄰之大三元及查天棚樓等。一律暫停營業。大三元隔日燒下之酒席。則改往南園應設。此次在業陸地點。突告火警。得以撲滅迅速。秩序井然者。皆賴防警隊及區署之力也。茲將六區一分署關於此事之呈文錄下。呈爲呈報察核事。七月八日夜十時。據乙班警長勞英光電話報稱。現長堤海珠前大廣州旅店火警。火勢甚猛。請派隊前來彈壓等情。分署長親率警員長警。馳赴彈壓。一面電請消防隊到場灌救。去後至一時四十分鐘。將火撲滅。計祇燒去該旅店一間。査火勢猛烈時。有消防總所隊兵四名。冒險入內救護。致被壓傷。經由總所抬往醫院救治。隨傳出該旅店管店人到署。訊據稱溫卓年。五十六歲。台山人。民頭在二樓帳房內抄寫數目。忽聞夥伴叫喊火燭。民即跑出看望。見樓已被燒着。民即携得稀胎一張。木箱一個。出至海二馬路。見三樓已着火。遂不敢入。幸得消防隊出發灌救。祇燒本旅店一間。其餘鄰左右各店。尚未燒着。至本店厨房。係設在天台。起火時係在厨房。料係夥伴不愼。遺下柴頭火種。以至起火或焚等語。査該店並未購買燕梳。據溫卓年所供。因不愼遺下柴頭火種。[illegible]情形呈報察核。謹呈。

港粵大罷工後之形勢（二）

▲罷工以後之港省情形 ▲廣州進行種種維持方法

稍觀。香港工人因滬案慘殺。遂繼續發生。已決心一致總罷工。故日來香港華工。連日返省者。絡繹不絕。香港情形。日趨嚴重。香港各工廠機器工人。自五月廿日宣佈罷工後。五六兩日返省者。人數三千餘人。均由省城機器總工會招待膳宿。寄宿地點。已擇定河南尾之大棚廠。香港船工會全體工人。亦於本日返省。由省中船業工會招待安置。七日復有香港洋務職業茶樓器等工人到步。人數不下數千。該數港輪搭載異常。香江罷工團先後返省者。截至七日止。已有二十餘萬人。既中返省後。同家返鄉者居多數。現留寓各招待處之工人。爲數不過數萬。聞每日須由省方供給膳費。昨公安局已下令各警區。催促課員赴各店戶徵收半月之租捐。以資接濟。一方發給各方捐薪捐助辦法如下。（警界）公安局局長以上爲上級。捐月薪五分之一。秘書課長交涉員。及外部正區長總隊長爲中級。捐月薪十分之一。課員督察員及外部長分區長隊長隊長各隊長。一切內外部委任各職員。爲下級。捐月薪二十分之一。其餘錄事警長以下。隨意捐助。（軍界）上級軍官捐月薪五分之一。中級軍官捐月薪十分之一。下級軍官捐月薪二十分之一。（政法界）月薪四百元以上者。捐全月。月薪一百元以上三百元以下者。捐五分之一。月薪一百元以下者。捐十分之一。月薪五十元以下者。捐二十分之一。（募捐辦法工人捐工金一天。農民捐銀一角。商民甲等捐十元。乙等五元。丙等二元。（以商業牌照爲標準 學界大學生二元。中學生一元。小學生五角。學校教職員薪金五十元以下者。捐二十分之一。一百元以下者。十分之一。一百元以上者。捐五分之一。）爲維持同省工人之秩序。則由省港罷工委員會所組織糾察隊二千人。分數十隊。以黃某爲總隊長。擔任糾察事宜。省港罷工團之最高機關。即爲省港罷工委員會。主持一切事務。該會於六日業已成立。發出通電如下。（日本某國主義者聯合進攻中國之形勢。愈迫愈緊。而施行其慣歷中國民族運動之手段。亦復愈演愈兇。漢有滬之碧血未乾。而廣州沙基之鮮血復見。哀我民族。熱淚滴於。粵港工界同人。懍此存亡一髮之機。如不急起奮鬪。則吾同胞將無葬身之餘地。是以於前月二十日。舉行總同盟罷工。曾經通電全國。諒邀鑒察。中華全國總工會爲統一[illegible]代表七人。沙面罷工工人選出代表四人。中華全國總工會派出代表二人。共同組織之。會從該委員會成立以後。罷工運動。日益擴大。作戰步驟。亦趨劃一。對於民族革命之運動。同人不自量其棉力。甯願作先鋒。惟是此次案件。非常重大。非僅一局部之問題。而爲全民族生死存亡之問題。彼帝國主義者。既合全力以謀我。若我人只任一地一部之反抗。則力量渺小。難期成功。願我全國同胞。協力援助。共同奮鬪。則中華民族解放之前途。庶其有賴。尚祈專此電達。佇候明教。中華全國總工會。粵港罷工委員會叩。齊印。）

○崧株巴轄籌建廣肇會館募捐啓事

敬啓者敝埠因籌建廣肇會館已自前年今年間成立籌備籌辦以來今該籌欵之數祇收得捐項二千餘元除地價外實不敷建築之費[illegible]廣肇同人士在敝埠營商者少就地再籌力有未逮對此公益事業興隆久事難戶計思維無[illegible]之術故籌辦處董事部特公推何國旅君張以亨君龍隆甫簡貴仕君等向外埠募捐素呼將伯之助現抵星洲蒙諸大善長仁翁慨然贊襄樂助鷹多金足見熱心公益他日敝埠會館[illegible]成[illegible]異彩於南洋皆諸善長贊助之力也故特登報以伸謝悃

各善長捐欵芳名列左

邱雁賓君陸百元　吳勝鵬君四百元
何思觀君五百元　李梓雲君四百元
裕泰祥綢庄二百元
何樂如君一百元　羅承德君一百元
石奕焜君一百元　胡文釗君一百元
樂檢材君一百元　林文田君一百元
何平君五十元

未完明日續登

民國十四年七月廿九日　崧株巴轄廣肇會館同人啓　（十）

南洋要聞

英屬

◎印度稅關之所入

仰光訊。按當地統計表所載。印度之海陸關稅。於本年六月份之所入。除鹽餉以外。計爲三千一百八十萬盾。前月爲二千五百五十萬盾。上年六月爲三千二百四十萬盾。本季自四月至六月所入。爲一億零四百五十萬盾。上年之本季其數爲一億零四百四十萬盾。

◎巴生華僑夜學校成立之喜訊

巴生華僑夜學校。計自籌辦以來。爲時極暫。今已正式成立。是日該校籌辦諸君之熱心致力矣。茲悉已訂于八月九日行正式成立典禮。巴東請各界前往觀禮。屆時當必極一時之盛况也。

荷屬

◎爪哇銀行近訊

爪哇訊。爪哇銀行財政長奧爾丁氏自請辭職。已經該銀行批准。其繼任者。則爲現尚在假中之斯拿比氏。該銀行因奧氏任職已五年。曾爲之開會歷祝。又爪哇銀行至本月十一日止。已發出之二盾半紙幣共十六兆八十六萬二千六百五盾。面一盾紙幣則共十八兆零五萬六千七百六十三盾。

◎公司稅新條例已公佈

▲准用華文簿記

爪哇訊。爪哇科關最近發表公司稅新條例（一九二〇年國報第三一九號）。茲特節譯其中數條。尤極重要者。（一）國外各貿易公司在荷屬設分店者。僅就其在荷屬所得利益。徵收公司稅。（二）公司總計雖有分担本身任職公司之稅務責任。然可先向財廳總監辦明無負責理由。倘對財廳總監所判斷。有所不滿意。可再上控。（三）承認華商用華文簿記。（四）財政廳長有權稽查簿據。（五）稅務局總務科當由財廳保險發出各商報稅單。倘有違犯條例者。須先解釋。不可遽爾加罰一倍。

◎山口洋培南校的近訊

月評稿。培南學校自從開學到現在。雖只有一個月的時間。而其中的設備。却無微不至。眞算難得。昨日恰值來復日。各司裏照常休息一天。我得個空間。特到該校參觀。今將參觀所得的。繕在下面。（一）該校本學期實行閱器教授。使凡初級二年生以上。以後一週校時。皆須純操國語不得參以各種方[illegible]派利息外。還有特別獎勵。以資鼓勵。（三）該校本學期爲注重兒童衛生起見。特創設有衛耗部。聽說該部每月所耗底錢。都充作一月一度底野宴費。（四）山口洋雖是個通商口岸。而公共遊戲場。却寥若晨星。所以該校本其尚武底精神。不惜金錢。自創一球場。聞現在球員已經足額了。（五）該校近又組織一脚踏車隊。以備往遠地旅行其隊員已有三十多人了。以上所設備底。雖是一平常底辦法。無甚奇妙。然在小埠方辦學校設備能如此。也算是不容易底。

法屬

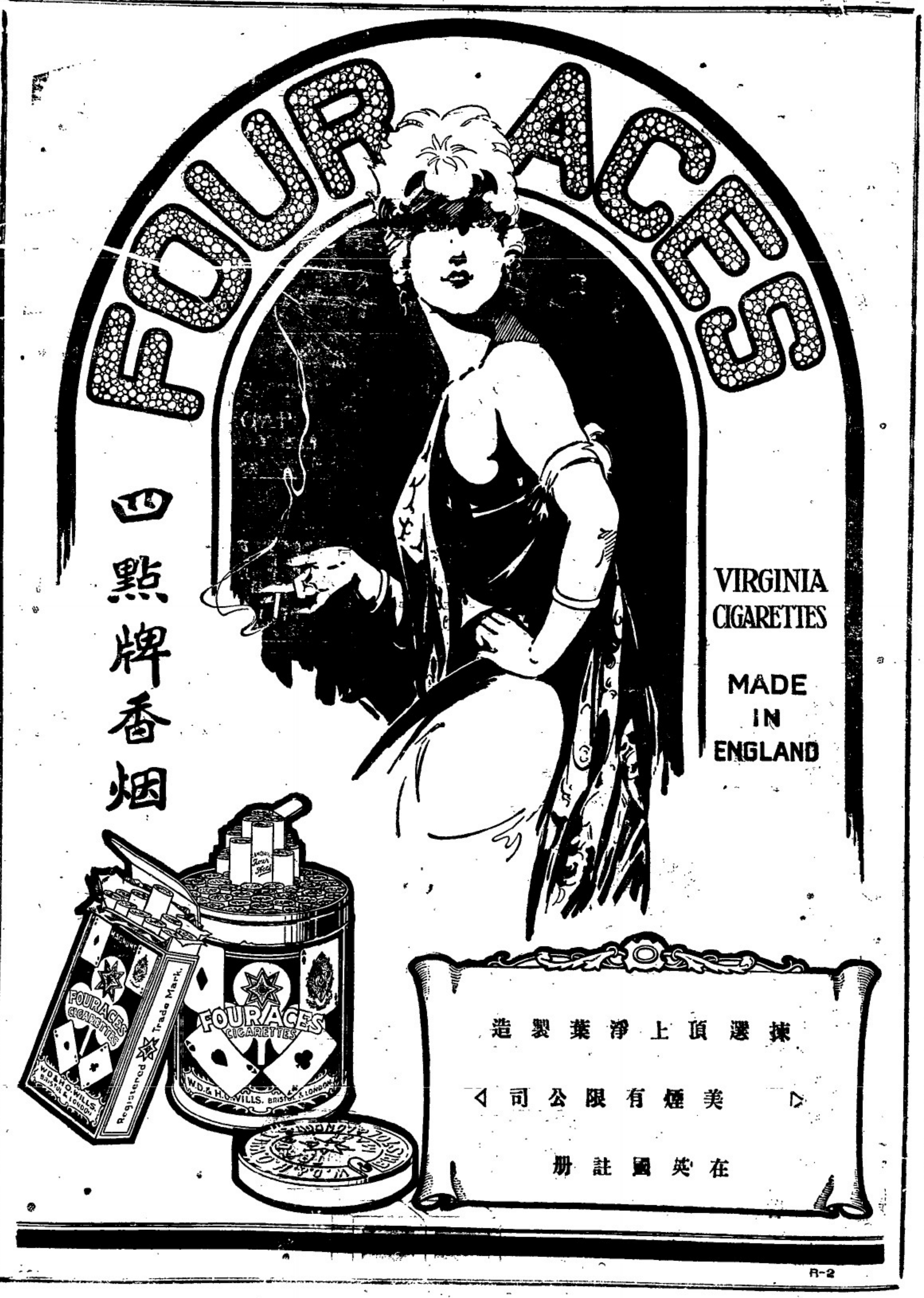
◎越南林業之槪况（五續）

Sung-das 多產于交趾支那。東埔寨。及安南等地。高廿至三十公尺。直徑四十公分左右。伐後不久之木材。爲乳膽色。干燥後。漸變成黃色。幾與 *Sao* 相同。惟膠瞞之分泌。較後者更多。故容易區別。比重〇。七至〇。九。本木含輕。質亦堅硬耐久。不爲虫害。然因其分泌樹膏。油漆不易塗上。故不用以製精緻小木器。但用之造船。則極優秀也。

Chai 分泌油膏更多。高三十至三十五公尺。幹之直徑。自六十公分至一公尺不等。心爲赤褐色。白木質部爲帶赤之白色。頗厚。比重爲一。〇五至一。一五。用途以造船造屋。及採取油膏爲主。此木在交趾支那方面。如無政府許可。不得採伐也。

Sen 此木香木。樹不甚大。大至直徑廿或廿五公尺左右。即不再長高。木較極細。木材爲細長之纖維所成。爲黃褐色。或帶黑之薔薇色。聞如于採伐後。即埋于泥中。僅經過一年左右。則即能耐久。不受虫害。用途在建築。柱。家具。船邊及外部等之製造。

Boule 此爲燒荒後之自生者。多產于中部。及近地東京。或老撾及安南之北部地方。高由十二至十六公尺。直徑三十至大十公分。樹雖小而生長極速。白木質與心多難區別。比重〇。四六。色白。較細而輕。易于施工。對于虫害暨自然之腐蝕。殆無抵抗力。近年火柴工業勃興。此木遂爲人所注目。現時河內新和等處工廠。以之製火柴軸及盒。據最近調查。安南暨老撾方面[illegible]


FOUR ACES
四點牌香烟
VIRGINIA CIGARETTES
MADE IN ENGLAND
FOUR ACES CIGARETTES
W.D. & H.O. WILLS. BRISTOL & LONDON.
Registered Trade Mark.
揀選頂上淨葉製造
美煙有限公司
在英國註冊
R-2

招生廣告

本校每逢春秋二季添招各級插班生現師範高等國民各科皆有缺額認定于陽歷八月五日開學上課凡如華女士有志向學者祈於未開學前預早來校報名以免額滿見遺并可插班上課無任禱企

星洲公立中華女校謹啓

民國十四年七月廿九日 （出）

一九二五年七月廿九日

霹靂國民黨支部啓事

逕啓者本黨北京總部自民三被袁氏推殘解散海外仍能保存者其勢所迫不到故能存留近聞各埠內地名流決將本黨改組本支部特于前月開黨員大會議決自行辦理從新組織一業部一所名曰（良軒）如有來往郵件等仍本會怡保區遠街門牌廿五號員幹俱樂部便妥英文住址于下

Ching Kuo Club 25 Kenion Street, Ipoh, F. M. S.

民國十四年七月三十一號 （甲）

○端蒙分校建築校舍招人投票

啓者小坡文熊律本校校舍前託圖繪師佘端任君繪具圖式呈請工部厨核准建築正式校舍現已蒙批准玆欲招人投票承領建築該工程圖式寄存圖繪師佘端任君辦事處（鐵佛巷門牌十三號）（Lim eah. 13-B. Chaneg Alley. Tel. 594.）凡有願意承領者請向佘處觀覽及詳詢各項規則所投票務須于本年八月二日午前送交大坡勝律端蒙學校收爲要函

本董事部取票不限於價低爲合格有權棄取並此聲明

民國十四年七月十八日（2）端蒙分校董事部啓



諸君如欲買鎖匙標啤酒之時須認明商標是否眞貨方不致悞

鎖匙標啤酒乃爲世界上馳名最久者亦最頂上之啤酒也

SOLE AGENTS N. V. Straits Java Trading Co. Nos. 135, 136 Cecil Street S.S. & F.M.S.

民國十四年七月廿一日

如見肺肝

◀詹灼彬先生明鏡高懸采病魔形跡難遁。。。

余患頭痛症有八年矣久病失醫傷及右目自是時流淚淚長見日光瞳人縮小幾至失明自問無效舉家憫恐民夫偶閱新國民報新聞欄際挈雜記者之幼子病極垂危得廣合源街天佐堂詹灼彬先生醫愈〔載見三月廿八日所載〕小坡若果路口龍珍茶居主人廖定邦自述患內傷咳嗽氣喘五年勢極危篤亦爲詹公所救其中一叠眷三幀文

啓週之幼子患慢驚永演極危殆且夕亦得詹公醫愈又李隆昌君夫目失明九閱月矣在詹公處得重見天日又車韓曾衡乘李氏夫孫女患急驚重症生死之變不能奪嬰亦得詹公醫愈又萬昌和藤藍枝患吐血症得詹公而疾乃痊又林雲龍患風癱症臥牀三年亦爲詹公愈之又鄭院衡區江南生草藥店之同居馬二患腳氣衝心症生命危者賴郭亦得詹公爲之醫愈以上所述均屬患病曾經鄭素有頸症醫愈者日暨新國民報章有癩瘡公爲婦科聖手濟世爲懷者有頸瘡公爲起死人而肉白骨者有頸瘡公爲華陀再世孫思邈重生者有頸瘡公爲症神轉機命運稱者有頸瘡公爲婦科得法者不生春者有頸瘡公理孩功深保嬰仁術者有頸瘡公爲眼科專門救人於盲者氏尋聞之下以詹公醫學精明人皆嘗之鑒照醫公亦顯數月其構救危症藉同泥疴者指不勝屈誠爲蒼生司命有口皆碑故特諮實求診懇詹公按脈審症均極週詳論藥數劑宿疾頓愈今氏之頭痛消除雙目明徹皆詹公之賜也爾以厚儀酬謝弗受愧無以報特登報端藉申謝悃抑亦使同病知有良醫在焉

民國十四年七月十一日　新加坡律同門牌十三號陳氏謹啓

◀諝試九思堂西藥房靈藥▶

Sincere Dispensary Limited.

SINGAPORE,

在新加坡漆木山腳二馬路門牌四十八零二號

（分行在山仔頂門牌第十一號）

專辦歐西各國上等藥料便藥總發行兼監製各種靈驗藥水藥粉藥膏列下

上等花液製成潤髮香膏

（此香膏清潤不膩何枕布帽汗漬無毀者之上品也）

治小兒疳積蟲積藥

治小兒肚痛嘔吐藥水

治花柳骨痛消毒藥

治水

治風痛骨痛藥水

治猩症

治刁刺

化痰止咳藥水

戒洋煙藥水

治頭痛藥水

治肝痛膏

治疥瘡膏

治皮膚傷油

去風生肌藥油

去腐生肌皮藥膏

去各名瘡藥水

治水癬藥水

洗患藥水

清涼白濁水

刀傷止血水

解血毒藥水

百補汁

百補丸

更有多種未能盡錄諸君駕臨壹櫃歡迎

民國十四年七月九日　九思堂西藥房啓

大帮正價發行零沽

招請各埠大商店代理

廣東省城雙門底

太和洞腎虧丸

代售處

獨榮孫氏代刀散大碼救我一家生活

鄙人曾易素在安南前歲秋令適遇酒患大發遂及兩眼起膜貼近一尺視物不能分辨經在本埠歷延中西醫調治無效採埠上所售之眼藥均無效遂延日久已成鬢目不覺雨載役駕船返里立心易謀替者之業適經香港聞人道及榮孫氏眼膜代刀散實驗特託友往渠園美站購一瓶試之果能分辦光黑遂速搭車來省懇合大散求榮孫氏診治內服湯藥外搽代刀散大碼不又三月重見天日矣鄙人今可再同安南復謀舊業而一家生活有賴特登報章俾有眼患者知所問津焉

九江關仲平恭頌



榮孫氏

專門醫眼

玆將證明代刀散實驗姓名略列

總代理　會豐商店（石叻大路馬）

民國十四年六月廿九日

久咳傷肺且久成癆治癆必愈之藥惜全球醫界尚無發明幸經唐拾義醫士研究善美特製久咳丸以制其咳咳愈則不至傷肺而成癆此治病源之極良法也久嗽者驗不可不知

民國十四年六月廿九日

久咳成癆

每瓶一元

請辨眞僞

唐拾義久咳丸近因商標註册故內招字句微有更改但無論新舊貨每瓶包內必有驗眞券一張形如銀幣者同廣州發行所可換美術圖畫有券便眞無券即僞幸留意焉

總經理石叻大馬路怡保廣能會豐商店謹啓

民國十四年五月二十六號

◆養正學校招生

本校現屆學年之始師範中學小學及半日半夜各補習班暨免費工讀半夜義學均照新班定期八月七日上午九時舉行入學試驗有志來學者先期到校掛號聽候試驗可也再本校定期八月十日上午八時開課

民國十四年七月二十日　養正學校啓

<招徠廣告

SHUKO SHA.

Tel No. 3481

.No.35, Bras Basah Roau.

Singapore.

敝店前之外交員鈴木友世君於本月十八日去職以後鈴木友世君若有與本埠各商號接洽事件乃係個人之事概與敝店無干恐未週知特此佈聞

勿糾巴沙律三十五號標記製作所秀工舍謹啓

（德律風三四八一號）

民國十四年三月十一日

秀工舍啟

Savaresses Capsules

(Incorporated in England)

◁五淋白濁菌之敵▷

士巴禮士氏五淋白濁丸檀香油丸五淋白濁病之特效藥已爲世界藥學士及醫學士所公認矣然但製劣品不但效能不著且有損害胃之處故患者不可不慎於選擇也士巴禮士氏五淋白濁丸係以極純粹之檀香油而成能治急性慢性白濁淋病與婦女白帶或膀胱炎等症其功效之靈驗及穩安已經世界上各大醫院大醫師所贊許而定爲患白濁淋病之一種給劑故此丸天下之五淋白濁病菌俱惡視爲彼之敵患者新注意焉



英京倫敦立雪洋行發行南洋各大藥房俱有寄售

民國十四年六月廿六號

叻報俱樂部

一千九百廿三年十一月十五號

論壇

今日青年的責任（二）（摩生）

我們生在中國。又恰巧生在今日中國。做了今日的中國的國民。我們的責任。越覺得重大。越覺得難精貴。不過我們不可因爲任責大。精貴難。便存了退怯不前的心。應當任責越大越難。越要打起精神。向前做去。孔子說。（君子終乾乾。自疆不息）。大禹（手足胼胝）。墨子（摩頂放踵）。這都是各人要盡各人的天責。所以竭力的向前做。不然。孔子墨子大禹不是人麼。他豈不知道在家裏吃白飯睡死覺的快活呢。

今日中國的責任。一方面在打破不好的制度風俗。一方面在建設人的新社會。分說如下：

（一）打破舊社會的不好的制度風俗　大凡人要建設。必先打破。譬如農人的種田。要想收得好穀。必定先要去盡雜草。我們現在要建設新社會必定先拿社會上的舊習慣舊制度。打破了。然後才能夠建設。諸位試打開眼睛看看。我們中國人。屏息蟄伏於陳的腐的專制的黑暗的社會底下。過那非人的生活。自己還不肯悟去打破。去改造。別人家覺悟了。都來奔走呼號。希望喚醒迷夢。他們不但像聾的聵的一般。毫不放在心上。甚且還要罵是大逆說（大逆不道）。這簡直可算得是喪心病狂了。

教育

游戲與教育之關係（一）（王小峯）

教育爲人類生活之預備。振興社會國家之基礎也。欲造就一切優良之學識與高尚之人格。必當於教育入手。人類受高尚之教育。方可達完善生活之目的。惟社會之環境不同。人類生活即因之而異。教育方法。亦當隨之而變。此當然之學理也。察我國舊時對於兒童教育之法。供給其衣食居住。即謂之育。强迫其多識字數。即謂之教。殊不知此種現象。斷非教育上最良之原則。蓋教育當以發展兒童固有之本能爲原則。彼强迫兒童而使之讀書。不得謂之教。徒事供給衣食。不得謂之育。兒童之相當教育。首推游戲。游戲者。乃發展人類天賦之本能者也。

文苑

遺民王友竹君生壙表（二）（邱菽園）

嗟乎友竹。逝者如斯。不以死悲。夫世固有更悲於死者矣。然安知庸庸無識之人。不以予之奉行欽崎謂非擺折絹教。窮無復之。而乃用是以自怡耶。然又安知千百年後人遇此中。竟無一二好奇之士。感予之悲。亦從而悲之。因以因果綴緝。醒死之知己耶。夫亦可以無悲也矣。友竹諱松。以字行。生號滄海遺民。籍福建晉江。爲唐宋廣武王審知之裔。自其大父以儒術授徒流寓台北。遂爲台之新竹人。甲乙革易。友竹恒鬱鬱不自聊其生。予文前成。友竹幸猶及見之。復越若干歲。友竹乃以某年月日考終。享壽幾十有幾歲。遺著詩集詩話夙已行世。當代文人林琴南吳翼廷諸老皆贈作序跋。均許爲必傳。其未刻稿。尚有若干種存于家。子二。奎光。承祖。能自立矣。孫。禮衡。禮祺。禮錚。女淑。適張氏式穀。士族也。子孫遵循治命。遂成葬于是壙中。地名香山墨湖云。（完）

諧著

莫名其妙之日記（一）（鈍公）

明月當空。涼風拂戶。與友二三。同行海陂。偶在草場中。拾得一日記簿。返寓。於燈下啓視之。其中措詞。多莫名其妙。因名之爲莫名其妙之日記。惜所記者僅旬日耳。故特錄之。諸君茶餘飯後閱之。亦當莫名其妙也。

某月一日。晨起。飢不可耐。腸鳴如輪。急往餐館早膳。恐乘汽車過慢。乃用步行。沿途彳亍。徘徊觀望。抵餐館。壁上時鐘。既當作十二點。維時尚早也。坐甚久。喝半盞牛奶而去。天熱甚。急返寓。啓篋。取狐裘長袍乘之。甚覺暢快也。二日。午。餓甚。不思食。僅吃米飯三碗。肉類四盤。大包五只。母見之。憂形於色。謂吾食量頓減。殆有疾也。夜熱甚。擁衾而臥。全身發冷。豈不大快哉。三日。自晨至暮。均熟睡。午夜始起。天寒甚。急卸外衣。開電扇。猶不覺其熱。而所襯之內衣。既爲汗所濆。以舌舐之。鹹殿可口。不亞潮州醬油店所賣之醬油也。孰敢謂吾不講求衛生也哉。

紀載

俄飛機至北京記（三）

過西直門有救護隊一隊。上標紅十字旗幟。汽車共有百餘輛。其中以蒙聯會學聯會之汽車爲最多。每車之旁。插以（歡迎蘇聯飛機）及（中俄民族聯合）等之旗幟。至下午一時十分。俄飛機第一架由色飛機下降。飛機手宋霍地。第二駕駛員即由機身跳于地下。以當向衆搖擺。鼓掌聲大起。該機號碼爲（二七三八）。駕駛由飛機後。即向俄大使加拉罕及俄國歡迎諸人一一握手。表示敬意。學聯及各團體之花圈綢旗。即懸在飛機之頭。該第二架赤至。該機號碼爲（二二六零一）。歡迎狀況一如第一架。此機特大。中華大人。輕至分鐘。第三架赤至。各機停在歡迎大廳之前。團北尾兩。比肩排立。

醫學

南洋熱帶無傷寒禁用姜活防風柴胡葛根論（三）（江少贊稿）

就再就淺近而詳言之。可爲此說作證。寒帶之地。視溫藥如虎。惟恐寒邪未解。服涼藥引邪入裏也。今南洋之中西醫治法。同乎先用涼藥。而病人稍有不適。亦先以溫藥一試。何不慮寒邪傳裏。不可察藥乎。此禁用姜防柴葛之明徵四也。善治溫病必究三焦。治法非專于攻下。細考古名賢論。謂傷寒重在誤下。溫病重誤表。然而溫病誤下之遺。究不若誤表之遺之重耳。近世每以姜防柴葛治溫病。相習成風。多數欲用是藥。曾以仲景可用。吾人獨不可用乎。然而大誤矣。夫仲景著傷寒論。分辨六經。可爲萬世師表。惜乎第就傷寒一氣而發。未及暑濕燥火之治法。學者不知研究靈樞。虛心體會。徒泥傷寒之書。包括六氣。未免張冠李戴。至聖人之書。原以濟世。反而誤人。仲景有知。能無憾恨於九原之下耶。

詩詞界

蟬（羅霖）

一樣冬心便息喉。紅塵色殺髓盈喉。吟風吊月生如夢。綠樹蔚陰老作家。踴躍高歌天地小。夏秋哀樂性情餘。羨他雅有雙玄鬢。不讀蛾眉跳自誇。

壽鄭伯端君（運霖）

海東人重鄭當時。雲物高秋進壽卮。最賞詩仙傳世福。黑頭事業與公期。小山叢桂同心侶。大雅扶輪一手持。信是華年由與意。棟梁樓廈久忘饑。

鄭伯端仁丈介壽詞（璋生）

▲調寄醉海棠

時維秋仲。初旬二日。桑弧同慶佳辰。强仕經年。鶚閫我率。太平無負閒身。忠信久馨神。有良裘庇士。重羅涌賽。試度深情。桃花潭水難任會。高門福自天申。看閶中翡翠。膝下麒麟。舞綵承歡。添香伴讀。一家喜氣如春。此宗是仙人。更願綵萬貫。酒過千巡。笑對錦鑼屏籠。賞遍月華新。

逢場人賜和敬步前韻酬之（秣陵夢旻）

月明幻出美人娟。聯翩聲隨大小鼓。同調不應今久矣。生非同病却相憐。監詞輕吐舌生花。知我非耶抑是耶。僕本文章游戲者。笙歌盡興作生涯。戲於骨肉七言中。敢說斯文牛馬風。河滿一聲同一哭。可知老驥志猶雄。王嬙而予氣如關。淪落天涯一例觀。海外知音能有幾。巴人下里和非夢。

◀旗昌保險有限公司▶

（總公司設在香港）

本公司係按照香港之公司條例所組織按照一九〇九年倫敦之保險公司條例註冊

營業寬重保費低廉

凡關於賠償等要求之決定不必轉寄總公司尤爲迅捷

其他詳情向本坡錦茂路對面之覓格樓大五十四號本公司常駐司理卜羅德利君接洽可也（Mr. D. J. Broderick, Resident Secretary 54, The Arcade.）

經理代理人 啓

一九二五年四月廿三號

▲介紹鑲牙

胡君日祥研究牙科有年對於牙科極精近在本坡酒店街三十二號與牙科女醫士薛女士合開牙科醫室薛女士對於牙科亦深有研究同僑有不幸罹牙病者前往就診可也

民國十四年七月三十日 [illegible]

南洋工商補習學校募捐常費遊藝會啓事

本會成立蒙各僑社會熱誠贊助暨團體捐輸所有一切進支賬目業經結束清楚除本會籌辦費開支八百二十七元四角九占外計存實銀七千七百八十元零四角七占正即日移交本校董作爲常費用其未收到各賬亦由本校董繼續收切望認捐未交諸君子早日撥清以完善舉本會即於此宣告閉會恐未週知謹此奉告

正會長 傅芙蓉 財政 林金殿 查賬 李道澤 同啓

民國十四年七月三十一日

南洋工商補習學校敬謝募捐常費遊藝會諸職員暨捐資諸大君子

本校設立募捐常費遊藝會交到捐款五千七百八十元零四角七占又前預借來二千元合計七千七百八十元零四角七占與領之餘真名欵感孫依照募捐常費遊藝會宣言將該款全數寄存銀行取供本校經常費不作他用外謹此鳴謝其餘認捐未交各欵並望早日撥下毋任禱盼

財政 黃宗朝 督學 楊祥潘 校長 李道澤 [illegible]

謹將本會進支總目詳列於左

（收入之部）

（一）特別捐 三千三百七十九元
（二）名譽券 二千八百二十元
（三）特別券 四百三十元
（四）超等券 四百七十五元
（五）頭等券 二百七十三元
（六）普通券 四百六十一元二角
（七）襟章費 六百四十三元
（八）會場指南 九十元
（九）體育測驗費 一十五元二角五占
（十）利息 二十一元五角一占

共銀八千六百零七元九角六占

（支出之部）

（一）佈置費 四十七元二角五占
（二）文具費 三十六元六角七占
（三）雜費 三十六元一角五占
（四）劇需費 一百二十元八角五占
（五）印刷費 一十一元七角五占
（六）膳費 三十七元六角一占
（七）襟章費 一百零二元九角六占
（八）會場指南 二百元
（九）廣告費 三十五元
（十）照像費 一百四十五元二角五占
（十一）鏡架 四十八元

共銀八百二十七元四角九占

對除外尚存銀七千七百八十元零四角七占

謹將本會收支細詳列於左（恕不稱呼）

▲收入之部

（一）特別捐

傅芙蓉一千元 黃鼎銘 黃天恩五百元 林金殿 林志義 吳成棧以上各三百元 黃光純二百元 林湯祥 陳藤楊 章鑽以上各一百元 李道澤 陳勁秋以上各五十元 謝榮種 建源棧 協榮茂 萬春隆 新馨以上各二十五元 陳秋樓 嘉種車 司機石學能 薛武院以上各二十元 孟錫 鄭雨生 王海水 王如傑 吳楊昇 張永贏以上各十五元 莊三輪道 和昌 楊纘文 陳瑞和 吳朝陽 張寶瑋 瑞于和 曾黃鴻 特洪光 勝天一局 殷零村 劉烏 蘇邱 國珍 鄭清婆 五崙以上各一十元 陳仁岩 洪神扶 李光前以上各五元 永生同 成興以上各二元

共銀三千三百七十九元

（二）名譽券

蕭志來二百元 陳寶賤 黃江淮 黃奕寶 謝瑞德 謝榮西 德商公局以上各一百元 仙丹公司七十元 振成豐 仁仁俱樂部以上各六十元 王森藏 林有着 和泰公司 檳鴻閣俱樂部以上各五十元 黃典棚四十元 謝致 [illegible] 盧濟美 蘇商會 市公所 大中興 陳勝 士新實源 鄧興 柯鴻漸 新成茂 李俊承 萬瑞福 金福源 錦棚福 榮源 吳 [illegible] 商語 蕭保齡 陳勁崇 黃竹三 高蒼能 亞洲保險公司 李亮 瑛 李祥傑 黃成茂 林綠江 林立宗 楊金魚 郭明秋 李耀餘 陳廷謙 吳繼霖 薛前青 梁承吉 羅李德 謝清泌 張崇松 林 馮寶莊 丕南 蕭清 饒李書 賢余東旋 [illegible] 張期聘 吳騰 [illegible] 黃兆珪 張 [illegible] 林秉祥 [illegible] 金簡 陳祀恩 洪朝煥 [illegible] 以上各二十元

（三）特別券

沿門售券團經售二十張銀二百元 陳敬道經售三張銀三十元 林穆翠經售十三張同一百三十元 香港經售二張二十元 姚克明經售一張十元 柯子平經售一張十元 黃福經售一張十元 [illegible] 經售一張十元 揚中經售一張十元

共銀四百三十元

（四）超等券

沿門售券團經售四十一張二百零五元 李同經售八張四十元 管五八張 [illegible] 道經售四張二十元 李松柏經售 [illegible] 姚克明經售三張十五元 陳文蕃經售二張十元 陳其官經售一張五元 [illegible] 林穆翠經售 [illegible] 柯子平 陳平經售 黃敬經售 [illegible]

共銀四百七十五元

（五）頭等券

沿門售券團經售式十五張七十五元 李松柏經售十四張 [illegible] 姚克明經售一十張 [illegible] 柯子平經售五張十五元 一十式元 陳敬道先生經售五張一十五元 四張一十式元 陳文蕃經售三張九元 林穆翠經售 [illegible] 二張六元 白丙壬經售 [illegible] 李鏡玉經售二張六元 [illegible]

共銀二百七十三元

（六）普通券

歌樂團有限公司經售結交來銀四百六十一元二角

（七）襟章費

黃天恩 林金殿 楊章鑽 李道澤 林秉祥 陳勁秋 林志義 長成棧 黃光純 傅芙蓉 湯祥潘 黃奕寶 謝瑞德 鮑建侯 鄭保辰 楊以德 陳實賤 黃興聘 黃江淮 余東旋 陳啓道 胡戴坤 榮興 吳榮興 劉榮 郭明秋 何德如 源泉 黃 [illegible] 李祥傑 伍 [illegible] 新成茂 鴻漸 竹三 林芳然 薛前青 謝清泌 許連登 李俊承 福榮 高蒼 林立宗 梁永吉 陳子豪 大中華 仁仁俱樂部 林邦英 楊金魚 羅承德 張崇駱 李朝 張 [illegible] 林 [illegible] 郭紹德 林乾增 吳 [illegible] 許時 王恩炳 莊丕南 楊與 曾 [illegible] 成吉利 譚杜 呂偉 陳育齊 呂曉嵐 徐錦庭 上各五元 謝天源 張順 洪朝煥 白丙壬 福留昌 廖超杰 永裕興 陳喜亨 陳興 陳維坐 許怡輝 劉 [illegible] 何建勳 張發公司 李天來公司 陳重堪 葉全福 梁衍芳 洪松茂 張鳴 李裕肇 謝仲舜 許悟 李悟 張錦寶 林春生 林嘉良 林竹軒 陳安 林金青 存成 [illegible] 成接 黃 [illegible] 李孫豎 許水暉 吳長安 陳桂林 葉天德 柯鼎發 李樹 曾斐室 許滔哲 黃宣璧 徐樹勳 新隆 陳鈞德 王清始 林邦彥 劉國 陳希堯 陳 [illegible] 林仲 林曉讚 杜 [illegible] 陳延郎 邱紹標 洪石 馮振 王修齊 林錫 宗鶴鳳 吳恩南 劉順成 楊仁 [illegible] 蔡天 [illegible] 鍾怡國 以上各 [illegible]

共銀六百四十三元

（八）會場指南 [illegible]

▲支出之部

（一）佈置費

付買寫橫額白布三疋去銀一十二元四角五占 付裝置電燈工料三條去銀一十六元二角 付添購大光燈二枝八盞去銀八元 付木匠圍欄搭架 付演幻燈電工三工去銀五元 付買紅布製旗用四暑去銀 [illegible] 付工資 [illegible] 二角

共銀四十七元二角五占

（二）文具費

付買大京水筆十枝去銀一元三角二占 付買墨汁大條去銀一元八角 付買然氏紀錄部鉛筆等五條去銀七元九角七占 付買職員簽名傳單等四條去銀三元七角三占 付買圖釘大頭針鉛筆等一單去銀二元七角 付刻木印角印等四個去銀二元三角五占 付吳紹旭公司印信封收據數單等一單去銀一十六元八角

共銀三十六元六角七占

（三）雜費

付郵費電費等二條去銀四元零七占 付印券人守夜工資去銀二元 付買寄存銀行支票一本去銀二元 付毀碎器具等車費十二條去銀二十七元零八占 付買鎖三把去銀一元

共銀三十一元六角五占

（四）劇需費

付購東准宇等廣告去銀二十九元三角 付大同歐卓山等樂隊用去銀一十五元 付津貼黃九蘇風灯歌劇樂手工資去銀三十元 付津貼費正貼國 [illegible] 付會友歌劇樂手工資去銀三十元 付添雇樂手工資去銀五元 付樂員工資去銀五條 付買化裝品等

共銀一百二十四元五占

（五）印刷費

付製電版一個去銀六元七角五占 付印心理測驗用單二千張去銀五元

共銀一十一元七角五占

（六）膳費

付辦事員在歌樂團午餐三條去銀一十四元九角八占 付辦事員在歌樂團晚飯一條去銀一十三元六角三占 付辦事員氣水三箱去銀九元

共銀三十七元六角一占

（七）襟章費

付買緞帶白綢等六條去銀八十八元九角八占 付買車綠棉花刷針等四條去銀一十三元九角八占

共銀一百零二元九角六占

（八）會場指南

付吳紹旭印館去印刷費一萬本銀二百元

（九）廣告費

付叻報去銀三十五元

（十）照像費

付大東照像館去銀一百四十五元二角五占

（十一）鏡架

付做鏡架六十八裝像用去銀四十八元

以上十一段共支去銀八百二十七元四角九占

一九二五年七月三十一日

（二）利息

華商銀行對上半年利息來銀二十一元五角一占

白丙壬與其官二幹事結交來洋一十五元二角五占

（九）體育測驗費

東方眼鏡公司 華新公司 期軒公司 大東照像館 會蓮商店 以上各交廣告費一十元

共銀九十元

以上十段共收來銀八千六百零七元九角六占

[illegible]



請認明其名於罇面上為（興喜施）正三星斧頭標萬蘭池皆經法國政府驗過為正葡萄釀製的

如欲防禦免為偽酒所欺者請購正三星斧頭標萬蘭池更有益於衛生也

◁各洋酒店皆有發售▷

一九二五年一月十號　五

◁止痛藥水▷

Painkiller.



凡患傷寒咳嗽轉筋或其他發熱等症者須即購該止痛藥水服之當可立見可効內外均可應用除醫治上列諸症外該藥尚具其他功用故家中宜常置一瓶以備不時之用各大商店與藥房俱有出售其用法之說明書亦即可於代售處索得

一九二四年七月號

牙直利有限公司謹啓

Sole Agents
GUTHRIE & Co., Ltd.
(Incorporated in S.S.)

○工部局通告

▲招人承建公共廁所事

為通告事啓者本委員會擬招人於谷律承建公共廁所一處如有願意承投者可於每辦公時間內至本局領取都案關各種與投標格式其投標函件須於八月十二日正午以前送交本局秘書處收存將於八月二十六日開標

本局委員會對於各種投標有案取之全權非價格最低者或任何一種投標卽可當入選也

一九二五年七月三十日

新山工部局秘書處局長奉命謹啓

◆摩托羅厘車廉售廣告

啓者茲有加變德式之摩托羅厘車一輛廉價發售各界有意購買者請投函新加坡中街六十四號陳祀安公司接洽可也

民國十四年七月廿三日

△廣告

端蒙分校捐助基金月金豐熱心贊助本坡諸寶號先生公鑒

啓者本校購定之校地經蒙工部局批准建築業已登報招人承領在案茲定八月二日下午二點鐘在大坡端蒙學校開票凡我同人屆期務望蒞臨監督一切是幸特此公佈

民國十四年七月廿五日　端蒙分校董事部啓

◁巴利德公司啓事▷

BARRETTO SHIPPING & TRADING CO.
NO 18, MALACCA STREET (TOP FLOOR)
SINGAPORE.



敬啓者本公司現辦到各屬汽船大小皆備諸君或買或租均極歡迎如蒙惠顧請至新嘉坡嗎六甲街門牌十八號頂樓接洽可也

民國十四年三月五日

華新煙公司發行

▶星洲海山街六號◀　（電話一七三一）　▲分局芙蓉仲光◀



本公司監製之A標晏公朱律煙經已馳名于南洋羣島十有餘年貨式之精美各僑胞多已知之近有無恥之徒用本公司之商標包庄載圖貨低價之貨發售欺騙僑胞以圖射利此等技倆殊深痛恨今本公司特新出五枚包庄A標以供僑胞之需此五枚包庄貨與平日發出壹百枝庄者同一樣貨味無分別　諸君欲朱律者祈注意認明A標庶免受偽

一九二五年六月十七號

四支庄攜帶甚利便每包價結一元二

星洲華新煙公司總發行

Wah Sun Tobacco Co.,
5, Upper Cross Street, Singapore.
Telephone: 1731

◆滙票行情一覽表

項目	單位	行情
滙香港銀行掛牌	百元貼銀行	六角二五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	六角
滙汕頭兌現銀票	一百元貼銀行	十元
滙廈門銀行掛牌	一百元貼銀行	一元五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一元式五
滙滿洲銀行兌現銀票	一百元貼銀行	二元五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一元式五
滙安南銀行掛牌	一百元貼銀行	一元二五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一元
銀行買現銀票	一百元貼銀行	九角八七五
滙上海銀行掛牌	一百元	七十三兩
銀行兌現銀票	一百元	七十二兩二五
銀行買現銀票	一百元	七十二兩五
滙呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十三元七五
期票三十天兌	一百元	一百一十五元七五
滙暹羅銀行掛牌	一百銖	七十九元二五
暹銀銀票兌出	一百銖	八十一元二五
滙仲光銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾七五
滙[illegible]銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾七五
滙高浪[illegible]銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾
滙[illegible]銀行掛牌	一百元	五十六元八七五
期票三十天兌	一百元	五十八元八七五
滙孟買銀行掛牌	每元	二司令四[illegible]一三二
滙加爾吉打銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾七五
▲印度盾▼	一百盾	六十四元六二
滙[illegible]銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾七五
滙[illegible]銀行掛牌	一百元貼銀行	二角半
▲紙　字▼	每百多銀	二角半
滙[illegible]巴銀行掛牌	一百盾	一百四十盾七五
期票十天兌	一百元	一百四十二盾七五
▲爪哇盾▼	一百元	七十一盾一七
滙泗水銀行掛牌	一百元	一百四十盾七五
期票三十天兌	一百元	一百四十二盾七五
滙三巴朗銀行掛牌	一百元	一百四十盾五
期票三十天兌	一百元	一百四十二盾五
滙倫敦現銀票(每兩)	每元	二司令四[illegible]一五三二
期票三十天兌	每元	二司令四[illegible]一五三一
金葉每兩		七十元五
金　每　個		九元
▲[illegible]		三十一元八七五
有上等		一百三十三元

▲輪船入口▼

船名	由來	日期	代理
相模丸	由望眉轉往香港 上海 日本	十三號	日本郵船
然申士	由三嗎鑾那	十三號	和豐公司
萬和元	由呂宋	十三號	廣元號
豐順	由龜咯	十三號	順局公司
豐德	由厚羅庇宜	十三號	和豐公司
豐昌	由龜咯	十三號	和豐公司
打喇	由峇株巴轄	十三號	實得力洋行
吉寧丹	由麻六甲	十三號	實得力洋行
恆達	由吉里汶	十三號	恆生號
時士頓	由香港轉往檳城 仲光	十四號	暢盛公司
順隆	由暹羅	十四號	吳祥和
祥裕	由望加錫	十四號	金盛和
萬萬倫	由檳城	十四號	和豐公司
萬德源	由占卑轉往香港 汕頭 廈門	十四號	萬慶號
豐和	由丁加奴	十四號	瑞豐盛
英國郵船	由窟眉轉往香港 上海 日本	十四號	英國公司
青生	由加吉打轉往香港 汕頭 廈門	十四號	寶貴得洋行
雙美	由仲光轉往香港 汕頭 廈門	十五號	仲和公司

▲輪船出口▼

▲陽六月十四日拜一輪船出口▼

船名	時刻	開往埠頭	公司
豐昌	上午九點	往龜咯 文律	和豐公司
豐順	上午九點	往龜咯 麥笨	順局公司
豐德	上午九點	往厚羅庇宜	和豐公司
不爾萬尤士	上午九點	往米那蘭	聯利洋行

◉各貨行情一覽

貨名	行情
一號白糖	一元三角五
二號	一元二角
赤糖	一元
一號花面	一元三角六
二號	一元二角七
三號	一元
一號光面	一元三角
二號	二元一角七
吉靈紅沙	七角八五
峇株	七角二
檳榔上烏椒	一十[illegible]二
又　中	一十二元
亞齊烏椒上	一十四元
又　右	一十一元六
沙勝越白椒上	五十一元
又烏椒上	一十三元五
棉佛烏椒上	一十五元
又　中	一十三元五
白　上	五十元
又烏椒	一十三元
白椒	二十一元
本坡烏椒上	三十一元
又椒行	三十一元
白　上	四十九元五
烏　上	一十二元
一號椰干	十二元四
二號椰干	十二元一
三號椰干	十一元七
本坡頭簽船上	六元二角五
又　上	五元七五
繼坡頭簽船上	六元四五
又　中	五元七五
新閣頭簽船上	五元七角
中　粒	七元七五
幼　粒	七元五
幼　五	六元二五
赤甘蜜開價	二十一元
二赤甘蜜開價	三十二五
三號赤甘蜜	二十六元
烏甘蜜行開價	十三元七
又甘蜜土庫出價	十三元五
廿二號粗花輔每担	六元八
廿大號花粗輔每担	七元
四十四號粉花每	八元九
本坡和豐粉麵小包	二十二元五
又　舊　麥　庄	[illegible]十一元
本坡大餅土油每罐	五元
鷹標土油每箱	五元六
日標土油每箱	五元四
獅標土油每箱	五元五五
虎標土油每箱	五元五
魚標土油每箱	五元五
王權標土油每箱	五元六
龍標土油每箱	五元八四
寶標土油每箱	五元五五
坤甸兒羅令上	十一元七五
又　落　糖	十元
沙勝越兒羅令上	十二元五
又　鄉　糖	九元
樓埠兒羅令上	十三元五
一號水牛皮每担	二十六元
二號水牛每担	二十三元
一號赤牛皮每担	四十八元
二號赤牛皮每担	四十元
一號鹿皮每担	
二號鹿皮每担	五十元八
水牛角每担	廿五元

茲者會館籌備告成立公舉職員以專責任正式開幕期當不遠邇此會館務之發達如何全賴吾人能力以爲斷領大多數同僑咸曉然於會館之眞意萬衆一心着着前進以與諸先進携手共謀全僑之幸福豈不懿哉敢掬愚誠敬佈區區凡我晉僑盍興乎來

△籌辦員 以先後簽名爲序

莊番木 郭福梅 吳宗凱 黃秋森 泉泰號 胡榮發 蔡鐘曉 林文椿 莊丕南

黃積如 李維華 黃大椿 蕭志來 黏滄海 黃幼丞 吳通久 洪□炎 林清淵

陳紅霞 李命弼 陳謙泰 王香谷 蘇朔度 洪清泉 顏金奎 莊丕唐 丁瑞鉗

陳桂霖 胡天賞 何清禪 陳文彬 桂能標 康榛蝶 許濬哲 謝仕達 洪寶植

莊鼎貞 李天來 李孫堅 洪華透 何世讚 顏仁鎮 桂燦火 陳光銘 蕭火輪

黃祥春 洪聯閃 萬志高 王鴻恩 楊士華 何書擇 王季叻 翁文山 洪禮燕

△職員

正總理 蕭志來

副總理 顏會李

協理 謝仕達

協理 莊丕南

協理 王季叻

協理 黃大椿

財政 李天來

坐辦 莊番木

查賬 洪清泉

查賬 黃幼丞

評議 泉泰號 黏滄海 李孫堅 桂能標 莊丕唐 吳通久 胡榮發 康榛蝶 胡天賞 洪寶植 萬志高 李維華 陳文彬 林清淵 黃積如 莊鼎貞

民國十四年八月一日 新嘉坡晉江會館籌辦處公啓 乙

〈伍德華氏之立止肚痛藥水

▲防止嬰孩之各種苦痛…

伍德華氏立止肚痛藥水不獨可使嬰兒得免因牙痛肚痛失眠等症而致於羸弱且可免瀉痢雞症之發生在年齡較大之孩童或成人等服之亦可免發酸氣服積滯及其他腸胃疾病

▲各大藥店皆有出售

▲本坡總批發處英區有限公司

一九二五年八月一日 六三





EVEREADY

一九二五年八月一日





日用各種陳之手照電池 皆可合用且能大增光力

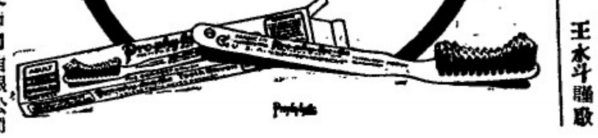
▲日用槺電光手照 此種手照能照察黑暗中之危險物且能於需用時即時達於其物

美國經約日用製造廠製造

一九二五年八月一日 馬來代理人新嘉坡眞番與斐倫司有限公司

Pro-phy-lac-tic

▲防病之牙刷 此種牙刷依科學方法製造背易曲適口形各部齒間毛叢如鋸齒將齒部左右兩端殘物除去洗濯毛長短不一故能潔淨完善 此種牙刷未有之口齒各式成人幼童各種皆備 每刷裝盒之上印有牙刷之名



○廊屋機器招稅

啓者星洲實龍崗律 *No. 1167, Serangoon Road, Singapore* 門牌一千一百六十七號廊屋一座內有機器全付現稅誠實均極歡迎 諸君合意者請到實龍崗律新配成傲號內或到小坡後馬車路門牌二百七十六號福振美內與陳文清君接洽可也此佈（乎）

民國十四年七月廿九號 王水斗謹啟

▶請飲永嘉年之補血藥◀

（醫生認該藥爲補血藥中之最上者在一萬人以上）

諸君病後若每日服永嘉年之補血藥一二三次則體力健康即可迅捷恢復

該藥由醫生介紹且認爲補血藥中之最上者在一萬人以上簽名各地者逾四十年

WINCARNIS



The Finest Tonic. Recommended by over 10,000 Doctors.

其味極佳能促進血液強健神經增加肌肉病後服之最易恢復人生之快樂

諸君可即自今日起購服則對於其味之滋美與能令精神愉快之迅捷當爲之驚訝不置連服數日後當即覺健康增加之大矣

諸君可即於今日指定一時間前往購置一瓶若能注意其瓶上之商標則可担保其爲眞正之（永嘉年補血藥） 各大藥房商店皆有出售



▲英倫科爾曼有限公司製造

一九二五年八月一日 三六五

MANUFACTURED BY COLEMAN & COMPANY, LIMITED NORWICH, ENGLAND

(標)梳典牙膏廣告



梳典牙膏實爲令爾牙齒乳白之唯一珍品蓋梳典是根據近今科學發明之物質製造與市上發售之牙膏完全不同當爾用梳典刷牙時常覺一種粗碎之質出于牙際惟此粗碎之物實與牙齒無礙因其比牙齒較軟故無刷壞牙齒之虞反可令其光美可愛也

可於今日函向本埠英暹聯合有限公司索貨辦一筒而試用之即可知其功效之驚人矣大筒梳典可由埠上各什貨店或藥房購買每筒祇售八角價極低廉也（以上與均石窮）

Sole Agents For Malay Peninsula.
The Anglo-Siam Corporation Ltd.
(Incorporated in England)

三四州府代理人英暹聯合有限公司謹白

英壹千九百廿三年　月二一號

上之重傷。則私人自衛權力之範圍。可擴大至於殺斃此毆人者也。

據本狀師之意。被告於該案中。對於此等法律上意義之解釋。根據甚多。因原告向其借用手槍之動機。據原告之自述。實欲殺斃其妻。依原告所用之恐嚇手段。則其妻必致於死。

第二。即於必需之防護以外。不得更致他種之傷害。但本狀師詳考各方之供證。雖開放手槍。便可致人之死命。然在本案中使用之手槍。則卽致原告於死。亦不得謂爲超過私人護衛權力之範圍以外。因其特別情勢之危迫。不得不取此迅捷之手段也。

原告曾二次扼勒其妻。第一次因三人皆接坐甚近。故被告得將其手扯開。此其第一次之行動。所以未達於劇烈之程度者也。

爾在第二次。則因三人相離頗遠。原告曾以兩手扼其妻之頸部。抽壓牆上。其時心神狀態。實較第一次時爲激昂。爾時被告自應取迅捷之手段。使其釋手。况其妻已被壓牆上。實不能從其妻之任何方面扯釋。原告於第一次中所用之暴烈恐嚇手段。自得於第二次中繼續用之。則被告爲救此婦人之生命起見。實有取迅捷行動之必要也。

故本狀師甚望陪審諸員。對於使用軍器一事。毋過於重視。並望對於被告之使用軍器。當知其確係爲救此婦人之生命而然也。更望陪審諸員。對於被告於是次會議中所以挾帶手槍者。毋疑其別有目的。因彼實常帶其手槍偕行也。

况該案發生之日。被告並無與彼二人中任何一人會晤之心。據各種事實觀之。被告之對原告。絕無若何仇怨之意。彼曾向原告。承認其前事之謬誤。且曾表示歉忱。并願謀改善之方法。况彼三人。常行會談此事。從未發生若何衝突。此次槍殺之事發生。己在原告聞悉其妻之不正行爲七星期以後。而在此七星期之期間中。被告於會見其妻一次以外。并無再次之會晤。而此一次之會晤中。其夫曾亦在坐。凡陪審諸員。對於該案實不能見被告有置原告於死地及奪取其妻之熱望也。

且據各方之供詞。被告之開槍。除謀殺其婦人之生命以外。實無其他動機。而所以謀殺其婦人者。實因睹見其陷於生命危險之急迫地位。此則卽在任何具有理性之人見之。亦當起而救護者也。

若原告因傷殞命。則陪審諸員對於被告當可處以暗殺之罪。而據本狀師之意。則陪審諸員於此。必又發生私人防衛權力之問題。蓋被告於行使此種權力以前。實不能有所選擇。且不能更有所待。因原告恐嚇之手段之劇烈。及其欲殺其妻於死地之聲言。則被告爲救護該婦之生命起見。必應取此迅捷之行動者也。

若陪審諸員。以被告私人防護權力之行使爲曾超過其範圍以外者。則對於被告。亦僅能處以較輕之罪罰。然據本狀師之意。則被告之行使其個人防護權力。并未超過其範圍以外也云云。

▲黃妻陳瑞娘之供詞

本星期四日黃榮仕之妻陳瑞娘。曾於法庭供證云。彼與其夫黃君榮仕同居巴達維亞約五年。方其來叻旅行時。伉儷甚篤。而寓居巴城時。常與被告通信。其夫亦知之。彼識被告。約有十年之久。曾在學校受過被告之業。其夫返巴後。被告常至其寓中探視。并常請其外出乘車納涼。有時且帶子女同行。被告來訪時。恒在十時左右。外出二三小時後。始行歸寓。四月五日。彼曾偕子女前往馬六甲旅行。寓居友人家中。約二星期之久。被告亦與之同往。且同居於友人家中。此次彼實已與被告發生曖昧之事。彼陳瑞娘於狀師之盤詰中。曾謂在馬六甲。與被告發生曖昧外。此外對於其夫。從未發生若何不貞之事。於此次槍殺事變發生之清晨。彼曾見其夫傾飲中國酒一瓶。而伊平日。則絕不嗜酒。又在游泳俱樂部其夫扼其頸部之際。彼甚恐懼。意以其夫行將殺彼也。彼意以其夫此次由巴來叻。實因余曾提議與余夫離婚之信所致也云云。

▲黃榮仕君之續供

黃君榮仕此次在星署之供詞。昨日本報已述及其在游泳俱樂部內。被吳槍擊之後。向侍役索取繃帶二張。將被告姓名與爲被告槍擊之事。茲寫其上句止。茲特續錄其供詞詳述如下。

本星期四日下午。黃君榮仕。對被告狀師埃弗烈氏之詰問中。曾謂此次由巴來叻以前。其妻並無若何函信。亂彼心思。

埃氏繼問。彼此離叻返巴以前。是否將寬宥君妻節慾之事。告之君妻。黃答。無。

埃氏續摘述黃妻口証中之一段。謂彼二人。在純潔棄前嫌。且得其夫寬宥等語。黃答。此事不確。

埃氏復問。君曾否告吳。謂君已寬宥君妻。黃答。無。

埃氏問。君與被告之間。亦嘗表示忿恨之色否。黃答。未嘗表示確切忿恨之色。

黃對於此次來叻。每日會見其妻一事。表示承認。

埃氏問。君妻謂君。每日以離婚相恐赫之事。確否。黃答。不確。

埃氏問。君妻謂。彼之允今後與被告脫離一切關係。係求君寬宥之故。確否。黃答。然。

埃氏問。君曾否以離婚與君妻恐嚇。黃答。然。埃氏繼問。非止一次否。黃答。然。

黃君對於此次槍殺事變發生之前一日。彼已離卅其姊丈之家。翌日始行返寓一節。表示承認。

埃氏問。是日返寓之時。是否極形忿怒。黃答曰然。

埃氏問。君曾否告知君妻。謂已決意與彼離婚。黃答。然。

埃氏問。君是否云將往馬六甲取得離婚訴訟中之證人。黃答。然。

埃氏云。君妻曾否向君言。彼可代君得離婚之證人。黃答。此不能記憶。

黃君承認手槍殺事變發生之上午。曾往吳之公司中約會。并與同吳明言。彼已決定與其妻離婚。且請吳作証之事。

埃氏問。自五月四日至槍殺事變發生日之期間中。汝妻與吳。除於萊佛士旅店前一草埔中會晤一次外。未嘗再會。此事君知之否。黃答。不知。

埃氏問。槍殺事變發生日之清晨。君是否飲酒。黃答。無。埃氏再問。確無其事否。黃亦再答曰。然。

黃繼云。方彼偕妻前往加東華人游泳俱樂部時。途中彼此曾有爭辯。但否認其時甚形忿怒。且向其妻發出恐嚇言詞之事。

黃繼云。至俱樂部後。即與吳討論離婚手續。且向吳借用手鎗。

挨氏問。君知吳常帶手槍乎。黃答以然。

挨氏問。君是否向吳明言。欲借其鎗。自殺。且以殺君之子女。黃答。然。

挨氏問。吳是否有彼未携帶手槍。如有之。或不得已時。可借君一用之答語否。黃答。然。

埃氏問。君是否向吳言。若吳能以手槍借君。則君將帶返家中。並疑曾若有任何事變發生。吳無須負責云云等語。黃答。確曾向其作是語。

黃承認其妻發現後。彼對其妻甚形忿怒。且請其偕彼及子女同死之事。

埃氏問。於吳開槍擊君之際。君是否曾向君妻發出欲結果君妻生命之恐嚇之詞。黃答。或有其語。

埃氏問。君是否向君妻明言。（汝須向吳一道永訣之詞。因至翌日。汝卽不能見彼）等語。黃答。現已不能記憶。埃氏繼問。君出此語以後。被告曾否提議。謂見君妻現有恐懼之狀。令乘其車返家。黃答。由亦不能記憶。

埃氏問。其時君是否向君妻發誓云。若彼畏死。則君可示以致死之捷徑。黃答。由亦不能記憶。

埃氏問。當君將君妻扼壓牆上之際。君是否有用君之一拳。卽可致其死命。並以其頸部示以致死之地位等語。黃答。或有其語。埃氏隨問。其時君曾以雙手環勒君妻之頸部否。黃答。然。

皇家狀師威廉遜氏詰問黃云。當君與君妻相持之際。是否有致其死命之意。黃答。無。威氏繼問。然則君意安在。黃答。吾意僅在恐赫耳。

威氏復問。君可否指證君妻頸部之傷痕。由第一次之扼勒所致。抑由第二回所致。黃答。係由第一回之扼勒所致。威氏繼問。君作此語。其意安在。黃答。因余第一次扼吾妻頸部之時。用力較大。時間較長也。

威氏復問。前此君謂適於第二次扼勒君妻頸部之際。卽被槍擊。此言確否。黃答。然。

威氏復問。于開槍以前。君是否確知被告未嘗發出若何之警告否。黃答。絕無。

臬憲訊問黃君云。汝謂汝欲恐赫汝妻。原因安在。黃答。因彼之言語。激觸吾怒故。

臬憲問。汝之特向汝妻恐赫。且須以彼實願死之詞語彼。復以二手緊勒其喉。此等屬大恐赫之目的安在。黃答。因其時彼之度態。極形安閒無恐也。

臬憲復問。汝何以欲恐赫汝妻乎。黃答。實不能明言其故。

臬憲復問。汝屢告汝妻以赫實願死之語。其意又安在。黃答。不過恐赫耳。

臬憲問。汝何以不能用其他之方法相恐赫。黃答。其時不能思及他法。

臬憲問。當汝向汝妻云。汝可僅用一拳。于其頸際所指之部位。卽可致其死命。汝可知其法否。黃答。不知。

臬憲問。汝出此言之意安在。黃答。亦不過恐赫耳。

臬憲問。汝果知于汝妻之頸一拳。卽可致其命否。黃答。不知。

臬憲採問。汝妻亦信此言否。黃答。彼或信之。臬憲復問。被告信此言否。黃答。彼或信之。黃君供詞。至此終了。

▲專書之刊行

此次吳案。爲此間華人社會所罕見。據五各界。咸極注意。此間中西報紙。多關于該案。紀載雖詳。惟因勞聯於篇幅上之關係。多略而不詳。故悉吳君心江。以年來業狀師服務之故。對于該案之全體情形。知之較詳。現將其所得之全部材料。編成專書。除紀述各節詳細情形。如黃君榮仕。陳瑞娘吳佛吉等。暨審判時各到堂重要官吏等肖像。及游泳俱樂部。華人游泳俱樂部。均刊載其中。名曰。（The Trial of Goh Hood Kiu Edited by Goh Lai Kung Notable Singapore Trial）意卽吳佛吉案審訊之詳情。先以英文編纂。擬再其譯成中文。每冊定價叻幣一元。刻正趕緊編印。不久卽可出版。訂購處在本坡洋行街二號（No. 2 Raffles Place, Singapore）陳樹森君處云。同僑諸君。欲悉該案之詳情者。幸一注意及之。

鳩收報費廣告

啓者本報報費每年分作兩期鳩收茲上半期六個月份之報費經已屆期本報特派專員前往鳩收　諸商號若見敝號專員携有正式收條蓋門鳩收時請即照遞爲荷恐未週知特此佈告

本報經理部啓

民國十四年七月日二

一·成立年期 本報成立於前清光緒七年十月十二日迄今已十四有五年
二·宗旨 今後宗旨注重實業教育
三·總經理 陳仁岩
四·總編輯 周君南
五·編輯兼發行所 星加坡哥勞實得力十一號
六·德律風 一千一百六十四
民國十四年一月一日

第一萬二千八百五十號

叻報

有限公司

LAT PAU PRESS LTD.

Chinese Daily Newspaper.

THE LEADING CHINESE DAILY NEWSPAPER IN THE STRAITS SETTLEMENTS AND FEDERATED MALAY STATES WITH A LARGE CIRCULATION.

TUESDAY 4TH AUGUST 1925

Printed and Published by CHOW KUENAM, B.A. B.Ec.

ESTABLISHED 1880.

▲本報報費列左

一·每份一角
二·每個月二元
三·個月五元
四·六個月十元
十二個月十八元

▲郵費定例

外埠郵費另計英屬每加四占其餘各國每加九占
無論本埠外埠如有投函定閱請將中西文詳細住址及郵費等費一齊惠下空函訂閱恕不答覆

▲告白定例

各業全年告白費分期先收餘有總若止照價收足先此聲明以免後論如欲短期告白請先惠此佈

本報經理部啓

時論

◎領事裁判權問題（十四）

上星期五日之時論。因原稿過長。手民有個置誤排之處。茲特依原稿秩序。重爲刊印如下。俾免閱者誤會焉。

有上面說的那些弊害和不便的處所。這個領事裁判權制度。斷乎不能任其存在。乃至現今。除內一般人對於這個制度存在。尚不覺得直接感受何等大不便者。因爲國內產業未十分發達。內地人民對外人交涉。尚少的原故。究竟這個的狀態。是不會持久的。所以對國政府對於中國撤消領事裁判權的希望。也不能不表示同情的贊助。這種同情的贊助。第一次表現於一九〇二年的中英通商條約。該約第十二款說。（中國欲整頓本國律例。以期與各西國律例改同一律。英國允願盡力協助。以成此舉。一俟查悉中國律例情形。及其審斷辦法。及一切相關事宜。皆臻妥善。英國即允棄其治外法權。）翌年訂立的中日通商條約（第十一款）及中美通商條約（第十五款）。皆有同樣的規定。一九〇八年中國與瑞典訂立的通商條約。亦議及領事裁判權撤消問題。該約第十款說。（凡瑞典人被瑞典人或被他國人控告。均歸瑞典妥派官吏訊斷。與中國官員無涉。惟中國現正改良律例及審判各事宜。茲特訂明。一俟各國均允棄其治外法權。瑞典國亦必照辦。）自此以後。領事裁判權之撤消。在國內成爲實際問題。無論政府民間。均很注意。一九一九年巴黎議和的時候。我國議和代表。曾把領事裁判權撤消一節。列爲希望條件之一。提出和會。但沒有結果。去年華盛頓會議。議及太平洋遠東問題。中國代表又提出領事裁判權撤消問題。此次則承各國代表表示同情。列爲議題。經委員審議結果。大會通過一個決議。按這個決議。列會各國政府。於華盛頓會議閉會後。當設立一個委員會。（每國政府任命委員一人。）調查中國現行治外法權運用實況。及中國法律。司法制度。并司法行政之方法。該委員會當把他們調查所得關於上項事件的事實。并他們對於改良中國司法行政的現狀的意見。報告各國政府。各國政府對於該委員會建議之全部或一部。有取捨之自由。

本館專電

▲二日下午十時二日下午十一時自上海發

△上月三十一日傍晚。南京經營英國出口貿易之和記公司。因其罷工工人。發生風潮。駐泊下關之英國海兵。曾登陸開鎗。擊斃罷工工人一名。傷者無數。

△南京中國政府當局。關於和記案件。已向英領提出嚴重之抗議。

△南京各界。因和記案。已於二日開羣衆大會。議決懲兇賠償道歉各案。

△上海罷工情勢。因和記案。頓形緊張。

△上海日本紗廠案。確將近解决。

△上海工部局。自一日起於租界內加備戒嚴。

△上海工商學聯合總會。已收到北京政府接濟罷工工人之維持費十萬元。

△廈門僅壹部份罷業。總罷業之舉。經各界議决於八日（即本星期六日）以前實行。

△駐泊廈門之英日海兵。已準備制止罷工風潮。

△廈門中國陸軍當局。已警告商會。謂應於總罷業實行以前。極力設法預防云云。

△現泊廈門之外艦。計共十艘。

△汕頭情勢危迫。

△廣州之罷工工人。已訂於四日（今日）舉行示威運動。

△香港現狀日佳。工人復業者日增。

本坡要聞

●國民代表會議中關於華僑代表選舉之本坡所聞

自段執政就職以後。其所持以爲解决時局之工具者。一爲善後會議。二爲國民代表會議。自善後會議開後。國民代表會議之條例。旋即公佈。本報亦經披載前報。惟後因會場轉期之情勢。其中修訂之處甚多。尤以關於華僑代表之選舉爲甚。茲探悉我國駐坡領事日前曾由北京外部轉致執政關於選舉華僑代表之命令一道。爰特照錄如下。以供同僑之快覩。

一．國民代表會議議員選舉程序令

第四章華僑之選舉程序

第一百十三條　華僑選舉。由華僑僑居所所設各會館中華商會及華僑團體各別公推選舉人一人。於第一百十八條地方行之。

前項之各團體。以在本令公布前三個月呈報各[illegible]僑居國之本國官署有案者爲限。

除第一項各團體外。如有其他團體。在本令公布前三個月呈報在各該僑居國之本國官署有案者。亦得適用第一項之規定。

第一百十四條　國民代表會議華僑議員名額之分配。由華僑選舉監督調查擬定。會同國民代表會議籌備處呈請臨時執政以命令定之。

第一百十五條　各團體之公推資格。被推人資格及代理人之選舉資格。及關於公推各事宜。由監督本監領事與[illegible]監督。

第一百十六條　各團體推出選舉人時。應交給推舉證明書於被推人。由各該團體代表簽名蓋章。前項證明書之格式。由各該團體自定之。

第一百十七條　被推人應向各該國團體代表。請由該管本國領事發給證明書。並呈驗推舉證明書。

該管本國領事。應於查驗無誤。發給證明書。並報告國民代表會議籌備處及華僑選舉監督。

第一百十八條　華僑之選舉。於上海行之。投票及開票之地點。由國民會議籌備處擬定呈報臨時執政。並通告華僑選舉監督。

第一百十九條　華僑選舉人。因故不能親到投票時。得委託有選舉資格之代理人。但應具簽名蓋章之委託書。連同推舉證明書。經由該管本國領事。請求發給證明執照。

第一百二十條　華僑選舉人或代理人。應於選舉期前。向華僑選舉監督指定之處所報到。前項報到處所及日限。由華僑監督委令該管本國領事公告之。

祖國要聞

(一)上海工部局停給工廠電力之經過

(二)　(上海通訊)

按該段新聞。上星期四日(七月三十日)刊在本坡時報欄。今以本坡新聞甚多。特移載於此。請閱者注意焉。

▲工部局所述此次停給電力之原因……
▲工部局電力之調查……
▲各廠代表與工部局接洽情形……
▲停工工廠電力之調查……
▲交涉員與總商會及領領袖事之來往交涉函件……
▲各商廠對於停供電力後議定之辦法……

又有二十六人係由分電部記錄部。電表部及電氣部調相助。而其現所担任之工作。素無經驗者。此外尚有二人。係練習生。其餘二百零三人。前皆爲僱工。故現所存之事。本非其所素習也。精練工人缺乏。故維持與修理工程。致不能進行。故每日出電額量。非不減少。則電廠機器。難免毀壞。而電爐與普通用途所需之電。其供給終將礙及。故爲避免或有之意外事變起見。不得不決定縮減出電額量。再鼓噪者阻止工人起卸煤船。致煤之接濟從供給終止。維持十足額量。乃愈棘困難。敝處所常備之技師等。因工作時間增長。管理職務加多。而罷工初期中因華工棄職而起之手工。又須辦理。故其職務煩苦異甚。病者因之增多。有經驗之職員乃愈減少。再心應工作。較爲艱難。素不習此之僱工。亦以爲苦。曠工者時常有之。凡此情形。乃敝處頭爲責令告之。遇上述之種種困難。電氣處(部)與管理處同。曾有極周詳之考量。而始有此停送電力之決議。即令全部租界閘北電燈與公共便利事業所需電氣之一律供給。免受妨礙起見。凡立有大批電力合同之用戶。不分國籍。一律停送是也。容種種現象。罷工或將延長。而煤之供給。復有減將中斷之勢。敝處現雖儲有充分之煤。可維持電燈及普通事業約數星期。但若供給大批電力。則存煤迅將告罄。此乃顯而易見者也。此函末段所言。電氣處此舉。將使大批工人失業一節。敝處對此難題。嘗予以重大之考慮。但有甚於此者。即全部租界與閘北電燈全停之更大問題。與上海全部人民受害相較。惟有權重就輕耳。此函所言大部爲電氣廠內之工作情形。經欲進言者。敝處今日所用照料分電所宜之華工逾八百人。皆已罷工。從此除少數外人職員所能爲者外。凡照章應行維持之工作。悉未能進行。設令此時地下或空中之電線。有破斷情事。而修理之華工。未有一人。而許多用戶所需之電。或將因以中斷。亦意中事也。敝處感激來函所述貴會會員之同情表示。且亦願貴會諒解敝處之地位。敝處知貴會會員以及其他用戶所立合同之束縛性質。敝處不能不明白說明者。敝處舉動。完全爲延要之實在事實所致。而此必要乃直接由於華工之必久罷工。致敝處所認爲最重要者。專注敝處全力就。所可及者。以維持公共所需之電氣供給而已云云。。

▲工部局電力之調查　工部局電氣處全廠力量。據確實調查。可供給十二萬基羅瓦特。目下有機器十部。並不全用。現時有兩部在修理中。平時只用四五部。其餘各部。則用作預備。一旦他機損壞。始用以補充。在平日上海各廠工作極盛時。運大小原動力及電燈等。共用六萬五千餘基羅華脫。至於現在。則減少至二萬二千基羅華脫云。。

▲各廠代表與工部局接洽情形　工部局電氣處停止供給電力後。各華商工廠甚形恐慌。羣謀補救之策。有欲裝置電機以期一勞永逸者。有欲裝置兩若無相地點者。其他尚有以裝置不經濟。恐裝一部機器。一旦狀境。無從補救。於事仍無濟者。用是遲遲未決。尚無具體辦法。工部局方。亦知多數華廠從事預備。將來事平之後。各廠自有電力。於工部局亦少大宗收入。彼此感情。素甚融洽。今一旦出於割綫之一途。亦惡其非得已。然處於此種環境之下。工部局亦無由一解決之法。昨日各廠聯名派代表。往工部電氣處接洽。聲述種種困難情形。並貢獻許多意見。希望早日照常供給。工部局感於各方面之誠意。亦有意早日恢復。但電氣處工人上工後。設法恢復原狀。本甚易易。並不堅持在上海上潮完全平息後。始看供給電力云。。

▲停工工廠電力之調查　工部局電氣處因電力不足於十月(六日)上午十二時起。實行限止停給大宗電力。中外工廠之被割斷電流者。共四十六家。茲悉四十六家中有二十一家爲英日工廠。早已停止工作。此二十一家每日所需電量。爲二萬八千一百八十基羅。即三萬六千六百三十四馬力。尚有二十五家。於前日因無電而停止工作。此率皆屬中國工廠。每日所需之電量。爲一萬二千一百六十基羅。即一萬五千八百零八匹馬力云。。

▲交涉員與總商會及領袖事之函件　公共租界工部局電氣處。自停止供給華商各廠電力後。迭經特派交涉員與領袖總領事磋商。要求轉知工部局照常供給。以維公安。惟仍無效果。茲錄該函件如下。

一總商會致交涉公署函云。。（逕啓者。據華商紗廠聯合會來函內稱。工部局電氣處有停止供給廠家電電力之說。如果實行。殊與地方治安。大有妨礙等情前來。查此事關係大多數工人生機。而地方治安。亦甚可慮。應請台端迅速查明設法維持。以安秩序。實級公誼。二。交涉公署致領袖總領事云。。逕啓者。准上海總商會函稱（原函見上）以安秩序等因。准此。相應函達貴領袖總領事。請煩轉飭工部局對於前項電力。務宜設法維持。切勿停止供給。以免妨礙秩序。是爲至要。並希見復爲荷。三。交涉公署致上海總商會函云。逕復者。接准台函。以工部局電氣處有停止供給廠家電力之說。此事如果實行。關係大多數工人生機。而地方治安。亦甚可慮。應請查明設法維持。以安秩序等由。查此事本特派員亦有所聞。即經略商英領。以此事關係治安。該處應慎重考慮設法維持。據答該處華人先後被迫他去。所有工作暫由洋員分別擔任。勢難久持云云。准函前由。除函致領袖總領事請轉工部局對於前項電力。切勿停止供給。以免妨礙秩序外。合應先行函復貴總商會查照爲荷。四。交涉公署致領袖領事函云。敬啓者。工部局電氣處停止供給廠家電力一事。昨准總商會來函。業經函請貴領袖總領事轉致設法維持。切勿停止供給在案。茲准江蘇省長電飭妥商辦理。務令照常供給電流前來。查電氣處停給大宗電流。各廠家固感困難。而現在罷工者。爲數已衆。倘四實行停給電流。各廠家機器全停。失業者人數增加。恐於治安發生妨礙。工部局似應予以注意。合再函達。煩請領袖總領事轉知工部局對於各廠家電力切勿停止供給。以安秩序爲荷。。

▲各商廠對於停供電力後議定之辦法　。。本埠各商廠因工部局停供廠家電力。以致工作停頓。昨日曾集合討論結果。。計定三種辦法。一趕緊自備機器。以免仰給於人。二。與南市電氣廠商議接線辦法。三對於因乏電力暫時停業之本廠工人。當酌量維持其生活。以上三條。由各就各廠之能力自行籌備進行。以免遷延而碍出貨云。。

(二)京各公團之滬漢粵交涉

建議書　(二)

漢口流血事件。原係上海租界流血案之餘波。當然認爲滬案之一部分。而廣州事件。雖在政治關係。較之漢口事件複雜。而性質亦更重大。然而起因仍在滬案。而民衆運動的目標。亦復相同。所以滬漢粵案應當認爲一個問題而併案辦理。今日北京政府不得因爲內政關係。漠視廣州人民利害。坐視外人壓迫廣州。而應與廣州政府當局接洽。通盤籌畫。採一致對外的方針。共同解決此案。（滬漢粵案的對手）五卅慘劇雖然發生在上海公共租界。但因爲租界的勢力關係及捕房人員的管轄所關。可斷言責任全在英國。並且漢口事件發生在英租界。有英國軍艦的公然參加。口岸的責任更加明瞭。廣州事變。亦由口人激成。亦是英國某種手段的結果。英國對於此次滬案。當負完全責任。况且列強對中國之一切不平等條約之發生。皆係英國作始。故關口關的地位。即爲變更一切中外不平等關係之第一步。所以滬案發生以來。全國示威。及其他愛國運動。幾於一致以對口爲主要目標。並非偶然之事。現今政府對外交涉。自應當循此傾向。集中於對口。一切談判要求。均當以口國爲對手。不應之務。而國際競銳的對於列國交涉。是徒使口國迴避脫責任而增加交涉前途的困難。日本紗廠事件。關係滬案最初的起因。日本對於此案應負責任。但交涉上仍以將日本與口國分開爲宜。如果日本政府即對於紗廠事件。能承認懲兇賠償及工人所要求之保障條件。我亦須紡與之單獨解決。至于廣州沙面事件。雖雜有法人關係在內。然法國原不是沙面事件的主要責任者。所以對法交涉。亦應分別辦理。（交涉的行步驟）我外交當局。關於滬案始終以列國爲交涉對手。已經是很本錯誤。而交涉不直接提出於關係國政府。而偏於列國在京之公使團。更是手續上的失當。吾人以爲今後我國對於滬案之交涉。不但須對口單獨進行。而不對列國其同提倡。并且對口亦須直接向某國政府提出。而不應當間接向口國駐京公使提出。第一。某國公使對於滬漢粵案未制止答當下的其暴人員的行爲。自身已負有重大責任。。

(六)算命



某甲向着他的舅父說（舅父你很會算命且同我算一算）他的舅父說（可以我算你一生豐衣足食多福多壽財寶來歸無無憂慮夫妻愛情甜密朋友盡是上等人物是一個上等幸福的命）某甲笑着說（舅父你是不是看我拿着虎標八卦丹才這樣說）舅父說（不錯不錯）某甲說（那麽不要算了不要算了）

總發行新加坡虎標永安堂大藥房主人謹識

民國十四年二月十四日

▶中華書局出版◀

(各)(種)(尺)(牘)

白話學生尺牘 一册三角
中華初等尺牘 一册一角
註釋中等學生尺牘 二册四角
註釋中華高等學生尺牘 二册四角
註釋通用尺牘 四册六角
註詳中華女子尺牘 二册二角半
通用婦女尺牘 二册四角
中華尺牘大全 精裝一册一元三角 普通裝二册一元
中華尺牘大全答函 一册六角

分類歷代尺牘選粹 精裝一册 二元五角 並裝四册 二元
古今尺牘大觀 上編各十二册 下編十六册 每編 二元
尺牘釋例 精裝一册 一元二角 洋裝一册 九角
中華通用文件大全 精裝一册 一元
書信構造法 一册二角
白話商業尺牘 一册一角
中華商業尺牘 三册三角
註音實用尺牘大全 精裝一册 一元六角 洋裝四册 一元二角

以上各書均照定價九扣外埠須加郵費

○鳴謝廣告

石叻馬交街同勝兄弟同人將所存餘款共銀二百一十二元三角一概捐助本院經費

廣幫沙藤行喜認本院乙丑年捐銀二百大員正

均泰和潘洛泉先生樂助本醫院經費銀一百大元正

香港儉德和寶號樂助本院乙丑年經費銀壹百大元正

吳康泰先生經手募捐

大利營鴨家船鄭啟初先生甲字第三號甲子年捐册助來銀七十九元正

南生輪船林鈞銓先生甲字第七號甲子年捐册助來銀七十一元正

復利華鴨家船陳香圃先生甲字第十號甲子年捐册助來銀三十大元正

大康邑鴨家船鄧達生先生甲字第九號甲子年捐册助來銀一十大元正

廣香昌寶號惠贈本院議事堂正兒(木旁)木黑漆底突金字扁額一方

謹此表揚 以鳴謝悃 (丑)

民國十四年乙丑六月初八日廣惠肇方便留醫院謹啓

▲中南學校招生廣告

一學級 小學第一年級新生一班第二三四六年級插班生

二年齡 不限年齡(但女生不得過十三歲)

三報名 自本月二十一日起至三十日止(每日上午八時起至十二時止)

四考試 本月三十一日上午考試插班生一年級新生免考

五開課 原校各級已于本月二十日開課新生訂于八月一日開課

六學費 一年級以下每名每月收學費二元雜費二角六年級每名每月收學費三元雜費三角均限於每月二號以前交清

七校址 已遷入密駝運八十六號新校舍(No. 86 Bencoolen Street)

民國十四年七月二十一日 中南學校啓

戒煙保生搜毒縣

本縣創設前清道光年始製此戒煙膏治愈各處癮君子不論遠年近日一經服用當即拔除淨盡

價目 每料伍元 半料叁元 加料拾元

發行所 廣州太平南路

經理處 石叻 余仁生

一九二五年六月一號

◆滙票行情一覽表

滙票	單位	價目
滙香港銀行掛牌	百元貼銀行	六角二五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	六角
滙汕頭兌現銀票	一百元貼銀行	十元
滙廈門銀行掛牌	一百元貼銀行	一元五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一元弍五
滙福洲銀行兌現銀票	一百元貼貼銀行	一元五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一元弍五
滙安南銀行掛牌	一百元貼銀行	一元二五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一元
銀行買現銀票	一百元貼銀行	九角八七五
滙上海銀行掛牌	一百元	七十三兩二五
銀行兌現銀票	一百元	七十三兩
銀行買現銀票	一百元	七十二兩七五
滙呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十三元七五
期票三十天兌	一百元	一百一十五元七五
滙暹羅銀行掛牌	一百銖	七十九元二五
暹銖銀紙兌出	一百銖	八十一元二五
滙仰光銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾七五
滙馬打拉銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾七五
滙高淡勝銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾
滙紐約銀行掛牌	一百元	五十六元八七五
期票三十天兌	一百元	五十八元八七五
滙英京銀行掛牌	每元	二司令四邊一三二
滙加爾各打銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾七五
▲印度盾▼	一百盾	六十四元六二
滙錫蘭銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾七五
滙荷蘭銀行掛牌	一百元貼銀行	二角半
▲紙　半▼	每百少銀	二角半
滙加勝巴銀行掛牌	一百元	一百四十盾七五
期票十天兌	一百元	一百四十二盾七五
▲爪哇盾▼	一百元	七十一盾一七
滙泗水銀行掛牌	一百元	一百四十盾七五
期票三十天兌	一百元	一百四十二盾七五
滙三巴壠銀行掛牌	一百元	一百四十盾五
期票三十天兌		一百四十二盾五
滙倫敦現銀票（英磅）	每元	二司令四邊一五三二
期票三十天兌	每元	二司令四邊一五三一
金葉每兩		七十七元五
金仔每個		九元
▲銀價▼		三十二元
首士單		一百三十三元六二五

▲輪船入口▼

船名	由	到	代理
豐昌	由鵝咯	十六到	和豐公司
永豐	由浮羅底宜	十六到	和豐公司
嗎礁下利	由檳城	十六到	英國公司
馬汝魯	由納閩	十六到	寶得力洋行
新日里	由鵝咯 轉往加勝巴 三寶瓏 泗水	十六到	大和公司
坤豐	由坤甸	十六到	同益號
金水	由安南	十六到	錦和號
萊隆	由吝眼亞比	十六到	和益號
豐川	由浹米那嗎	十六到	和豐公司
慶生	由麻六甲	十六到	福豐號
福美	由峇株巴轄	十六到	成茂號
白立	由檳城	十六到	寶得力洋行
福興	由詩巫	十七到	順美號
豐華	由仰光 轉往香港 汕頭 厦門	十七到	和豐公司
新路	由巨港	十七到	振通代理
埔華	由甘嗎挽	十七到	瑞豐棧
孟那多	由峇眼水 轉往暹羅	十七到	大和公司
馬寶勝	由丹絨	十七到	寶得力洋行
巴里宜	由峇力巴板	十八到	和豐公司

▲輪船出口▼

▲陰六月十六日拜三輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
新及	上午九點	往仲角 砂呇 占邊	萬且弟利士
茂盛	上午九點	往鵝咯 文律	瑞豐棧
豐隆	上午九點	往龜咯 移朱	和豐公司
豐億	上午九點	往浮羅底宜	和豐公司
順利	上午九點	往吉里汶	開行
峇務嗎	午十二點	往英得宜利港口	恒生號
豐和	下午一點	往甘馬挽 龍運港口 勿里洞 加房巴	瑞豐棧
祥那	下午二點	往峇株巴轄	和益號
萬高倫	下午二點	往香港 汕頭 厦門	和豐公司
怡寶	下午三點	往吉礁港口 檳榔嶼	寶得力洋行
萬發興	下午四點	往麻六甲 麻坡	順興號
仲盛	下午四點	往加勝巴 井里汶 三寶瓏	協榮茂

◉各貨行情一覽

貨名	價目
一號白綿	一元三角五
二號	一元二角
赤乳	一元
一號花面	一元三角六
二號	一元二角七
三號	一元
一號光面	一元三角
二號	二元一角七
吉礁紅沙	七角八五
峇株	七角二
巨港上烏椒	二十四元二
又　中	一十二元
丁加奴烏椒上	一十四元
又　下	一十一元六
沙勝越白椒上	五十一元
又烏椒上	一十三元五
柔佛烏椒上	一十五元
又　中	一十三元五
白　上	五十元
又烏椒	一十三元
白椒	二十一元
本坡烏椒上	三十一元
又椒行	三十一元
白　上	四十九元五
烏　上	一十二元
一號硼干	十二元四
二號硼干	十二元
三號硼干	十一元七
本坡硬薯粉上	六元二占五
又　上	五元七五
暹坡硬薯粉上	六元二五
又　中	五元七五
荷蘭硬薯粉上	五元七角
中	七元七五
幼薯	七元五
粗　五	六元二五
赤甘蜜號頭	二十一元
二赤蜜開價	三十二五
三號赤甘蜜	二十弍元
烏甘蜜行開價	十三元七
又甘蜜土庫出價	十三元五
廿二號粗花燐每担	六元八
廿六號花粗燐每担	七元八
四十四號幼花燐	八元九
本坡和豐神油小罐	二十二元五
又　蓄　莎　庄	二十一元
本坡大標士油每箱	五元
雞標土油每箱	五元六
日標土油每箱	五元四
衛標土油每箱	五元五五
虎標土油每箱	五元五
魚標土油每箱	五元五
王帽標土油每箱	五元六
龍標土油每箱	五元八四
筒標土油每箱	五元五五
坤甸兒羅令上	十二元七五
又　落　箱	十元
沙勝越兒羅令上	十二元五
又　落　箱	九元
巒埠兒羅令上	十三元五
一號水牛皮每担	二十六元
二號水牛每担	二十三元
一號赤牛皮每担	四十八元
二號赤牛皮每担	四十元
一號鹿皮每担	五十元八
二號鹿皮每担	
水牛角每担	廿九元

●敬告知交

啟者蔡克諧君之令尊錫翁老伯於陽歷七月廿五日壽終享年七十有一歲翠生平廉正謙恐好為人排難解紛而尤愛護彰德學校凡新監光之人皆推為長者生時囑子女為之治喪務從簡實勿用繁華其子女遵囑懇辭奠儀今定八月二號（禮拜日）出殯葬於雙日峰

諸親友屆時請前往執紼共表哀忱是荷

此佈

民國十四年七月二十八日

儀辦 連桃 英茂 上
蔡 盧建章 多華 新義 洪添財

△介紹鑲牙

胡君日祥研究牙科有年對於牙科極精近在本坡酒店街三十二號與牙科女醫士薛女士合開牙科醫室薛女士對於牙科亦深有研究同胞有不幸罹牙病者前往就診可也

民國十四年七月三十日　寅

南洋工商補習學校募捐常費遊藝會啟事

本會成立蒙各界熱誠贊助踴躍捐輸本有一切進支賬目業經結束清楚除本會諸辦費開支八百二十七元四角九占外計存實銀七千七百八十元零四角七占正即日移交本校備作經常費用其未收到各賬亦由本校繼續收取切望認捐未交諸君子早賜繳清以完善舉本會即於此宣告閉會恐未遍知謹此奉告

正會長　傅芙蓉　財政　林金殿　查賬　李道澤　同啟

民國十四年七月三十一日

南洋工商補習學校敬謝募捐常費遊藝會諸職員暨捐資諸大君子

本校頃承募捐常費遊藝會交到捐款五千七百八十元零四角七占及前預借來二千元合計七千七百八十元零四角七占經領之餘具名鳴謝感除依照募捐常費遊藝會宣言將該款全數寄存銀行專供本校經常費不作他用外謹此鳴謝其餘認捐未交各款並望早日賜下毋任禱盼

財政信託人　黃宗翎　湯祥瑞　李道澤　黃福壽　林妙環　張松標

經理　林則楊

民國十四年七月三十一日　南洋工商補習學校啟

南洋工商補習學校募捐常費遊藝會進支報告

△謹將本會進支總目詳列於左

（收入之部）

（一）特別捐　三千三百七十九元
（二）名譽券　二千八百二十元
（三）特別券　四百三十元
（四）超等券　四百七十五元
（五）頭等券　二百七十三元
（六）普通券　四百六十一元二角
（七）襟章費　六百四十三元
（八）會場指南　九十元
（九）體育測驗費　一十五元二角五占
（十）利息　二十一元五角一占
共銀八千六百零七元九角六占

（支出之部）

（一）佈置費　四十七元二角五占
（二）文具費　三十六元六角七占
（三）雜費　三十六元一角五占
（四）劇需費　一百二十六元八角五占
（五）印刷費　一十一元七角五占
（六）膳費　三十七元六角一占
（七）襟章費　一百零二元九角六占
（八）會場指南　二百元
（九）廣告費　三十五元
（十）照像費　一百四十五元二角五占
（十一）鏡架　四十八元
共銀八百二十七元四角九占
對除外尚存銀七千七百八十元零四角七占

▲謹將本會收支細目詳列於左（恕不稱呼）

▲收入之部

（一）特別捐

傅芙蓉一千元　黃鼎銘　黃恩五百元　林金殿　林志[illegible]以上各三百元　黃光純二百元　林[illegible]祥　楊[illegible]　李道澤　陳勁[illegible]以上各一百元　[illegible]以上各二十五元　謝榮種　[illegible]以上各五十元　[illegible]秋樓[illegible]取湖蝶石學能薛武亮以上各二十元　孟錫玉[illegible]雨生王海水王如鍱吳楊屏張永福以上各十五元　莊三福和街楊纘文[illegible]瑞和吳朝陽張寶璋瑞于　知尚黃嫻侍洪光騰天一局殷雪村劉烏蔭邱寶珍鄭清芸玉嫦以上各十元　陳仁岩洪神扶李光前以上各五元　永生堂一同成興以上各二元

共銀三千三百七十九元

（二）名譽券

蕭志東二百元　陳貫賤　黃江淮　黃奕實　謝瑞儀　謝榮西　德商公局以上各一百元　仙丹公司七十元　振成豐　仁仁俱樂部以上各五十元　王[illegible]祿　林有着　和泰公司　相[illegible]閣俱樂部以上各三十元　黃興燗四十元　謝致[illegible]　盧濟義　柯鴻漸　[illegible]以上各二十元　李俊承　瑞福　金[illegible]　陳勝[illegible]　源[illegible]　[illegible]　[illegible]保險公司　李[illegible]　崇[illegible]　黃竹三　高蒼能　林立[illegible]　楊[illegible]　郭明秋　李[illegible]餘　陳廷[illegible]　吳繼[illegible]　前青　黎[illegible]吉羅　[illegible]　謝潤泌　張崇松　馮寶莊　丕南　[illegible]　李贊　余[illegible]　[illegible]　張朝聘　吳[illegible]　鄺黃兆　[illegible]　林秉祥　秉[illegible]　蔣金簡　陳祀恩　洪朝煥　新合勝　瑞香　吳爲標以上各三十元

共銀二千八百二十元

（三）特別券

沿門售券團經售二十張銀一百三十元　陳殿道經售三張銀三十元　林穆翠經售十三張同　香港售二張二十元　姚宅經售一張十元　黃福壽　柯子平經售一張十元　[illegible]經售一張十元

共銀四百三十元

（四）超等券

沿門售券團經售四十一張二百零五元　張同[illegible]經售八張四十元　李松柏經售五張式十五元　姚克經售三張一十五元　陳文蓄經售三張一十五元　道經售五張二十五元　福壽經售三張一十五元　陳其宦經售一張五元　[illegible]中經售一張五元　林穆翠　柯子平　陳平經　黃[illegible]經售[illegible]

共銀四百七十五元

（五）頭等券

沿門售券團經售式十五張七十五元　李松柏經售一四張[illegible]十式元　姚克[illegible]經售五張一十五元　柯子平經售五張一十五元　同[illegible]香港售九張式十七元　[illegible]謝[illegible]道先生經售五張一十五元　陳其宦經售四張一十式元　穆翠經售四張一十式元　陳文蓄經售三張九元　白丙壬經售四張一十式元　李[illegible]經售二張六元　[illegible]中經售二張六元

共銀二百七十三元

（六）普通券

歡樂園有限公司經售結交來銀四百六十一元二角

（七）襟章費

傅芙蓉　湯祥瑞　黃奕[illegible]　謝[illegible]德　黃天恩　楊章鉗　林秉[illegible]　鮑建侯　林金殿　李道澤　林秉[illegible]　[illegible]保辰　長成棧　陳[illegible]　黃[illegible]　[illegible]　藍光純　黃江淮　余[illegible]　陳啓[illegible]　林志義　陳[illegible]　[illegible]　楊以[illegible]　黃雲沛　大中[illegible]　[illegible]福　仁仁俱樂部　胡敏坤　[illegible]　榮[illegible]　梁存欣　源[illegible]興　吳[illegible]　黃福[illegible]　李祥傑　李[illegible]餘　伍[illegible]才　許[illegible]登　李俊承　福榮　高蒼[illegible]　林立宗　梁永[illegible]　[illegible]子[illegible]

楊邦英　劉榮　何明德　羅承德　張崇模　李贊　張朝聘　林[illegible]　郭紹[illegible]　張兆蘭　王思炳　許時侯　吳[illegible]　許怡輝　劉[illegible]　莊丕南　楊[illegible]典　曾[illegible]生　成吉利　譚杜　呂偉[illegible]　陳有齊　周獻[illegible]　呂曉嵐　徐[illegible]庭　以上[illegible]五元　許[illegible]　陳天[illegible]　謝[illegible]源　張順[illegible]　洪朝煥　白丙壬　[illegible]　廖超杰　永裕興　陳喜亭　[illegible]合勝　陳[illegible]　[illegible]

謝仰瑜　何建勳　張[illegible]　協發公司　李天來　同豐公司　陳重堪　葉衍芳　梁[illegible]　洪松茂　張[illegible]鳴　李[illegible]　永[illegible]　[illegible]沖水　謝[illegible]舜　許允[illegible]　李悟民　張[illegible]　林[illegible]　王均[illegible]　[illegible]　張文[illegible]　林春生　林嘉民　林竹軒　[illegible]安　[illegible]存[illegible]

蘇炳利　秦發　徐[illegible]　杜冠三　陳延耶　邱紹標　昌[illegible]　黃宣璧　徐樹勳　[illegible]隆[illegible]　陳鈞德　王清炮　李孫[illegible]　許水[illegible]　吳[illegible]安　陳桂林　[illegible]　洪[illegible]　黃[illegible]　葉天德　柯泉[illegible]　[illegible]　[illegible]潘哲　[illegible]　[illegible]成　[illegible]峰　李[illegible]　陳[illegible]兄弟公司　[illegible]　[illegible]　林邦彥　劉國[illegible]　陳希[illegible]　仲[illegible]　[illegible]　林[illegible]　宗[illegible]　吳恩南　劉順成以上各[illegible]　楊仁[illegible]　[illegible]　王[illegible]　[illegible]

共銀六百四十三元

（八）會場指南

南洋兄弟煙草公司二十元　[illegible]　陳嘉庚公司　以上各交廣告費　華新公司　期軒公司　以上各交廣告費　曾豐商店十元　大東照像館　東方眼鏡公司

共銀九十元

（九）體育測驗費

白丙壬與其宦二幹事結交來洋一十五元二角五占

（十）利息

華商銀行對上半年利息來銀二十一元五角一占

以上十段共收來銀八千六百零七元九角六占

▲支出之部

（一）佈置費

付買寫對橫條白布三疋去銀一十二元四角五占　付裝置演幻燈電燈工料三條去銀一十六元二角　付搬點大光燈二盞去銀八元　付木匠圍欄格架工資三工去銀五元　付買紅布籐席四聲去銀一元二角　付買紙板四元四角

共銀四十七元二角五占

（二）文具費

付買大京水筆十枝去銀一元三角二占　付買墨汁六條去銀一元八角　付買[illegible]墨筆部鉛筆等五單去銀七元九角七占　付買[illegible]具簽名簿等四單去銀三元三角七占　付買圖釘大頭針鉛筆等一單去銀二元七角　付剩木印角印等四個銀二元三角五占　付吳紹旭公司印信封收據簿膠印等一單去銀一十六元八角

共銀三十六元六角七占

（三）雜費

付郵電費等二條去銀四元零七占　付印度人守夜工資去銀二元　付買察商銀行支票一本去銀二元　付撥電器具等車費十二條去銀二十七元零八占　付買鎖三把去銀一元

共銀三十六元一角五占

（四）劇需費

付[illegible]准字等費去銀二十九元三角　付[illegible]貼　付大同公司卓山[illegible]等費用去銀一十五元　付[illegible]貼　付[illegible]　貼園風[illegible]歌劇樂隊手工費去銀三十元五元　付津[illegible]正　付會友歌劇樂手工費去銀三十元　付[illegible]學員工費去五元五條去銀一十二元　付買花裝品等

共銀一百二十六元八角五占

（五）印刷費

付製電版一個去銀六元七角五占　付印心理測驗用單二千張去銀五元

共銀一十一元七角五占

（六）膳費

付辦事員在遊藝園午飯三條去銀一十四元九角八占　付辦事員在遊藝園晚飯一條去銀一十三元六角三占　付[illegible]汽水三籮去銀九元

共銀三十七元六角一占

（七）襟章費

付買緞帶綢等去銀八十八元九角八占　付買車縫襟花針等去銀一十三元九角八占

共銀一百零二元九角六占

（八）會場指南

付吳紹旭印務館[illegible]印刷費一萬本銀二百元

（九）廣告費

付叻報去銀三十五元

（十）照像費

付大東照像館去銀一百四十五元二角五占

（十一）鏡架

付做鏡架六十[illegible]裝像用去銀四十八元

以上十一段共支去銀八百二十七元四角九占

一九二五年七月三十一日　南洋工商補習學校啟

福建要聞

外交後援會致英領事函

七日八日駐厦英國領事。。致函於外交後援會。。昇日國職員會議決所俱函答覆。。兹將外交後援會復英領事函照錄如左。。逕復者。。接奉本月八日大函。。夠悉宣言一紙。。聞悉一是。。茲率厦門國民外交後援會會長囑爲答復如下。。承示宣言。。已將譯漢文。。于本月八日常會時。。當衆宣讀矣。。會衆僉以先生友愛情誼。。順次信仰華人。。切要公道之表示。。深可欣感。。華人秉奉古訓。。酷愛和平及公道。。早爲世界所公認。。考諸外交歷史中。。絲毫不爽。。先生謂下顧法律及秩序者。。寔能達其目的耶。。又謂查世界文明國。。曾有倚賴强權濫命業爲理耶。。實爲切中肯棨。。惟是此次中國各處工商學界之示威游行。。究曾破壞法律。。與秩序否。。游行者並未挾有何物可稱爲危險器具。。足以發生如先生之所謂(不顧法律與秩序)者。。不寧唯是。。游行之人。。突遭干涉。。且受砲擊。。曾未表示抵抗。。是得謂爲破壞法律與秩序乎。。是得謂爲倚賴强權。。合乘公理乎。。然而示威游行者。。竟遭砲擊而未抗拒矣。。慘血横流矣。。破壞法律與秩序之資歸屬。。先生不難明察。。彼慘殺他人者。。即代表其國一種有强權無公理之主義也。。先生如念及示威游行者手無寸鐵。。且未抗拒。。乃遭事此慘殺而死之情形。。則眞爲華人主持公道矣。。至于罷工一節。。實不公道無公理之反響。。如滬漢粵示威游行者之所受耳。。夫工人豈不知罷工之損失。。及家尉之困苦。。然爲要求公道及公平計。。因犧牲一切。。雖犧牲彼等之生命。。亦所不惜也。。先生迄今所秉和平態度。。我華人實甚感激。。而先生同情於我等合法之奮鬥。。亦爲我華人所不忘。。然果能再進一步。。而與我等以公道待遇。。豈不較易促進貴我兩國間之友誼關係乎。。專此佈覆。。順頌道祺。。休斯生大鑒。。厦門國民外交後援會謹啓七月十日。。

福建第一監獄募捐書

漳州訊。。國於地球之上。。無論謀何種事業。。均當與文明各國爭進步。。而增獨立之精神。。我國司法改良。。已閱十餘稔。。而各國領事裁判權。。仍不能收回者。。則皆藉口於我國監獄制度之不良。。喪失國權。。貽外人笑。。言之實堪涕淚。。政府懲前毖後。。對於各省區新監獄。。亦經力謀迅速推廣。。然年復一年。。尚無收效。。良由各省財政紛歧。。致令國庫竭力。。不足以維持司法之故也。。査現在監獄制度。。採用感化主義。。以促逃犯人改悔爲宗旨。。與從前採用懲戒主義者。。其建築與組織。。迥不相同。。我國監獄。。因未能盡事物事。。濫費開用。。然猶各國之規模。。其最行建築及改良之獄。。斷不可省。。夫監獄者。。乃社會之一小影。。其改良與否。。實與社會之進化上爲有直接關係。。並非徒爲外交上收回領事裁判權之代價也。。故收監有檢查。。監禁有區別。。戒護有限制。。作業有分科。。給養有特例。。賞罰有定章。。教誨教育有專員。。衛生醫治有主管。。接見保管有分司。。釋免釋放有定則。。舉凡社會上所最注意之情形。。無不於監獄中備見之。。其結果使入監之人。。知監獄爲感化囚人之地。。非爲懲戒囚人之地。。彼等藉此機會。。得以改良性質。。並習勞役。。增長職業上之知識。。他日出獄。。社會上。。不獨少一犯罪之人。。並多有職業之人。。由一而十。。由十而百。。由百而千。。由千萬。。而億兆。。積成文明社會。。不良分子。。無形消化。。可以達刑期無刑之目的。。使我國一般人民資格。。得與各國頡頏。。不至視爲劣等。。裁判十分有文野階級。。而法治國之一大障礙。。然則改良監獄。。實爲製造國民伸張國權之基礎。。其收效並不獨在少數之囚人。。凡有熱心社會事業者。。似應急起直追。。爲國家之後盾。。一髮千鈞。。刻不容緩。。此司法部所以有獎勵私人捐助之新章也。。閩省自民國成立以來。。戰事頻仍。。司法經濟。。異常支絀。。新監獄地址就福州設一福建第一監獄。。其他各縣。。均抱向隅。。龍溪爲福建下游要衝。。社會進化。。均著先鞭。。新監獄擬地方幹商之助力。。早已告成。。並經福建高等檢察廳。。李檢察長。。呈准部令。。定名福建第一監獄。。則閩省自福州而外。。建設新監獄者。。厥推龍溪。。此有監獄舉辦以後。。凡我漳屬各縣犯人。。均得收容於此。。實爲閩南一大感化場。。但建築雖具宏規。。而組織尚無合法。。仍不能收完滿之結果。。功虧一簣。。良可惜焉。。此監所尚組織及改良上經常費用。。每年當需大洋二萬二千八百元之數。。現今開辦在卽。。需欵甚殷。。若就一處取一人捐助。。尙恐數不從心。。如由各處或各人分担。。力集腋成裘。。輕而易舉。。凡我閩省百凡同胞。。見義勇爲。。李既不惜膏血。。集欵建築於前。。斷無不肯繼續捐欵組織於後。。查江蘇湖北廣東三省各省區。。由私人捐監獄用者。。均有成績可覩。。我閩同胞熱忱殺力。。豈讓其專美於前。。倘蒙贊助。。以完未了之功。。應請福建高等檢廳。。轉呈司法部呈請臨時執政。。分別給獎。。示以鼓勵。。不獨南等擊香禱祝已也謹序

福建龍溪縣知事李德盛
福建龍溪地方檢察長鄭夢南
福建龍溪地方審判廳長董增元

學生會代表報告連江慘案（一）

此次連江發生慘殺案。。福建學生聯合會聞耗。。即於六月念九日。。派代表林靜江秀清二人。。赴連調查。。該代表於本一夜返省。。據其報告。。前年[illegible]形。。與各報登載大略相同。。惟死者林炳。。係實地米商兼平民學生。。（此種該地愛國運動以該校爲最熱烈。。本月廿五日遊行除田發[illegible]該校爲第一隊）。。年四十左右。。其輟裂之審[illegible]二十餘。。尙無子。。身後極爲蕭條。。致命傷係肚尾兩刀。。頭角一刀。。必和商店店東鄭友。。尙現拘縣署。。其所被搜去賬物烟土數箱。。小洋數箱。。（係被洋[illegible]佔）。。器具多處。。手鎗多把。。亦存縣署。。惟警東[illegible]極爲狡猾。。據訊三次。。尙無確供。。[illegible]事之日。。該縣二十三團體及發電通。。分致上海同鄉會。。工商學聯合委員會。。全國學生總會。。福州督辦省長。。外交後援會。。學生聯合會。。交涉署。。現各方面均未[illegible]到。。且獲和[illegible]縣城。。自事出日起。。凡一律罷市。。現用外交後援會決定一星期後。。始行罷市。。閩市之後。。每間均懸白布旗一方。。上書要求嚴懲兇手。。撫恤被難。。道歉。。驅逐日商四條件。。非達到目的不止。。又發事後曾侗司令部即派賈副官長。。陸戰隊旅部亦派黃參謀長。。到地辦理善後。。各界代表推舉往見。。謂上峰對于此案已有完滿辦法。。定可使各界足意。。但詢令內容。。因兇手尙未捕獲斷係。。故未能發表。。又曾司令部撥款五百元。。爲死傷者收殮醫藥之費。。各界以海軍當局對於是案。。意[illegible]如何。。尙未明白表示。。拒而不受。。該代表抵縣後。。卽於前三十日在明倫堂開討論大會。。籌畫對付辦法。。決定一對於官廳所提四條件應堅持到底。。二福建學生聯合會願以全力。。爲該縣後盾。。三推舉代表二人常川駐省專辦是案。。四通電全國社團及北京執政海軍部同鄉會。。上海海軍總司令部。。工商學聯合委會。。同鄉會。。詳述此次慘劇經過情形。。於三十夜在武聖廟開演。。聽者數千。。後派者無地立足。。維屬瑕。。皆有人在。。十一日往謁縣長。。高時鴛營長林劍嗣于四條件之答覆。。[illegible]兇之連長排長士兵已由司令部通令嚴緝。。一俟獲案。。即行懲辦。。道歉。。事之次日。。營縣長曾沿街。。向各商家留明。。司令部亦已定有辦法。。驅逐日商。。必和店已顧封。。店東鄭友已拘獲。。日內即可同贓物解省究辦。。該代表乃辭別上省。。

工部局通告

▲爲重修路身事……

爲通告事啓者本局委員會擬將伊巴律及絲絲實得力全路之路身即行重修凡屋主之須新置水喉煤氣電燈等線或須修理此項工程者應自登報日起二星期內通知各主管機關以便於重修路身以前辦理妥善
本局委員會得於路身修竣以後十二個月內不准再因上項工程開掘路身特此通告仰即知照　祭川

一九二五年七月廿八日　工部局秘書馬施奉命謹啓

中華電影戲院新畫廣告

牛車水二馬路

注意每逢禮拜二禮拜五則換全色最新畫片由八月四號禮拜二晚開演律風德一二三

由七月廿八日禮拜二晚開演

▲頭場七點半

一、打中遇險記 長畫第五、六、七、八卷 八幕

此劇非常可觀內有猛虎獅子等等野獸無奇不有純由暗不見天日之大叢林攝影而得而扮演打中者又力大非常徒手殺一獅子誠佳劇也

休息十五分

▲二場九點十五分

（一）時事新聞 一幕

（二）鷹爪記 第十二第十一段 四幕

鷹爪記長畫共十五段分三十大幕每星期續演兩段本院此劇內容比前數劇更佳偵探之機警賊人之奸謀機關之巧妙眞名著也已觀過前數幕者不可不續觀也

（四）笑劇 一幕

（五）詼諧劇 二幕

（六）勇峽士 三幕

注意 ▲價目照常

在本院購一票由二號位以上者則得禮劵一紙

（贈劵章程）

廂房位禮劵二張觀費一次

特別位禮劵二張免費一次

一號位禮劵三張免費一次

注意 本院于八月十一號拜二晚開演一十幕特別上等諧劇名 安全第一 共七幕 此劇爲名傳遐邇之大諧劇名星夏路來氏主任 諸君屆期尚祈早來以免有座滿見遺之歎也

民國十四年六月六日 啓

Gaiety Picture Palace 牙池

笑劇八十九號 五幕

▲二場九點

山谷之人 六幕

門上之字號 七幕

SURINA THEATRE 蘇靈那

▲頭場七點半

荷蓮之炸藥 五幕

夜間之馬夫 五幕

▲二場九點十五分

幽靜之隱語 八幕

便用票停止

本星期六及星期日開映日戲概收半價

本報特別啓事

啓者本報派報工人間有偏誤致令閱報諸君以不得讀當日之報紙爲憾者茲特鄭重聲明倘閱報諸君未得接閱卽日本報者可卽用電話通知或于翌早以函報告本報經理部當卽補派以免遺漏特此佈告敬希注意

民國十四年六月一日 本報經理部謹啓

新加坡 東方影片公司

辦事處東陵路二十六零八號

Eastern Film Company.,
26-8 Orchard Road
Singapore.

請看下列諸名片

最近運到

悔不當初 哀情傑作 共九幕

棄婦 共十一本（主角王漢倫女士）

情海風波 共十本（主角 張慧冲先生 徐素娥女士）

覺悟 共十本（主角曹劍輝女士）

不日將到

摘星之女 王漢倫女士主演

本公司爲提倡祖國藝術起見特派專員駐滬選辦上海各著名影片公司最新出品多有南洋羣島專演權凡我同志僑胞如要租演者請到本辦事處接洽

民國十四年六月三八日 啓



最近運到中國新片

孝女復仇 俠情名片 十本

前情 滑稽影片 八本

還有下列諸著名影片

採茶女 社會影片 九本

苦學生 教育影片 十本

新南京 軍事影片 六本

呆大艷福 滑稽影片 三本

情絲變音記 倫理影片 十本

本公司所到各影片多有南洋專演權各埠欲租者早賜接洽

發行所 新加坡 源順街二百四十號中南影片公司

泗水 監光督抜四號中南影片公司

民國十四年三月廿八日

中南影片公司啓

Office Address:-
240, TELOK AYER STREET, SINGAPORE
AND
AKAMPONG BAROE, SOERABAY

小朋友 十一本

注意 五大特色

（一）劇旨描寫孤寡雖得遭逢的困難貪財迷色的米銀發見誤牛的痛苦足使觀者于銀幕上得總社會的眞象（二）表演小兄弟觀母子相會不相識這些都是悲劇的母恨惡叔的陰謀發父的歡樂眞是痛苦呵看來若即若離忽分忽合眞是愉快的家庭入變社會大觀呀（三）才有小秘做劇中主角活現一個苦孩子恰好宜景琳宜嗔宜喜悲扮作他的娘又有白鬍老翁文步步如樹

做他的師傅却是小胖子扮做他的養父加以陰險似蠍一拿手的王獻齋扮做他的惡叔這些巨子合演眞可算是人才結晶呢（四）背景如小胖子從七丈高樓跳下著美麗花艇與長江舟行的夜景眞是再好沒有了（五）光線潤明顯自有國片以來得未曾有都是水銀燈的功效



（小朋友）之一幕

定陽曆八月四日

假座曼舞羅戲院

開映

明星影片公司最近新出版物

大中華百合影片公司新片荷花女映

曼舞羅大戲院

MARLBOROUGH THEATRE.

(Next to Alhambra) BEACH ROAD.

在小坡海南會館對面

小朋友

注意 上場七點正起 下場九點半起

明星公司新製的傑片（小朋友）又和我們把晤了我們在銀幕上鑒賞祖國的藝術能夠給我們最深的印像者可算明星的出品了 這長到九餘尺的巨製（小朋友）離奇夢幻喜怒哀樂眞能給我們觀劇的人目觸心動應不暇咧 現在這齣劇好到什麼限度也不能細說 總之明星公司的出品是人人所稱讚的傑設（真率）的傷感 請費些時間來鑑賞批評吧

劵價仍舊

曼舞羅戲院主人啓

廣東要聞

港粵大罷工後之形勢（三）

▲罷工以後之港省情形
▲廣州進行種種維持方法

罷工工人齊集於省垣。則關於糧食一層。乃不得不力爲維持。現由政府及各社團。設法向暹羅安南購米。市內米價。因此逐日已低跌。每元可多糴二斤。聞米行已接到暹羅來電。該埠米商已用該安輪。載運大幫米石來粵。現已在途中。大約九日卽達省河。省政府已下令沿海機關。切實保護米船入口矣。又有某米商接到安南華僑運米接濟電如下。（現據米商投稿。港禁糧食出口。粵米短絀。有礙民食故擬變通辦法。直運廣州銷售。以應市面需求。俟日有轉成輪。載米五萬擔來粵。此輪尙有他輪源源運返。越南埠中商聯會會長葉伯行卯。）此外各社團所組織之廣東糧食維持會。亦極力進行。專代米商設法直接運米入口。并呈請當道。出示嚴禁軍隊沿途勒抽費用。日前外交後援會曾選派員檢查米艇。不准商人販售。以示經濟絕交之決心。原定四日實行。關閉商店多感恐慌。防後援會派員到店檢查外貨時。有所滋擾。即日由商會聯合會。總商會。市商會。商人協會等四團體。發起聯席會議。先行請願公安局。由局兩關後援會。切實舉行檢查貨物。至不賣外貨。由商界自行設法辦理。隨由該四商會。卽日成立一商界對外絕交會。由此會議定辦法。現存之外貨爲血本。俟會驗後。卽決不續辦入口。而後援會則以爲此法不徹底。詐又條陳一檢查外貨辦法。略謂檢查手續。不宜專歸一團體。或散團體辦理。亦不宜由各團體派員共同組織唯一機關。蓋恐責有專司。人數過少。賄賂滋虞。欲防此弊。宜聯合各團體各别組織檢查隊。由各團體將檢查隊隊員姓名人數。詳明官廳備案。然後會同警察辦理。檢得貨物。卽交與警區。嚴行焚燬。持此既無賄賂之弊。又不至有擾攘之虞云云。此近日外交後援會。與商界對外經濟絕交會。討論檢查外貨之異點也。直至七日。省港形勢。已越趨嚴重。香港政府。有定期十一日封鎖港口消息。而省港罷工工人。爲先發制人計。已決定十日實行斷絕省港交通。頃已由省港罷工委員會。發出正式通告云。（本委員會於七月五日。召集省港罷工全體代表大會。議決準期十月十日（即舊曆五月二十一日）所有來往香港新界一切輪船渡船。均須停擺。以杜絕奸人輸運糧食。接濟於某國主義者。除通函佈告外。合此通告各界週知。此佈。所有來往香港新界一切輪渡。均展至舊曆二十日止。二十一日即行停擺。仰祈注意。）據此。則省港工潮亦可以知其大概矣。

香港罷工人歸省者之統計

▲七月四日止已有二萬大千餘人

廣州通訊云。香港於前月二十日開始罷工。各罷工工人除同鄉與往別埠外。均陸續上省。省港罷工委員會特設招待處招待之。日來往各區招待處報到者逐日益增。據本月四日之統計。第二區招待處。計有儲港泥水一百三十六人。縫造二十二人。河泥一百十人。不滿百人者和泰茸。五色雜役。水師艇壽社。庚牧。陶瓷。合羣僱役。中華研究會。鮮魚。轆粥。聯德要羣。均厰勞工。油漆業作。洋裝鐵獅。煙葉。及各項散工。該區合共四百九十九人。第三區招待處。計有蓬船三百二十六人。洗衣一百零六人。油漆一百零四人。鐵器要羣二百九十二人。洋服三百人。牛羊業二百一十人。雞鴨二百廿大人。不滿百人者有大木、洋貨。書業。花卉。帽業。華樂超立。豬油。意誠。担擔。烟仔。沙泥。沙模。縫衆酒業等。該區合共二千零二十九人。第五區招待處。計有煤炭二千八百四十三人。船主司機五百九十三人。印務四百五十五人。木匠二百七十人。燒臘二百零八人。海陸運貨員。一百四十五人。織造工業研究一百二十人。鐵業一百九十八人。修改鐵輪船。一百三十九人。九龍船塢機器科一百二十六人。酸枝福慶一百零六人。其餘不滿百人者有電車。洋務。汽車。公平餐店。公安酒樓。出入口木貨。蘇包。東山排字。銅鐵。洋裝傢伙。榮業。厨傭。千發等。該區合共五千大百六十八人。第六區招待。計有洋務二千大百零二人。集賢九百十一人。清潔□大百二十九人。革履五百十人。鋼鐵機器二百四十一人。車衣三百四十人。御貨二百四十人。環貨二百二十七人。平和二百五十二人。內河輪船二百五十四人。酒樓平樂二百八十人。排字二百七十五人。其不滿百人者有米行同級。聯聲荻秣。唐裝首飾。公源樣務。分誠公務。愼和中厨。嚴縉墨社。樟木。芝和線香。重耀。蘇瓦。酒樓。京菜工商總合。新民鐵社。同樂剔壁。聯福白鐵。縫業。木桶。木履。嘉博。糖菓。該區合共七千八百二十七人。第七區招待處。計有酒樓二百四十一人。其不滿百人者有樂羣。郵局文員。驊進。賣販烟草。酒菜等。該區合共三百五十三人。第八區招待處計有方言一百八十四人。叙賢一百〇四人。其不滿百人者。計油漆聯勝。和威魚。鴻順燕窩。醬料糖菓。酒業。玻璃。銅器。洋裝金器。華商工業聯合。車縫玻璃。女子聯愛崇儉。女子工業等。共計五百八十六人。第九區招待處計有洋貨二千一百十五人。持平二百十五人。茶居一百二十三人。同業別墅一百五十人。其不滿百人者計榮行。聯成。公餘。樂羣。銅鐵工務。玻璃樽林銅器等。該區台共四千另十人。第十區招待處。計有同德一千大百八十四人。電車二百三十五人。鑄務二百七十九人。鐵羅二百五十人。茶樓一百十七人。店駐聯德各一百十四。其不滿百人者。計油業車衣。聯德等。該區共計三千另十九人。第十一區招待處。計有機器五百九十二人。廣義泥水六百十四人。義安打格二百八十二人。木業二百另八人。搭棚同敬一百三十八人。鋸木一百三十二人。石行工業一百〇二人。其中滿百人者。計建築人研究社。西式建造木工。酒樓雜務公餘麥羣洋務。聯發牛奶幾和等。該區共計一千五百八十七人。以上八區總二萬五千二百二十九人。五日仍陸續報到者。有千餘人。現在工潮益形擴大。港罷工委員會中人謂以後亦必日有數千人離港。除回家者外。當有千餘人到省。關於工人伙食一項。宜即籌備云。

汕市民與外籍旅店鬨鬧（一）

汕頭通信。汕市向來有碍商人。爲避免官廳取締。凑集本國資本。串同外國籍民。出名向外領註册。開設酒店旅館。藉爲藏污之所。近自滬漢粵血案相繼發生後。市民莫不悲憤填膺。前晚七時許。有學生數人。在永平馬路演講。并在外籍旅館門口貼字聯告同胞勿進。市民圍觀甚衆。某旅館職員上前。竟有人以穢物向該旁演講之學生及聽衆擲擊。羣衆憤極。要求該旅館主人出面理論。人多語雜。其勢洶湧

廣東大學救國會請維持糧食安置工人（三）

無論此項經費不能持久。卽僅政府及各團體籌有的款。專爲此用。既罷工人卽食宿以外。絕無職業收入。在政府及各團體則虛糜財帑供養坐食之人。雙方兩受損失。故設法安置罷工工人。實屬刻不容緩之要圖。安置之法。一方宜籌集經費或增定稅率。爲謀工廠修築道路之用。一方宜量度工人之體力技能。分別支配。以免棄才誤用之弊。其願受私人僱傭者。亦可由個人或團體負由介紹。使此次罷業工人。在過渡皆有正當職業。則對於原住與日工作自可堅持抵拒。且其我平日所需仰給於外人者。亦可就此次罷業工之中。擇其才力所宜。設廠爲辦。又如舉籌鐵路。爲我國南北交通幹綫。爲山九仞。功虧一簣。殊可嘆惜。若能乘此機會。與工修竣。豈不甚善。要之安置罷業工人。在我國則有益。對彼則示威。誠一舉而兩得也。區區之見。不敢自隱。謹月呈上陳。惟我政府俯賜採納。切實施行。幸甚幸甚國立廣東大學救國會。六月二十大日。

一九二五年七月廿九日

招生廣告

本校每逢春秋二季添招各級插班生現師範高等國民各科皆有缺額茲定于陽曆八月五日開學上課九級華女士有志向學者所於未開學前預早到校報名以免額滿見遺并可插班上課無任翹企

民國十四年七月廿九日 星洲公立中華女校謹啓 (廿)

霹靂國民黨支部啓事

逕啓者本黨北京總部自民三被袁氏違法解散海外仍能保存者其勢所遁不到故能存在近聞各地內地名流決將本黨改組本支部特于前月會議員大會議決自行解散從新組織俱樂部一所名曰（貞幹）如有委任郵件等仍本會怡保昭遠街門牌廿五號貞幹俱樂部便妥英文住址于下

Ching Kan Club 25 Kinta Street, Ipoh, F. M. S.

民國十四年七月三十一號 (廿)

承退股聲明

敬啓者荷蘭吉里汶埠來坡成和號開創有年向安無異茲因股友謝揚順逝世所存遺業均歸其妻陳在嬌承管現陳在嬌桑梓念切志圖歸里安業願將其夫謝揚順所佔成和號生理之股份一切賠項與股友謝潮興承受茲敎請公親常充惠君衆公核算調停完妥并送致府註册存案後該項當堂即交謝揚順之妻陳在嬌收發濟楚其成和號謝揚順名下所得之股份亦即劃歸謝潮興管正彼此兩額均無異悔自此之後成和號生理盈虧乃歸謝潮興負責與退股人謝揚順之妻陳在嬌無干倘謝揚順前有與人來往揭借等情均由承頂股銀人陳在嬌完全負責理妥與成和號謝潮興一概無涉特此登報通佈以免後論此告

承股人謝潮興
退股人謝揚順　陳在嬌啓

民國十四年七月三十號

南洋要聞

荷屬

◎四年來之土產調查

棉蘭訊，馬達山近四年來之土產來棉者日多一日，據該調查所稱，一九二〇年之千冬薯，共到一百八十一萬八千一百五十四基羅，一九二一年則共到二百廿七萬七千八百六十五基羅，一九式式年則共到一百六十四萬六千式百七十羅基勞，一九式三年則共到式百七十八萬六千九百五十基勞，一九二四年，則共到一百三十六萬〇七百九十三基勞，四年間，共到九百八十九萬零三十二基勞，至若一九二四年間來棉之白菜，則值七萬三千〇八十三盾，紅蘿蔔則值一萬二千一百四十一盾，至若雜菜，則共值一萬〇九百八十四盾云。

◎政府取締私娼

丁宜訊。上星期五上午十時，警察長荷人暨帶警察數人暗探數人，將街坊各華人旅館搜查私娼，共獲得有爪哇娼十名，及押至警察署，經過街道中，有一班人跟其後，聞其下落，又聞數月前政府曾搜查爪哇私娼一次，所獲十餘名，均當場發賣云。但埠中有某國旅館六七間之多，每間有爪哇私娼數名，未聞搜查一次，亦云奇矣。

◎定期拍賣一九二六年之棉蘭監獄糧食權

蘇覥，蘇門答拉東部巡撫，於去月十八日發出布告，定于八月六日星期四日午前十時，在棉蘭巡撫公署當衆拍賣承受一九式六年分棉蘭各監獄犯人糧食權，關于此項章程，除星期日及公假日外，可于每日由上午九時至十式時，到巡撫公署索閱，查巡撫擬定之拍賣章程，約分甲乙兩項。

甲，包辦全權—米—鹽魚—鮮肉—鹽蛋及雜食物，定價目式萬三千一百八十盾，

乙，分門辦理

一，米食……售價九千一百四十五盾，

式，鮮肉……售價式千式百盾，

三，鹽魚……售價一千五百七十五盾，

四，鹽蛋……售價一千三百盾，

五，雜物……售價八千九百六十盾，

總計式萬三千一百八十盾，聞投票承受後，價目維最高者，亦須由司法長查定後，始能定奪云。

法屬

（六續）

Uang-tam 此亦護爐火梁之著名木料也，高十五至廿五公尺，幹之直徑，達四十至七十五分公分，多產于東京，比重〇·五至〇·六，新伐後，呈綠黃混色，其後即漸成黃褐色或淡黃色，硬度中常，干鋸刨（金旁）釘，及螺絲旋等，均能耐受，似不易被虫害，多用於間架，小木器，及棺木等之製造，

Bang-lang 產越支那，老撾，及安南內地等，頗多產之，尤以義和省之山地爲盛，殆歸爲此項大樹也，樹高三十至三十五公尺，直徑八十公分至一尺，樹雖大，而幹身不整，且其直徑達六十公分以後，往往生空洞，木質爲長纖維所成，呈帶灰白色，白木質部色稍淡，比重〇·七至〇·八，偏強性極富，大可實貴，無論鋸刨（金旁），均適于施工，以火煅之，可任意成形，用途在櫓，舟緣及面反，戰之鋼，輻，棒，板之製造，他如桶，木器等，亦適用之，西貢兵工廠及海軍工廠，并用之製鎗身，飛機之推進車，及車鋼，輻等，歐戰間，法國陸軍部嘗購之供鎗身及推進車製造之用，木瘤，較美而色鮮麗，以之製家具，極爲奔觀，惜產數不多，

Gioi 多產於東京，則產于北部安南之新和及義安兩省，高八至十五公尺，直徑五十分至一公尺，木料似胡桃而色較淡，木心稍帶灰色，木紋細而整，纖維極直，輕而易剖，極易施工，比重〇·五至〇·七，凡家具，棺木，家屋之間架，及一切木工，均適用之，

Huynh 此樹高達三十至四十公尺，直徑六十公分至一公尺廿公分，巨木也，材色帶赤，頗輕而耐久，且易施工，比重〇·七至〇·八，用途爲車身及一切木工，

Bailoi 高廿公尺，直徑三十五至四十五公分左右，多產于交趾支那，白木質不厚，日色帶黃，木心爲烏金色，比重〇·七五至〇·九，用以製木器，棺材，箱，間架等，

Hingling 高廿至廿五公尺，直徑六十至七十五公分，多產于南方，白木質與心均白色帶黃，比重一·〇至一·〇五，易于施工，或因之爲精製器具，故用途極多，尤多用於製造貨車或因備爲車之殼，種子可

叻報俱樂部

論壇

●今日青年的責任

（三）（摩生）

我們中國人。幾千年來。思想不得自由。文化沒有盡量的發達。都是受了那些（天經地義）。（聖賢古訓）。（綱常禮教）。的迷魂湯的毒。結果。造了許多奴隸性的人。例如人類本是平等的。他偏偏造出了貧富貴賤的階級。人本是自由的。他偏偏要說。爲人要尊重聖賢古訓。要（尊君愛國）。男女本同爲人類。他偏偏說。男尊女卑。女子性情是對的服從父母丈夫。他們行買賣的專制的婚姻。女子都不敢出一聲氣。隨他們將伊送到十八層地獄裏去。思想學術。明明是隨時代進化的。他偏偏要說。古人怎樣好。後人無論怎樣。都不能及得。凡人惟有古人可學。並且古人的學說。無論怎樣。總不會錯的。我們是不應當非議的。如這種種的情形。把我們中國四萬萬人。都送到黑暗世界裏去做了古人的奴隸。我們假個再不出來打破那種黑暗。那光明的世界去。眞是要活活壓死。活到活悶死。還想在未來的新世紀占一個位置麼。

教育

●游戲與教育之關係

（二）（王小峯）

兒童各時期發生之天性。均恃遊戲以發展。兒童各時期所發生之天性。即爲將來社會生活所必需之工具。遊戲既能使各時期之天性發展。是游戲爲生活上之預備無疑矣。教育既爲生活上之預備。是則游戲與教育之關係不言而明矣。且游戲可陶治於無形。如入芝蘭之室。久而不聞其香。孔子所謂知之者不如好之者。好之者不如樂之者。蓋人在娛樂之時。而以規矩準繩。每於不知不覺中。寓以道德上之訓練。老萊戲舞斑衣。本寓娛親之意。仲尼戲陳俎豆。已具習禮之容。吳宮教戰。女子尚可知兵。田忌賽射。中駟上堪取勝。遊戲之中。悉成訓練。故其收效也。頗從事半功倍。歐美各國。對於社會遊戲事業。異常注重。以寓其社會教育之作用。以增進人民之地位。國民有此時期之訓練。始可望其日進無疆矣。

諧著

●莫名其妙之日記

（二）（鈍公）

四日晚飯後。乘有軌電車。往公花園遊玩。同座有一素未謀面之女郎。與吾感情甚篤。余與之接吻。女郎大怒。予遍薦果之。頃女郎下車而去。此時猶怒目相向。殆加我以青眼也。西廂云。（怎當他臨去秋波那一轉。）斯時之我。其樂何如。乃答以一鞠躬。蓋以禮報德也。同車者見狀。皆大笑。有笑至眼淚雙流者。奇哉。公園中。夜黑不辨物。但見夫藝花門艷。百卉爭妍。眞奇觀也。及返。既夜午。隱几而臥。南柯一夢。即夢見同車之女郎。相予同遊。予誠多情人也。嗚呼。五日早起。未洗面漱口。急往電車路某祥貨店。購六枝香花露水半打。思送昨日之女郎也。乃佇候竟日。不之見。殆女郎不能認識我之廬山歟。是誠何心哉。暮夜歸。妻問故。詳以告。笑吾癡。命吾睡床下。吾大喜。此乃畢生未過之榮幸。即首以謝之。噫。吾妻誠愛吾也。吾終身感之不能忘。悲夫。快哉。

銀幕談

●美國電影事業之今昔觀

（一）（鶴）

今日美國之電影事業。正在全盛時代。每年出品。佔全世界十之九。且一片之值。動輒數十百萬。回憶十餘年前。正草創譾陋之狀態。正與我國今日之電影事業相同。然我國尚有他山之石。可資借鏡。彼時之美國。則正如盲人索道。莫知所從。其能得今日美滿之結果。主持者與有力焉。因草美國電影事業之今昔觀一篇。想亦閱者所樂聞歟。

（一）影戲院 一九一〇年。全美影戲院凡爲四千。武爲四千之影戲院中。竟無一具有影戲院之形式者。類皆賃屋半椽。披欖若干。壁懸白布一方。演時必有一待者踩蹀少道間。灑消疫水於蓋室小人多。而空氣又不流通。非此不足以辟穢也。觀者多下流社會人。故取資亦廉。院中設備。既不完全。故音樂等皆付缺如。每當滬偵探片。至女郎藝窮。男少年怒髯往救。跡驟得過山巔時。則院主人。輒命人在幕後擊予鼓以脊蹄聲。

紀載

●俄飛機至北京記

（四）

當有航空駕員。及十一師大刀隊挨至機前。由一人上機檢查。檢查後。各機行員收拾簡單行裝。入歡迎大廳。重與各人握手。當由徐謙代表工商學各界致歡迎詞。徐致詞畢。航空署署長張浩代表航空司令何遂致詞歡迎。既畢。又由義友士手致鮮花數束。各駕駛員一一領受。並致答謝之意。次由聯會代表大喊（蘇聯飛行機萬歲。中國蘇聯兩國親善萬歲）。衆和之。歡聲雷動。情形極爲熱烈。雙方各通款洽後。即出廳在大門前合拍一影。攝影畢各界代表相繼散去。該駕駛等即住在俄大使館。

醫學

●南洋熱帶無傷寒禁用姜活防風柴胡葛根論

（四）（江少晉稿）

仲景既有傷寒之書。而無暑濕燥火之論。想必代遠失傳。此得脫簡無存耳。金元劉河間。特補病機十九條。主火立論。分辨三焦。河間獻暢論于前。目南·安道·又可·嘉言·天士·鞠通·繇賢。又昌明于後。是與仲景傷寒之書。遙遙相對也。嗟乎。世之常用姜防柴葛者。亦非不知有此等之害。緣以祇知裝飾外觀。不思潛心內究。此大爲可悲矣。從茲以往。如再不知變計。恐我中國之醫術。必至淪亡。望我同志諸君儕細察之。歸人才學疏淺。末至高明。因存濟世之心。故不惜借力精神。考究先賢遺典。今因年老歸里。不克與諸君徐商補救。甚爲悵悵。茲將平時臨症體悟之菁萃。爰撫蕪詞。刊登報端。以備諸君他山之助。並望諸君。速將暑濕燥火之證。細心研究。即知余之不謬。而南洋醫藥同滋。亦受賜不淺也。

（完）

詩界

●送黃顚僧丁玉池兩君之爪哇

（林滄海）

余因故交顚僧弟與新交玉池君。有吧城泗水之行。發賦一絕。以紀欽送。

重逢舊雨聯今雨。勝把顚君識玉君。
瀟灑殷勤承教益。那堪惆悵賦離羣。

●前題

（陳藻翰）

余以滄海君介紹。得與黃丁二君晤面。聞有荷屬之行。特賦一絕以紀之。

自從邂逅酒廊襟。叔度精神特我深。
今日驪歧生感慨。吧城泗水在冰心。

●前題

（蔡恕）

余因蘇翰滄海兩君。相識黃丁二先生。茲聞將有爪哇之行。乃賦一絕。以留紀念。

先生妙論粲天花。霸國蟲頑洵足誇。
此去爪哇存此語。欲都人士盡清華。

來件

●忠告鄧本殷書

（一）（雲飛稿）

壬戌桂變。竄怒四年。勞貧逃亡。久羈靈侯。天雖論格。益仲威儀。辯言大旆瓊崖。鏡園無允。連蒙推舉（殊鶴鳴吹）。仰掛符章。雖受寵恩。仍叙盛德。此爲私情而感謝者。壬戌歸於崇幀。力請聽命（即豁免抽華僑身稅事）。又疑容納。允令停抽。關愛僑民。感逾身受。此爲公義而感謝也。此外不叨一飯。不借一枝。而區區之私。尚不能忘情者。以當今軍閥爲惡。斷喪天眞。惟公眞心倘存。詞見答公民書。能受盡言。（邪謂辛已數公十叛）此次竟蒙優待。可見一斑。故懷衷款貢倘之義。薄遂居邦不非之營。效獻曝之愚誠。爲最後之忠告。智雖遲耳。意實無他。一欲救鄉。一欲留德而已。公治瓊五年矣。以前種種。是否自問無愧。歸瓊今五月矣。以令種種。能否對得瓊人。前此連年未征。不過衆議。尚可恕之。



一千九百廿三年十一月十五號

△茲將第二期收到特別捐諸君芳名列左藉揚仁風并鳴謝悃

有源有源君銀五百元　世柏君銀一百元　耶官機銀一百元　萬昌君銀一百元　令梅君銀四十元　黃爾泰銀四十元　瑞增君銀三十元　悅亞君銀三十元　黃隆源銀二十五元　豐泰君銀二十元　人謝君銀十元

計十一條共銀九百九十五元連第一期計二十六條共銀四千七百九十五元正

徵收捐欵附啓

本堂成立已來幾經一載曾捐建築之欵置屋宇地點未妥是以遲遲未收今屋宇業已購定在舊國北千（即小坡電車路第一條巷）門牌十三號十四號十五號一連三間現已著手修理需欵孔急爾前捐之欵自應徵收其有尚未認捐者本堂派員募捐茲訂陽歷五月十二日（即陰歷四月廿日）起發出收條收欵如有待本年正副理黃有源正副政黃天恩之簽章收條并收捐員黃光洋黃維梅二君之一親筆署名收欵者請諸公君爾前所認捐之欵作三期收清恐未遇知特登報端此佈

本堂代理香港黃族江夏總會雜誌諸君如蒙惠顧請至本坡直落亞逸街（前媽祖宮前）門牌八十七號本堂接洽可也

全年十二冊三元六角郵力在內

民國十四年五月十一日

星洲南洋江夏堂公啓

▲虎標萬金油出世了

本堂督製萬金油功效偉久已馳名不論男婦老幼內外各科均能醫治無病能匡扶正氣有病則驅邪除惡誠居家旅行隨身至寶聖油也諸君光顧請認明虎標當能庶不致誤



內科主治

中風痰厥　霍亂吐瀉　五臟急痧　心痛肚痛
頭暈眼花　產後頭風　風火牙痛　山嵐瘴氣
四時感冒　蕩食兼用　手足酸軟　半身不遂
風痰喘咳　頭風腳痛　花柳入骨　新舊足疾
多孫思邈

外科主治

百面瘡瘍　頑癬爛瘡　跌打刀傷　蛇犬咬傷
瘰癧百中　水火泡傷　無名腫痛　一切等症
多孫思邈　隨用見效　功用太多　不盡盡錄

每罐價銀七角

民國十四年五月十六日

總發行　新加坡虎標永安堂大藥房　主人胡文虎啓

○峇株巴轄籌建廣肇會館募捐啓事

敬啓者敝埠因籌建廣肇會館已自前年冬間成立籌備籌辦處以來今俟籌欵之數祇收得捐項二千餘元除地價外實不敷建築之費極距緣我廣肇同人士在敝埠營商者少就地再籌力有未逮對此公益事業奚堪久事虛懸爲計思維點金之術敝籌辦處董事部特公推何國棟君張以亨君羅騰蔭爾信黃仕君等向外埠募捐素呼將伯之助現抵星洲蒙諸大善長仁翁慨然解囊樂助是賜多金足見熱心公益關懷桑梓他日敝埠會館落成得放異彩於南洋皆籍諸善長贊助之力也故特登報以伸謝悃

各善長捐欵芳名列左

邱雁賓君陸百元　吳勝鵬君四百元
何思觀君五百元　李梓雲君四百元
裕泰祥綢庄二百元
何樂如君一百元　羅承德君一百元
石奕焜君一百元　胡文釗君一百元
樂榆材君一百元　林文田君一百元
何平君五十元

未完明日續登

民國十四年七月廿九日　峇株巴轄廣肇會館同人啓　（十）

機器工　滑機車油

FOR FACTORIES　LUBRICATING OIL

STEAM CYLINDER OILS
BEARING OILS
GREASES

G. E.
L. M. C. O　For cylinders of semi-diesel engines
M. C. O.

THE BEST AND MOST ECONOMIC OILS ON THE MARKET

The Asiatic Petroleum Co. (S.S.) Ltd.,
Incorporated in England.

輪軸油　L.M.C.O. 牛削西油　機器油　汽輪油　機彈油　平常車

本公司製造各種車油均爲市上之最優等及所省費者　亞細亞火油有限公司（在英輪要註冊）　英一九二三年戌月廿

韋士醫生紅色補丸對於凡堂大令人尊或有夫功均奇

因此丸乃是天下馳名婦科各症之聖藥也

形容憔悴月經參差至期腹痛甚則嘔吐吞酸日與床蓐爲伍鄙人無策束手今春因公至蘇南街惠安藥房門首遇一知友張君錦甫談及內人之病情誠懇介紹女醫生韋廉士大醫生紅色補丸專治男女一切疑難之症鄙人即遵命購一瓶試服之後經痛漸止入夜安眠始信張君言確如是乃繼續服用月餘不但諸疾若失抑且精神之強壯且亦能食量增加誠造之恩實出大醫生紅色補丸之所賜也感激之餘無以爲報聊以寸楮聊表謝忱

韋廉士大醫生紅色補丸治疾之功效不分男女曾經治愈血薄氣衰腦筋衰殘少年斵傷胃不消化瘋濕骨痛以及皮膚各症凡經售西藥者均有出售或向星架坡萬興街韋廉士醫生藥局函購每一瓶價銀一元五角每六瓶八元郵費在內

奉送衛生書有益於閣下者也

一種壯力強身如何可得二論婦女三嬰兒康強指南如欲索取函速寄一明信片至星架坡萬興街韋廉士藥局函索郵寄各一本可也





子（女）因不一（而足）也程君光翔係江蘇常熟中區商團團長自由日報經理其尊夫人（曾）患（病）日作胸腹飽悶飲食少進當即請醫診視據云內人感冒新寒外感潮濕蘊伏之邪所致可與藥數劑不意食物知藥熱內蘊新寒外感病勢日見增加精神委頓夜不安眠盜汗淋漓心悸驚怯



曾感惡夢頻多否

閣下能憶之前將飲食過飽雜以消化或腸內積垢未清未去之法清導丸即可消除腸內痙攣或睡夢飢便所已數日之腸此也是則夜間雖安睡實欲尿腸胃經絡不順序非服用清導丸不能得也即如星來由彭亨文冬陸佑街門牌某號王國欽先生來信云部人曾用紅色清導丸大見功力消化有序且大便每每暢通以前一切頭痛腸悶諸恙均已痊愈因此丸功力平和出自天然故鄙人樂于服用之也清導丸凡曾西藥者均有出售或直寄叻坡萬興街韋廉士醫生藥局函購郵費一瓶每大瓶三元郵費在內

註冊　商標



敬啓者隆興火礱向在暹羅輪船專採米粒運往各埠已馳名遐近現今叻中米市或有此庄爲號並其米粒均係各色各項規製成米粒飽滿勻色淨及餘顆而且香甘可口同一米量而此米所得之飯比別庄爲多是以人皆樂購用之近來此米來叻向來僅由十八間吳麻和一家經理并無分托他人茲更特設來叻爲廣惠以期無負諸君之雅愛乃特將實錄商標向總商局往案登明專利倘有不肖之徒冒以假亂真或偽作本號商標或輸用本號米袋或以彷彿相類之商標以圖混售用特將此商標圖式登報廣告如有以上各等情弊本號定即控究倘諸君子得知其作偽所在請來報明引證亦必不吝重酬但幸祈留意宜自辨特此預告

暹京隆興火礱駐叻代表王會聯謹啓

民國十三年九月二十二日

工商周刊

第十期第一版　十四年八月四日

每逢星期二星期四出版一次

南洋工商補習學校出版物

目錄

主張

華僑宜創辦信用調查所說

（康鏡波）

昔日土庫（歐美人經營之商行）之放帳於我人之商行也。其清償期限。常在若干月以後。當時華民。我人大可安心經營。然金融緊逼之虞。今則不然。無論何業。皆每經一次之變動。帳期則有一次之縮短。其故何歟。蓋彼等因受我儕倒歇之虧。遂疑及我儕之不講信用而然者。夫我華人每一業之經營也。必有甚多不同之商號。乃因其中一家之失信用。各同業皆受其累。寧不痛心。雖然芳草之間每有蕭艾。良莠之雜實無[illegible]。但我人嘗思華裔在南洋能成斯偉大之業者。實因我先民能努力以堅守信之故。所以嘗初彼外人之與我交易也。莫不欽敬我人。謂爲世界上最誠實之商人。今乃有信用濫施。危險不顧者。非徒玷及先民之令譽。現在企業之發展。亦爲所阻碍矣。蓋現在經濟社會已皆進爲經濟時代。進而爲信用經濟時代。凡百交易。莫不憑一紙契據。彼此皆實履行不悔。雙方之所以如此負責者。則因以信用之故。否則該契據不啻一張紙耳。故我人欲圖企業之發達者。當從鞏固信用始。尤當互相鞏固同業之信用。以爲進行之便利。夫鞏固自己之信用。此乃爲自己能力所及之事。若鞏固大衆信用之事。則不易爲矣。幸現在學術思潮發達之結果。此不易爲之事。已備有辦法。其法爲何。則創辦信用調查所是也。

信用調查所者。專爲調查經濟信用程度之機關也。首創于美國。迄今不過八十年耳。現在各國已相繼仿行。其組織辦法大約可分爲兩種。（一）爲同業組織者。經費由會員公攤。亦有由政府補助者。爲非營利事業。（二）爲公司組織者。如銀行會計保險等業之各營樹一職。以營利爲目的。定有一定酬勞之代價。凡欲託其調查者。只須將該所欲調查之商號住址。詳細列明函中。或並將所欲知之銀數說明。連同代價一齊寄去。待該收之後。當盡其能事畢以答覆也。如果華僑能行此舉。不獨負債者之所有把握。凡不講信用之輩。當無從施其技倆矣。于是市場之交易。自可減去許多隱憂。不但對外人交易之也以鞏固信用。即華人對華人之交易。亦享有同樣之利益也。

研究

商家應當注重的裝飾美

（玉衡）

在這萎育萌芽的時期中。（美）的觀念還為人們所注重。而一般有商業知識的人。也都很重隨着（美）的趨勢。以適社會的要求。而謀營業的發達。因為（美）的當中含着（感覺）的勢力很強。所以外人對于一家商店內外的佈置。和貨品的樣式。沒有不用盡心力。任意裝飾。去換到一字（美）字來的。

現在社會上人們的傾向。都是歐化商的（美）的。商店的門面及貨品得看盡與的裝置。那麼。必能引起顧客的注意。而昭市面的信用。否則。我們要商。雖然有了很多很好的貨物。然而店門却是開得不三不四。這樣。在營業上必起了一番障礙。我們中國人的頭腦。亦來的保守性的很深。他以為我們要希望營業的發展。是在貨品精良的（美）。絕沒有關係到表面上裝飾的（美）。但在這個時代。我知以爲條件要互相發展。才能得着美滿的效果。要不然。我們的貨品雖然是真的好的。而沒有相當的裝飾。人家當然是看不起的。現在我試隨便舉了一個很簡單的例子。在下面。使商人對于（裝飾美）這一層。知道去注意一點兒。（好像有了兩家什貨店互相隔墻營業。他們的性質是相同的。他們的資本也差不多。但是。一家對于店面及貨品的修飾。很是精美有序。一家是撈撈渣渣的將貨物什來亂去任意放置。同是一樣的貨物。同是一樣的價錢。可是一家的貨品高高擺在玻璃架子裏。一家的貨品隨隨便便地放在拐角。試問我們要去買那一家的貨好。。。。）這樣。我們就可以知道商家對于（裝飾美）確是一種魔力的（廣告）。而貿易營業上的興旺不少。因爾我希望吾們商家。竭力去注意。

儲蓄銀行淺說

（康鏡波）

（二）

儲蓄銀行之組織。亦有種種之不同。茲舉其大略言之。

（一）由地方上慈善家倡辦者　此種銀行不用招股集本。祇由地方上德望素孚之善士。出而倡辦。選舉若干受託人監理行中事務。純屬義務。不支薪金。開辦費亦由彼等先行墊出。至後來營業獲利時乃逐漸撥提。（或有不再收回當作捐助者）聘用經理辦事員以辦理行中事務。營業所得利益除去開銷費用以外。盡歸存戶按照存額之多少平均分配。換言之存戶不啻行中之股東。不過對于行中職權。不得干涉耳。



本校商品陳列所攝影

（二）由政府設立者　此種銀行因爲政府設立。故本不用資本。如德國地方政府設立之儲蓄銀行。與各國郵政局兼辦之儲蓄部皆是也。存戶所得者爲一種固定之利息。故與前者不同。

（三）由股份組織者　此種銀行之組織。一似尋常公司之辦法。由招股以標明其資本金之多少。以號召顧客。表示信用。對于存戶給與一定之利息。[illegible]

（四）由商業銀行兼辦者　商業銀行亦有以其一部自信用兼辦儲蓄部。以吸收游資者。如本坡和豐銀行之儲蓄部即其一例。辦法與股份組織者大略相同。不過在商業銀行視之。只爲一種副業。不若專辦者方法之衆多。精神之貫注耳。

（五）由機關附設者　工人較多之工廠。或設備較全之學校。多有附設此種儲蓄部。以鼓勵與誘其工人學生之節儉美德。首先試行學校儲蓄制者。係在一八三四年法國之萊門（Le Mu）其後卓著盛（Wurtemberg）及布達佩斯（Budapest）亦相繼仿行。比利時甘恩大學教授盧蘭氏（Laurent）尤爲鼓吹此制最力。曾親到各地小學校演講宣傳。深藉其力。卓著成效。一八九一年度全國學童存款。竟達八百萬圓以上。實爲各國所不及。

調查

新加坡華人銀行現行利率

（一）

（亞新）

（一）往來存款　週息一釐八毫至二釐。每大個月計息一次。計算時若存銀不滿五元者。例不發給。一釐八毫者爲華商銀行。其餘和豐華商利華四海通等俱係二釐。計息之期。除華商銀行爲三月三十一日與九月三十日以外。其餘皆爲六月三十日與十二月三十一日。（週息一釐八毫。即每百元年利一元八角。坡中所謂一八巴仙。週息二釐即每百元年利二元。坡中所謂二巴仙是也。）

（二）定期存款　三個月者月息一釐五毫。（每百元每月一角五占）
六個月者月息二釐五毫（每百元每月二角五占）
九個月者月息三釐五毫（每百元每月三角五占）
十二個月者月息四釐五毫（每百元每月四角五占）

息銀乃係同存款于到期之時。一并領取。若到期時存戶不向銀行支領者。銀行則不計過期利息。

（三）活期存款　[illegible]

◆工部局通告

▲聘請工頭事。。。

通啟者本局委員會擬聘請管理惹蘭巴沙第二號焚化爐之工頭一名其人須年在三十五歲以下能讀寫淺顯之英文者於管理中國工人辦理焚化爐之最來語者且富有華人各種方言之智識者爲合格開駛機件之證書非屬必要但有機器上之智識及能開駛爆汽之機器者可盡最先優選

薪水每月一百四十元但每年得每月增加十元至一百六十元爲止且有現尚施行之臨時津貼費及宿費器具之政府房屋與電燈自來水等皆行免費凡欲呈請此項職務者須將其最近在他處作工之證書三紙於八月十二日以前函達本局秘書處收存　　此佈

一九二五年七月三十日　工部局秘書馬施奉命謹啟

○工部局通告

▲招人承建小販蓬棚事。。。

爲通告事啟者本局委員會擬在茅龍律第十四巷建造小販遮棚一所如有願意承投者可於每日辦公時間內至本局測繪部索閱各種圖樣與投標格式

其投標函件須於八月十日正午以前送交本局秘書處收存將於八月廿四日開標

本局委員會對於各種投標有棄取之全權非價格最低者須任何一週投標即可選入選也　　此佈

一九二五年七月三十一日工部局秘書馬施奉命謹啟

◁水牛嘜紅毛灰▷



水牛嘜紅毛灰乃裝入本坡之唯一紅毛灰其價格極廉品質可靠保其與英國之標準全相符合該嘜於荷屬東印度監督署暨政府工部局鐵路局煤油公司等皆採辦用

每二星期即有新貨自巴東運至存貨極多隨時皆有出售

凡欲知價格詳情者可向下列唯一輸入商詢問一切

新嘉坡拱路四十號莫娘蘇嗎打勞有限公司謹啟

（電話三五六　電報掛號Borsumij）

一九二五年一月三號　巴廿六

▲籌辦新嘉坡晉江會館緣起

人不能離社會而獨立故無論何種民族足跡所至社會隨之而產生新嘉坡爲華僑聚居之區故各種社會亦多不勝舉然其性質之穩健宗旨之中正對內對外具有代表同僑之精神者當推各邑之館歷觀會館優點非徒爲聯絡同情敦篤鄉誼已也舉凡公衆事業如教育慈善等亦莫不勉盡其力此稍留心僑務者所能詳知也晉人旅居於南洋各埠者實繁有徒其居民新嘉坡者爲數尤夥而此種團體尚付闕如以致群情渙散共井同鄉無異秦越休戚相關之事且未能互助遑論其他公益事務乎吾人念及此而知晉江會館之組織誠急不容緩也

茲者籌辦機關經已成立公舉職員以專責任正式開幕期當不遠惟此舉館務之發達如何全賴吾人能力以爲斷願我大多數同僑咸曉然於會館之真意本衆一心着着前進以與諸先進攜手共謀全僑之幸福豈不甚盛哉凡我晉僑盍興乎來

△籌辦員

莊書木　郭福梅　吳宗凱　黃陳森　黃發如　李維瑯　黃大桂　蕭志來　陳紅霞　李會粥　陳連泰　王香谷　陳超霖　胡大賓　何清陪　陳文彬　莊鼎良　李天來　李孫堅　洪華透　黃祥春　洪華閃　吳華高　王鴻恩

戴泰號　胡榮參　蔡僑曉　黏滄海　黃幼丞　吳通久　蘇朝陞　洪清泉　顏金奎　林龍標　車蠑蠑　許清香　何世壢　蔡仁顏　林鳥火　楊士華　何春揚　王季助

林文樹　莊丕南　張炎　林清淵　莊丕唐　丁培鋤　謝仕遣　洪寶植　陳光銘　蘇大輪　翁文山　洪讀燕

△職員

正總理　蕭志來　副總理　顏會李　協理　謝仕遣　莊丕南　督理　王季助　黃大顯　協理　李天來　財政　莊書木　坐辦　洪清泉　查賬　黃幼丞　查賬　戴泰號　評議　黏滄海　李孫堅　林龍標　莊丕唐　吳通久　胡榮發　車蠑蠑　胡天賓　洪寶植　萬志高　李鴻春　陳文彬　林清淵　黃發如　莊鼎真

民國十四年八月一日　　新嘉坡晉江會館籌辦處公啟　乙

○廊屋機器招稅

啟者星洲實龍崗律 No. 1167, Serangoon Road, Singapore 門牌一千一百六十七號廊屋一座內有機器全付要稅或買均極歡迎　諸君合意者請到實龍崗律新吧成號內或到小坡後馬車路門牌二百七十六號福振興內與陳文清君接洽可也此佈

民國十四年七月廿九號　（子）　王水斗謹啟

◆摩托羅厘車廉價出售

啟者茲有加斐德式之摩托羅厘車一輛廉價發售各界不意購買者可投函新加坡中街式十四號陳記號或面接洽可也

民國十四年七月廿三日

◁聯東保險有限公司▷

Eastern United Insurance

Corporation, Limited.

石叻馬六甲街門牌一號法瑞喚行二樓

中國人之保險事業須惠顧中國人之保險公司故本公司之設係完全保水火險並保險多種各種損失賠償則快捷公道保價按最低廉

凡保物財產永保穩固安全信爲吾僑商業中不無少補耳商家移玉一談無任歡迎

正主席　薛中華　副主席　吳古儉

董事　楊福河　李俊源　黃兆樹　邱雁賓　郭雪村　王順池　許山兵　余應斌

司理　黃臣　總司理　□□　協司理　□□□　副司理　柯守□

民國十二年十一月二十三日

[illegible]



第一 □□





齊亨賓固本片

牙痛一門最足少險實得兩行耐……入腦……中……下……乃……

風外乎火亦或……乎水……者飲食不……

不……體……不……可……本……行……

……中外治牙痛之秘法對……此……

受此患者……知此藥……

……爲……及本行所稱著名……行……之一……

也　每瓶一元……每打……元

夫腎虧之症皆由真元耗損此乃男子之通病也……

……

每盒……十五元

劉龍嘜眼科聖藥水

天……人……眼目……

……



眼痛聖藥水



……

南洋總代理石叻恆嗹洪羅太平會豐大商店

總發行香港乳泰新瑞昌西藥行



自來血乃人人可服之補品因其有壯心胃生新血之能力無論老者少者與及婦人女子均皆合用其功能治心虛血弱破金吐血面黃肌瘦頭暈眼花耳聾腎虧胃弱手足酸軟病後失調諸虛百損五勞七傷等症無病服之身體壯健百病難生誠人生必要之補品

價目　大號每瓶弍元　小號每瓶一元弍角

上海五洲藥房披露

藥房製造之自來血海坡藥呼吸香膠女界寶月月紅樹皮丸己名馳中外南洋一帶唯一代理之權委之會豐商店如各埠寶號採辦請向該商店接洽價格務必從廉

南洋總代理石叻吡叻漢羅會豐商店

鳳凰標白肥皂物美價廉最合各種洗滌之用

鳳凰標紅肥皂唯一除濕消毒之妙品研究衛生者不可不備　本公司發製

鳳凰標及三毛標各種粧飾香肥皂各雜貨店均有發售



新嘉坡總代理處　美犇閭公司

英國里布埠麒麟公司謹啓

一千九百二十五年五月二十號

●膠園廉售廣告

啓者茲自願將膠園一段約一百英畝在柔佛居鑾之南面距離雙溪砂香車站僅約百碼之遙地稅五十元各界有意購買者請至新嘉坡柔佛基門牌十一號—A接洽可也此佈

十四·八·四。　田

▲生理聲明

啓者本號者實得力即五代天宮街門牌二十三號新恒茂號自壯號所有買賣井做洋水及種種生意須有蘇相田蘇舉二人中一人押號并蓋新恒盛正印方爲有效否則概不負責特此聲明以免後論

十四·八·四·　田　　啟議股東全告

○緊要廣告

啓者同昌信局公司生意昔因行情失敗以致生意停閉所有各友借欵殊深抱歉幸得有入樹乳園股份在吉里汶埠麻坡港尾相與公司名下今同昌將股東全體簽成書名交與黃君出賣該公司名下股份情愿諸君借欵今將所借款項皆實號內爲該項地點並請到黃君單如符昔與同昌公司訂定二條爲收欵初一號各位諸君既昔日有存同昌公司信局從單請携到邊源豐內領錄兌批單并帶報名與批部相符者請保家擔保亦准領錄期限自舊曆六月十五日起至七月十五日倘若過期無來領錄乃係自棄與代理人黃振富代兩人無干此佈特此聲明以免後論

民國十四年六月十五日　（廿）　　黃振富　健理龔和信　代理陳良鄉　同啓

代訃知交

故友黃耀祥先生原籍福建海澄縣不幸於夏曆六月十一日酉刻駕返道山享壽六十有七今其孝子瓜瓞君等遵禮成服並擇於夏曆八月十一號即陰曆六月廿二日上午十時由喪居淡申律附近鐵千間地方之豐成號扶柩出殯於雙口港之原凡屬親友祈於是日全往執紼以申哀挽而敦情誼爲盼

阮振成　陳榮煥　林漢澤
吳克儉　余燕詳　陳福安
邱武黎　黃家贊　林淑屋　仝啓

民國十四年八月四號　田

△鳴謝

友戚族

諸姑嫂伯叔兄弟姊妹惠鑒哀啓者昨日先父出殯荷蒙執紼祭弔并賜助人工及賻儀洋樂鼓聯軸車輛紙庫花園等品泣受之下存歿均感茲因喪服在身未便踵府叩答特此登報深表謝忱此上

民國十四年八月四日　田　　制蔡究諧昭德稽顙

南昌號招徠廣告

星洲中街 南昌號招徠廣告

▲本號電話六九三

敝號自今春移住中街門牌七十六號原爲貿易廈門南北生理以振興國貨爲懷所有各貨皆來自廣貨物之堅實價目之公平素爲僑商所深信兼代兌代辦尤爲克己近爲擴充營業起見兼收漳泉各屬唐信匯兌並代理廈門大同罐頭食品文圓各色武彝巖茶鉛源老號裕豐服部振玉發庄馳名肉油個個惠顧無論大批零售一概歡迎遠近僑胞盍興乎來

乙丑年六月初十日　田　　南昌號披露

廣告

敬者弟前用陳長泉字號合本坡鐵二吊橋頭門牌第二百五十二號公同成生理一份今因弟志圖別業經將該份公司林清水盧寄言二人舉將弟所占公同成生理一份算至乙丑年六月初七日止其本利一切即日當公親面交弟自收訖以後公同成生理盈虧概與弟無干先此聲明以免後論

乙丑年六月初八日　田　　弟陳長泉啓

廣告

啓者本坡鐵二吊橋頭門牌第二百五十二號公同成香港郊生理原有陳長泉占有股份今因陳長泉志圖別業經即請到公親林清水盧寄言二人將所占公同成生理一份算至乙丑年六月初七日止其本利一切即日當公親面交陳長泉收訖以後公同成生理盈虧概與陳長泉無干兩陳長泉有與前來往亦與公同成無干先此聲明以免後論

乙丑年六月初八日　田　　公同成啓

△中南學校購置校舍演劇籌款會宣言

近年來此間之僑學校演劇籌款者乘且多矣或數月一見或一月數見紛紛擾擾供不應求然社會人士不以爲累反極力鼓吹熱心贊助者非以教育事業關係民智攸關互助精神人類獨厚無教育則民智閉塞社會無由進化不互助則人心渙散公益難以維持也乎夫中南學校之創立於茲兩年矣雖其經費幸有擔任未嘗外募然亦以教育事業分工合作各盡所能荷一方之能力足奔赴而自爲則全體之責務當無猶以有待也今者以校舍出自租賃房屋既不適宜租金復過繁重學子多而寓寒乘金納入但幾以供經常費用時形竭蹶因特建議自置基址改築新校一以奠永久之基一以節經常之費惟購置鉅資需款孔多同人等知其負擔之力已竭而籌己出而籌之呼籲於社會亦不得已此演劇籌款之舉伏望吾僑父老昆季本平昔贊助教育之熱忱念中南一貫功務之苦況慨然仁讓共襄義舉則莘莘學子戴休化雨春風幾幾億萬載無窮矣倘蒙惠臨此宣言即希公鑒

▲名譽會長　賈文燕　陳廣財　陳俊德　陳事亭　陳水蚌　陳可田　王萬高　陳周[illegible]　王庶[illegible]　林細[illegible]　林[illegible]　張順[illegible]　李偉南　李春榮　黃伯[illegible]　黃崇忠　朱添福　[illegible]　余[illegible]　曾拔平　邱盧[illegible]　廖淇竹　[illegible]　鍾[illegible]　汪高來　楊纘文　吳[illegible]　余東[illegible]　徐鐘庭　[illegible]　[illegible]　呂亞同　蘇鳴英　余福和　陳澤[illegible]　林[illegible]

許公遂　陳伯麒　陳廷獻　陳順[illegible]　陳生[illegible]　王[illegible]桂　王溪水　王火山　林淑恭　張金榮　李振殿　黃江淮　黃兆源　黃[illegible]恩　朱[illegible]　周[illegible]　余[illegible]　邱[illegible]源　[illegible]　[illegible]　孫[illegible]三　何仲英　楊世昌　吳紹龍　余加[illegible]　沈[illegible]　傅[illegible]　[illegible]生　[illegible]承德　田秋[illegible]　陳[illegible]昌　洪[illegible]杉

▲贊助團　星郊公局　米商公局　駁船公局　南郊公局　布商公局　成和船務公局　福建會館　永春會館　行餘勵志社　同文書報社　同德書報社　南洋商報社　南僑學友會　青年勵志社　酒商公局　爪亞郊公局　糖商公局　龜路郊公局　海峽郊公局　樹膠公會

會館　工商補習學校　華僑中學校友會　南洋工商白話劇　中華學校友會　仁社　怡和軒俱樂部　和平俱樂部　保和公館　南洋青年　……

▲贊助員　許痴若　王守[illegible]　沈水　朱泵　邱啓枝　王[illegible]曾　黃[illegible]　林登玉　施伯謨　張加平　黃朝建　謝火珠　李官春　張綠波　黃榮春　謝[illegible]枝　李子嘉　林洽　陳[illegible]山　張禮鳴　徐介人　林成與　朱友三

正會長　王水斗

副會長　[illegible]

司理　王[illegible]　司[illegible]

財政員　[illegible]

▲幹事長　[illegible]

▲幹事員　[illegible]

男招待員　女招待員

（職員名單從略不清）

劇券價目　特別券每張銀十元　頭等券每張銀五元　普通券每張銀三元　甲種名譽券無定價　乙種名譽券每張廿元　餘一號　名譽會長贊助團每枚五元　贊助員每枚銀一元

劇名　新劇　南洋青年勵志學社　京劇　麗昇平

劇場　大坡余東旋街新舞臺

開演日期　舊曆八月十七日（即陰曆六月廿七　廿八日）每晚六點半鐘開演

△惠助物品者

南洋兄弟煙草公司惠助香煙兩箱　大光燈兩號　蘇振庭君惠助影相　辦事處小坡亞拉街實得力八十八號中南學校　肉食物概照時價不再　惠助食物　何悅昌號惠助　[illegible]

民國十四年七月二十日　十五日

本館領事之證明書類。及各式之委託書。。

第一百二十一條　華僑選舉監督。。應依領督本館領事之報告。。編成選舉人名冊。。

第一百二十二條　選舉名冊。。應記載事項如左。。

一。選舉人之姓名。年歲。籍貫。僑居地址。及關於文字之資格。。

二。由何團體推出。。

三。報到日期。。

四。呈驗文件。。

選舉人如委託代理人時。。並須記載代理人之姓名年歲籍貫僑居地址及關於文字之資格。。

第一百二十三條　關於候補當選人之補選。。送致名冊。。及選補當選證書。。選補證書。。並陳訴等事項。。準用各省區複選之規定。。

第一百二十四條　除本章有規定外。。關於選舉程序各事項。。均準用各省區初選之規定。。

二。國民代表會議議員選舉日期令

第一條　各省區及蒙古西藏青海華僑議員之選舉。。均由各該選舉監督。。於本令所定期內舉行。。各該選舉監督。。應將擬定舉行選舉日期。。從速報告國民代表會議籌備處。。[illegible]初選應呈由覆選監督轉報。。凡已定舉行選舉日期。。仍於第二條或第三條所定期內改定日期者亦同。。國民代表會議籌備處。。應將前項日期。。呈報臨時執政。。

第二條　初選以自民國十四年八月十六至八月三十一日爲選舉期。。

第三條　覆選及單選。。以自民國十四年九月一日至九月廿日爲選舉期。。

第四條　各選舉區如屆前二條所定選舉期。。因不得已情形。。不能舉行選舉時。。得由各該選舉監督。。聲敘擬延長期。。報由國民代表會議籌備處。。呈請臨時執政核准舉行。。初選應呈由覆選監督轉報。。前項延展期間。以十日內爲限。。不得再有延展。。

第五條　初選屆舉行選舉之日。。因天災或其他事變發生。。致不能投票時。。初選舉監督。。應於災變消滅後。。選舉期或已核准之延期內。。改定選行日期舉行。。並呈由覆選監督。。報告國民代表會議籌備處。。呈報臨時執政。。如災變消滅。。已逾選舉期或延展期時。。初選監督。。應於災變消滅後三日內。。呈由覆選監督擬定追加選舉日期。。報告國民代表會議籌備處。。呈請臨時執政。。核准舉行。。

舉行初選地方。。因前項情形。。不得舉行時。。覆選監督。。應準用國民代表會議條例第廿七條規定。。就初選業已完竣之部分。。計算應出議員名額。。先行覆選。。依前項計算。。如有零數或不足議員一人。。應留議員額。。停止其投票或覆選開票。。

第六條　舉行覆選或單選地方。。發生災變時。。各該選舉監督。。應擬定變更選舉之地。。報由國民代表會議籌備處。。呈請臨時執政。。核准舉行。。

依前項變更之選舉地。。如係開票地時。。由選舉監督監視開票。。

第七條　各選舉區。。如屆本令所定選舉期。。因特別情形。。不能舉行。。選舉時。。應由國民代表會議籌備處。。呈報臨時執政。。

前項特別情形。。如在國民代表會議開會期內消滅時。。應由國民代表會議籌備處擬定。。追加選舉日期。。呈請臨時執政。。核准舉行。。

第八條　因第四條至第七條各情形。。致選舉逾展時。。如已選出各區之報到議員。。達於國民代表會議條例第五條人數者。。不妨及國民代表會議之開會。。

第九條　關于國民代表會議議員選舉。。應辦備各事項。。由國民代表會議籌備處。。依國民代表會議議員選舉程序令。。及本令制作簡章。。揭示辦法。。通告覆選監督及選舉監督。。并呈報臨時執政。。

第十條　本令自公佈日施行。。

●樹膠限制計畫之要訊種種

▲本季中之輸出量額　上月三十一日英京路透電云。。據英京理藩院之正式公佈云。。自八月一日開始一季中。。由錫蘭海峽殖民地馬來各邦。。按照最低稅率。。允許輸出之樹膠標準產額之百分率。。已規定爲七十五巴仙。。即較前季增加十巴仙也云云。。理藩院長。。經已承認自八月一日起。。對每英畝之標準產額之限度。。增加至五百磅。。復經承認自八月一日起至十月三十一日止之一季中。。凡小規模之樹園。。其最初之五英畝。。每英畝將更增加一斤云。。

▲下院中關於變更限制計劃之討論　上月三十一日英京路透電云。。英京下院之實業股。。經會見樹膠製造商公會之代表。。要求將司蒂芬蓀氏之限制計畫修訂。。將其現時之輸出限制量額。。增加百分之五或百分之十。。否則大多數小規模之樹膠製造商。。將於最近數月內。。被迫歇業。。實業股比允將各項事實。。詳加討論。。并謀早日與理藩院長相協商也。。云云

三日(昨日)英京路透專電云。。自由黨議員加路約尼氏。。曾於下院中提出質問案云。。傳聞美京政府。。曾通告英京政府。。問其示意。。若英政府不能將司蒂芬蓀氏之限制計畫取消。。則美國政府。。對於樹花。。將取同一抵制之方法云云。。其事確否。。但理藩院長停止加氏繼續發言。。並謂此事須向外交部質問云云

理藩院長亞遜烈氏。。於下院內答覆黑特蓀氏之質問中。。曾謂彼深知自司蒂芬蓀氏之限制計畫。。施行以來。。十[illegible]中。。其中上季之樹膠平均價格。。曾每磅在年之平均價格。。如在一九一〇年時。。則爲十仙令七便士半。。而在一九一四年時。。則爲二仙令四辨士也云。。

●關於中國問題之最近要訊

▲英美日三國政府對於中國交涉進行之態度　一日英京路透專電云。。據每日郵報外交通訊員之消息。。英京美京東京三國政府。。關於三國及其他有條約關係各國。。對於六月廿四日北京政府通牒中各項要求之答覆。。現經完成一種協約。。而其中尙未解決之件。。則(一)將來此等覆文。。將用一種外交上通牒之形式。。抑用一種向中國人民之公共宣言。。(二)關稅會議開會與撤廢中國領事裁判權委員會開始進行之日期。。

▲我國外長催促交涉之進行　二日北京路透專電云。。中國外交總長沈瑞麟氏。。曾致通牒於使團領袖意使云。。自上次之最近通牒以後。。業經二星期之久。。而在此最後之通牒中。。本外長曾請求貴使。。及其他關係各國之公使。。對於滬案。。規定一交涉之日期。。現時全國人民。。對於此不幸之問題。。皆靜候一種公平之解決。。故特再請貴使。。請求他國公使。。速將交涉日期。。通知本外長爲荷云云。。

▲北京外部反對覆查滬案之訓令　二日上海路透專電云。。據北京方面之傳聞。。北京外部。。業將北京政府反對覆查滬案之事。。電令駐紮各國公使通告其駐紮國之政府矣云云。。

▲英國對於撤廢中國領事裁判權進行之態度　上月三十一日英京路透專電稱。。路透社探悉。。關於撤廢中國領事裁判權問題。。英美兩國政府。。雖已進行。。未能知前此所保者之確切。。據聞美國政府。。對於此等會議。。若能達於實現時期之時。。當亦表示贊成。。而現時中國情形之進步。。則能增保華府協約中各國之召集者也。。云云。。

●丁加奴蘇丹來叻

丁加奴蘇丹。。此次來叻遊歷。。業於昨日上午。。乘海吳號抵埠。。[illegible]局曾於紅燈碼頭舉行正式迎接儀式。。華民護督斯氏。。派政府官長爲代表。。前往紅燈碼頭迎迓。。馬來聯邦總督則令佛禮蘇爵士。。亦派有代表前往。。此外如李浚慈氏則以馬來聯邦屬等行政委員長之資格。。前往迎接。。并有警察樂隊在碼頭奏樂。。以示歡迎。。蘇丹登岸後。。舉行檢閱衛隊禮舉。。即乘汽車前往督署。。拜謁總督。。其留叻之期。。約有十日之久。。現駐節於甘公加連衣他爲之行宮云。。

●當地教育消息二則

▲建華幼稚園　(來稿)小坡建華幼稚園。。自開辦以來。。所有校中狀況。。皆時揭載報端。。諒各界諸君。。均已覽悉。。該園該校已於本月三日舉行本年秋季始[illegible]幼稚園師範畢業。。曾任英屬各州校任教員[illegible]年。。今應該校董部之聘。。來任該校教席。。余女士對於幼稚教育。。富有經驗。。今後該校前途之發展。。實未可限量也。。故特敬告僑胞。。凡有兒童欲受幼稚教育者。。幸一注意焉。。

▲光洋　(民稿)公餘之暇。。余曾與人散步校際。。[illegible]觀洋學校偶於一所。。余乃與友人同往參觀。。[illegible]友黃亞源君在焉。。余不禁愕然。。乃詢其來此之由。。據云該校請同人因受火災之影響。。無所棲身。。特聘黃創辦人(黃君)再長斯校。。已于七月十三號開課。。男女生徒。。爲數百餘。。可見黃君之辦學經驗。。能致該校進步若是之速也。。余羨其經驗。。[illegible]。。一切擴充計劃。。未能進行。。此則還望我僑諸公。。一視同仁。。慨解義囊。。以助其成者也。。

來件

●請看金門公民致海外公僑之泣訴書　(二)

叻報編輯先生暨金門縣僑胞兄弟同鑒[illegible]嗚呼我金門人民。。憔悴于虐政之下也久矣。。什[illegible]閭閻之膏脂殆盡。。保護無力。。文武之職責何在。。今日征某捐(如舖買船捐之類)。。明日又增設某捐如水產酒煙用戶捐。。類。。今日籌某費(如[illegible])費月貼二千元由金門十保公攤之款。。)明日又再[illegible]某費(如沙尾營發月貼二百大元。。)一年剝削度[illegible]命以不堪矣。。金門政府。。反爲我之怨府也。。[illegible]地方治安爲要志。。傳聞耕于野。。商販於市。。工作於場。。學讀於校。。而無覆荷擾攘之慮。。縱百稍林立。。吾民當不致去除離鄉井。。均甘勉強維持。。一任苛之誅求。。其誰致辭也。。奈自去年十月(夏歷)至本年古歷五月止。。金門發生刼案共有三十六起(被刼者姓名另與於後。。)除入三點會。。保衛精刼倘事外餘皆風鶴驚懼。。草木皆兵。。大有不遑啓居之[illegible]縣(金門)方面。。以號刼[illegible]。。第一吳將緝辦。。[illegible]押知刼之衆。。自己破家蕩產。。安者投附乎。。而[illegible]能生於力。。爲兩勢所必然也。。雖有文官三令五申。。勸民毋入三點會。。其如燃眉之急何。。此誠[illegible]所以入於從刼之勢力範圍中。。

◎工部局通告

爲通告事。啓者本局委員會擬於[illegible]建造房一所。。及車房之任。。如有願意承投者。。可於每日辦公時間內。。來本局領取圖則各種圖樣與投標格式等件。。以便投標。。標件須於八月十四日正午以前繳交本局收存。。將於八月廿八日開標。。本局委員會對於各投標者之中標。。得以最低價或任何一種投標即可應允也。。

一九二五年七月三十日　工部局秘書[illegible]啓